





## Proteccionismo USA contra los zapatos españoles (I)



gran brillantez. La voz española se suma, pues, al clamor internacional que ha suscitado el proyecto citado. Hay que pensar que la nueva ley norteamericana alzan la guardia de las contingencias, establece que las importaciones de textiles y calzado a Norteamérica vuelvan a los niveles de 1867 y 1968.

Ello supondría que las ventas españolas de calzado en el mercado estadounidense regresarían a las cifras de 35-40 millones de dólares, frente a los 100 millones que se esperaban obtener el presente año, queriendo un progresivo crecimiento expansivo que ha venido saltando en tramos de notable avance en los últimos cinco años.

El año 1966 da, efectivamente, una exportación a USA de 10 millones de dólares en zapatos. En 1967 son 25 millones. En 1968, 50 millones. Y en 1969 significaron nada menos que 75 millones de dólares situando a nuestro país, con 20,7 millones de pares de zapatos en el mercado norteamericano, como el cuarto suministrador de este artículo a los Estados Unidos.

La amenaza que supone para la industria del calzado español el proyecto Mills se agrava además por la relevancia de nuestra fuerte posición deudora en el saldo de ventas y compras a Norteamérica. En los últimos cuatro años (1966-69), ese déficit alcanzó 103.710 millones de dólares en nuestra contabilidad.

camino hacia un comercio más libre"

### LOS ZAPATOS ESPAÑOLES, EN DANZA

El proyecto Mills afecta, de modo decisivo, a un sector de la exportación española que, en el contexto general de las ventas españolas al exterior, había venido comportándose con una

yo 70 por 100 fue a Norteamérica. Importa abrir mercados sin perder los existentes.

### OLEADAS PROTECCIONISTAS

La difícil situación de la economía norteamericana, aquejada del mal de la inflación y de la recesión y en plena lucha contra sus secuelas, sin aparente éxito hasta ahora, constituye la causa de las tendencias proteccionistas que se dejan sentir en los Estados Unidos. El representante Wilbur Mills, demócrata por Arkansas, patrocinó un sentimiento que es general en el Congreso. Doscientos cincuenta y siete congresistas, tras dos meses de debates apoyaron el pasado mes, en votación, el sistema contingentario que vendría a pulverizar los beneficios aduaneros conseguidos por la llamada "Ronda Kennedy", base de un libre comercio que ha expandido el comercio internacional, con enorme fuerza, en la postguerra.

El proteccionismo norteamericano gana terreno. Y la Comisión de Finanzas de la Cámara de Representantes de los Estados Unidos no sólo ha aprobado un proyecto para la contingencia de las importaciones de textiles y calzado, sino

sino en la proporción equivalente a la media de 1967, 1968 y 1969, con lo cual los productos mencionados disminuirían de un 30 a un 40 por 100 su entrada en Norteamérica.

### GUERRA

Después de la llamada "guerra de los pollos" en los últimos años de la década de los años 60, el aludido proyecto Mills, que abarca una contingencia infinita y es más importante que la anterior, puede desencadenar, de hecho, una "guerra comercial" de carácter mundial. La "guerra de los pollos" contingenciaba sólo alrededor de 1.200 millones de pesetas. Los zapatos y los textiles contingenciados suponían unos 36.000 millones de pesetas.

El Congreso norteamericano, tras treinta y cinco años de liberalismo, se vuelca hacia la vertiente proteccionista. Debido a la decisiva influencia de la economía estadounidense en la mundial y a la coyuntura económica internacional, el peligro de las represalias proteccionistas puede propagar la tendencia a gran escala. De ahí que "la guerra comercial" mundial esté ya en el ambiente.

Del presidente Nixon dependen

# ¿GUERRA MUNDIAL DEL COMERCIO?

El llamado proyecto Mills, sobre cuotas proteccionistas de importación (zapatos y artículos textiles no procedentes del algodón), que hace escasamente dos semanas aprobó el Congreso estadounidense y espera la decisión presidencial de Nixon, continúa levantando oleadas de tinta impresa en ambas orillas del Atlántico, exacerbadas ahora por la finalización de las conversaciones confidenciales que se han celebrado en

Ginebra entre los representantes de los Estados Unidos, Japón, Gran Bretaña y la Comunidad Económica Europea y el director general del GATT, señor Long.

Las inquietudes sobre el proyecto Mills no son sólo europeas, sino también norteamericanas. A principios de semana, el "New York Times" alojaba en su página editorial una diatriba titulada "Norteamérica marcha con el comercio", en la que

arremetía contra el nuevo proteccionismo USA que viene a significar el citado proyecto. "Peligro —dice el citado diario— la imagen del comercio de los Estados Unidos en el mundo. El libre comercio ha beneficiado a todos los países, pero —al parecer— el Congreso necesita una imagen más clara de lo que ha favorecido a nuestro país. La Ley Mills va a dar marcha atrás a treinta y cinco años de progreso en el

ra en el saldo de ventas y compras a Norteamérica. En los últimos cuatro años (1966-69), ese déficit alcanzó 103.710 millones de dólares en nuestra contabilidad.

Y si se reclama que el calzado español puede diversificar sus ventas hacia otros mercados, es preciso mencionar el dato de que en 1969 esa exportación supuso para España 7.021,2 millones de pesetas, cu-

que ha adoptado, asimismo, un plan general de contingencia de las importaciones, que permitiría la reducción de otros productos importados en el caso de que la industria estadounidense se sintiera amenazada. Un ejemplo de la medida de la amenaza. Según el primitivo proyecto de la comisión, los productos de lana y los textiles sintéticos no podrían penetrar en el mercado estadounidense

de, en última instancia, la aprobación del proyecto Mills. El veto presidencial puede recortar las tendencias proteccionistas del Congreso norteamericano. Nixon ha manifestado ya que vetará toda ley que generalice las protecciones. No obstante, a tenor de los observadores, la contingencia norteamericana de los textiles parece inevitable.

CAPITULO I

## Bando de la alcaldía

### D. Víctor de Lerma y Gurtubay, Alcalde Presidente del Excmo. Ayuntamiento de esta Ciudad de Logroño

HAGO SABER: Que en cumplimiento de cuanto dispone el artículo 11 del Estatuto del Vino, promulgado por la ley de 26 de mayo de 1933, sobre declaraciones de cosechas y existencias de vinos y demás productos derivados de la uva y para conseguir una estadística con mayor exactitud en la presente campaña, recuerdo a todos los cosecheros, sean propietarios, aparceros o arrendatarios, Corporaciones, Cooperativas, entidades o sociedades de cualquier clase o particulares que estén dedicados a la elaboración o venta, al por mayor o menor, o exportadores de vinos corrientes (blancos o tintos), chacolí, vinos generosos (secos o dulces), espumosos gasificados, quinados o medicinales, mistelas, mostos apagados o concentrados, arropé, color o pantomina, vermouth o

aperitivos, vinagre o piquetas la obligación que tienen de presentar en esta Alcaldía (Negociado de Estadística), DURANTE EL PRESENTE MES, una declaración triplicada, por bodega, almacén o establecimiento, de las existencias que posean, consignando en «procedencia» si es cosecha propia o comprada en «graduación» la del alcohol y el dulce o licor —si lo tuviera— y en «litros» los elaborados en esta campaña, separadamente de los productos de campañas anteriores, o sea de las existencias. Estas declaraciones deberán estar firmadas por el interesado o su representante legal o administrador colono o aparcerero, y cuando no sepa escribir, por un individuo de su familia o un vecino a su ruego.

Como «dulces» han de in-

cluírse los que tengan más de dos grados de licor, y como «secos» los demás. Los vinagres se colocarán como «secos» en la casilla «De campañas anteriores» en el modelo de declaración número 1 que puede adquirirse a los precios comentados.

Quedan exentos de declaración cuantos vendan sus productos antes del día 20, inclusive de este mes. En este caso, se recuerda al expediente la obligación de remitir y al comprador, la de exigir, a correspondiente factura comercial ordenada en el artículo 16 de mencionado Estatuto del Vino. La declaración correrá a cargo del comprador, haciendo constar en la hoja declaratoria, en la casilla «Procedencia», que la cosecha es comprada. Tampoco serán objeto de declaración los alcoholes, aguardientes, anisados, ron, coñac, licores, etc.

Se recuerda también a los interesados que se incurre en las sanciones establecidas en el apartado F) del artículo 92 —multas que oscilarán entre el diez y el cincuenta por ciento del valor del producto no declarado— no sólo por omitir la declaración, sino por la simple demora, caso de no presentarse dentro del plazo señalado, en que se cerrará sin ampliación del mismo respondiendo los declarantes de la exactitud de los datos contenidos en la declaración, estando sancionadas las ocultaciones, falsedades, con las mismas multas y prohibida la circulación de los productos no declarados, vayan o no acompañados de la factura, considerándose éstos ilegales en parte de las sanciones establecidas.

## PROTECCION DE LA ACTIVIDAD PUBLICITARIA

La orden ministerial de 31 de julio pasado («Boletín Oficial del Estado» 17 de septiembre) ha venido a derogar la orden de 7 de julio de 1965, que aprobaba el Reglamento del Jurado Central de Publicidad, así como el procedimiento a seguir por violaciones a los principios generales del Estatuto de la Publicidad y las controversias entre partes con ocasión del desarrollo de la actividad publicitaria. Así, pues, la protección de la actividad publicitaria está disciplinada por una nueva regulación, en lo procedimental similar a la anterior, pero que introduce determinadas modificaciones que comentaremos en esta sección.

### UNA REALIDAD VIVA

La actividad publicitaria es, por definición, una realidad dinámica. La complejidad y la coordinación de los intereses en juego convierten a su normativa en un sector fundamantal del sistema legal vigente. Pero es más: el cauce normativo no puede pretender en corsetar a la realidad que disciplina mediante la implantación de unos mecanismos rígidos. Al carácter fundamental de la normativa se une una cierta neta coyuntural. Y, cabalmente, en línea con este rasgo se ha aprobado la nueva disposición que comentamos.

Esta realidad viva canaliza toda divulgación para dirigir la atención del público o de los medios de difusión hacia una determinada persona, producto o servicio con el fin de promover de

modo mediato o inmediato su contratación. En definitiva, la actividad publicitaria recoge un doble aspecto: la dimensión informativa y a dimensión persuasiva. Doble aspecto que pone en juego no sólo los intereses de los sujetos que la realizan sino también los propios de quienes la reciben. De esta suerte la actividad publicitaria ha sido calificada como un «diálogo mecanizado» o, con más rigor, el profesor Fernández Novoa la ha venido a considerar como un «mensaje mecanizado», desde el momento en que la pasividad del público que recibe la publicidad le otorga más este carácter de mensaje o monólogo. Monólogo («mensaje») que nos introduce en un sistema monocrático, que exige ineludiblemente una protección tanto del desarrollo de la actividad como de los destinatarios del mensaje. A amparar este doble interés en juego está dirigida la disposición que analizamos.

La actividad publicitaria bajo forma de «mensaje mecanizado» se despliega con escasa posibilidad de réplica por parte del destinatario del mensaje. La protección jurídica de los intereses de este anónimo destinatario ha de venir por la vía de evitar la infracción de unos principios generales rectores de la actividad. Tales principios fundamentales son los establecidos en el Estatuto de la Publicidad aprobado el 11 de junio de 1964, es decir, los principios de legalidad, veracidad, autenticidad y libre competencia. Mediante el estableci-

miento de estas coordinadas se ha pretendido encauzar a la actividad publicitaria y proteger al destinatario del «mensaje mecanizado». Mas la protección requería de un procedimiento y, cabalmente, este procedimiento es el que se regula en el capítulo segundo de la O. M. de 31 de julio pasado. Mejor dicho: tal procedimiento es el que debía regularse.

### DIRECTRICES DEL PROCEDIMIENTO

Se incoa por acuerdo de la Junta Central de Publicidad a propia iniciativa o a instancia de tres sujetos de la actividad publicitaria inscritos en el Registro General de Publicidad. Se contiene aquí una sustancial modificación respecto al régimen hasta ahora vigente. En la disposición que se derogó (O. M. de 7 de abril de 1965) se contenía la posibilidad de que el procedimiento fuese incoado por denuncia presentada ante la Junta por un particular, posibilidad ésta que queda eliminada en el nuevo régimen. De esta suerte se ha cercenado un derecho que disponía el destinatario de la actividad publicitaria. Ahora, con el nuevo sistema, la iniciación del procedimiento sólo puede ser solicitada por tres sujetos inscritos en el Registro General de Publicidad o por iniciativa de la Junta Central. El destinatario o consumidor no puede hacerlo.

El sistema merece nuestra censura por una razón fundamental: si los principios generales de la publicidad tienden esencialmente a proteger los intereses de los consumidores, parece necesario

arbitrar un mecanismo por virtud del cual tales sujetos puedan denunciar la violación de dichos principios. En caso contrario, el valor de tales principios es más semántico que real respecto a los consumidores.

Incoado el procedimiento se procederá a la constitución del Jurado (mediante insaculación), dando traslado del escrito de denuncia a la parte denunciada, pudiendo contestarlo ésta. El Jurado puede acordar el recibimiento a prueba y la emisión de informes o dictámenes. Tras la práctica de la prueba —en su caso— se procede a dictar resolución que ha de ser motivada. Hay que hacer constar que en el nuevo régimen se suprime el escrito de conclusiones previsto en el anterior. El fallo podrá imponer correcciones consistentes en amonestación o en suspensión en el ejercicio de la actividad, así como multas por las infracciones. Cabe recurso ante el ministro de Información y Turismo por infracción e inobservancia de las normas procesales de aplicación.

Junto a este procedimiento protector de la actividad publicitaria, pero no del destinatario de esta actividad, se regula en la misma disposición el modo de resolver las controversias entre partes como consecuencia de cualquiera de los contratos publicitarios. Mas de este tema nos ocuparemos en el próximo comentario. Rafael Jiménez de Parga Cabrerá, Catedrático de Derecho Mercantil de la Universidad de La Laguna

# ABRIGOS DE PIEL

## Peletería BERNAL

MARQUES DE VALLEJO, 14.

# El traje de baño

ACTUALIDAD

Los últimos cincuenta años han sido como para volver loco a cualquiera en cuanto a la transformación que el mundo ha experimentado. Hombre y sociedad se han lanzado por la pendiente de la aceleración y Dios sabe dónde, cómo y cuándo se detendrá esta aceleración que en muy pocos años nos ha llevado al asombro de perder nuestra capacidad de asombro.

Hoy quisiera referirme a una transformación de tan poca, o de tanta, importancia como es la experimentada por lo que, traje de baño. El traje de baño, convencionalmente, llama mos en cincuenta años, ha recorrido el mismo camino que, paralelamente, nos ha llevado de los primeros y tímidos aviones de línea a los viajes espaciales. La transformación se ha realizado bajo el imperativo

del ahorro. Hasta el punto de que hoy ya resulta particularmente delicado pensar en más ahorro de material para la confección de trajes de baño. En lo que se refiere a los caballeros, como que ya no había posibilidades de acortar más, se empieza a alargar el traje. En las damas, la cosa es de una imaginación en verdad arriesgada.

Pero de lo que deseo hoy tratar es, en realidad, de otra cosa. He recibido en mi casa, por ese vehículo del impreo publicitario a domicilio, una serie de folletos de modas conteniendo modelos de trajes de baño para el verano de 1971. Toda la familia ha consultado las bonitas fotografías que se incluyen. Realmente bonitas: los colores, las formas, las combinaciones exquisitas para le

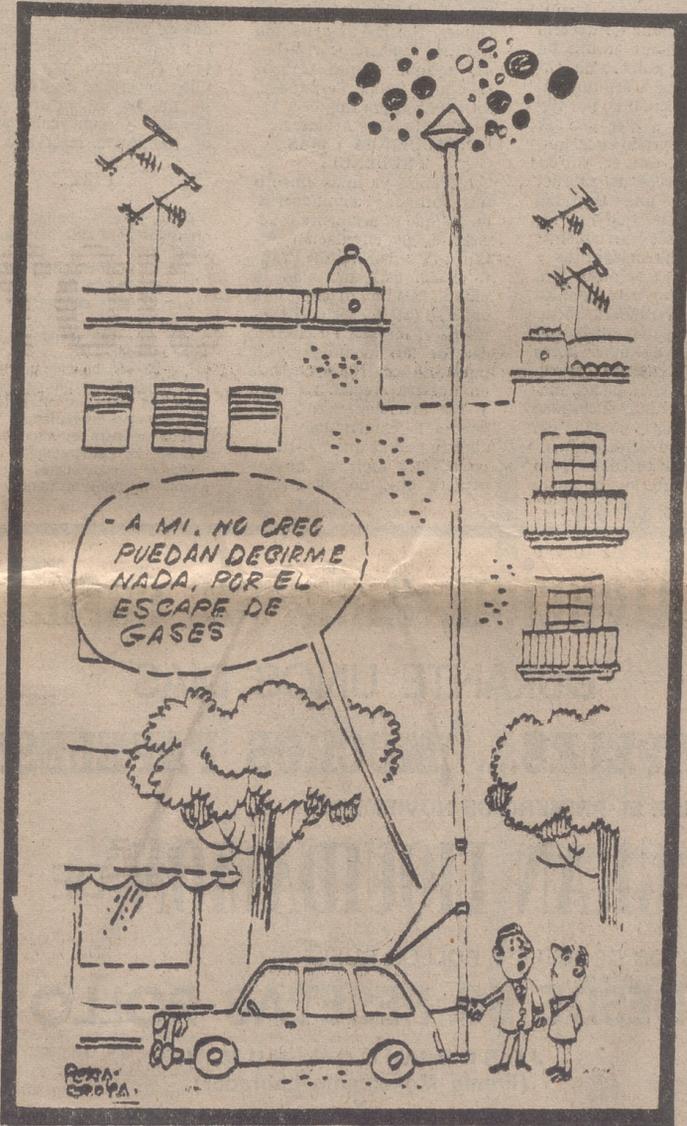
distribución de traje en el cuerpo... Además, en todas las revistas que he visto, se encuentra una amable galería de modelos.

Lo que ocurre es que uno piensa que los creadores de la moda han decidido que se ponga en práctica de una vez para siempre el viejo dicho español que aconseja que "de los cuarenta para arriba, no te mojes la barriga". Era un refrán casi olvidado, porque la verdad es que se ha demostrado que prácticamente, no hay límite de edad para que gustemos un discreto baño de mar. El problema no está aquí, sino en los trajes. Porque resulta que los trajes de baño sólo se confeccionan para jóvenes, casi para adolescentes. En los folletos y en las fotografías que nos anuncian la moda para este año, no

hay un solo representante del sexo masculino o femenino que llegue a los treinta años. Niños, adolescentes, jóvenes... Y aquí comienza el problema: ¿qué hacemos los demás? El mundo, la cosa está tan clara que hasta se presenta un tanto oscura, es un mundo dirigido hacia la juventud; que mima la juventud y la exalta, la proclama y la aplaude. Todo es joven: noches, trajes, bebidas, motos, bailes, músicas, colores, formas... Los demás, los que, ¡ay!, estamos ya muy cerquita del medio siglo, tenemos que retirarnos a casita. O podemos hacer otra cosa: disfrazarnos de jóvenes, vestir sus colores, bailar sus bailes, etc. La cosa, es evidente, tira para ridícula. Pero es que nadie piensa en nosotros. Ahí está el problemita de los trajes de baño 1971...

Uno imagina a ciertas damas con esos impresionantes bikinis, y uno, ¡ay, también!, imagina su provecita edad y su sanción dentro de unas bermudas de flores amarillas sobre fondo azul, o sobresaliendo de un "slip" tan reducido que pone en peligro la discreción adiposa de la sosegada madurez.

Uno está pensando que lo mejor será quedarse en casa, sentarse a la sombra y leer libros de edificantes pensamientos filosóficos, de estimulantes máximas morales que nos hablen de la serenidad de la vejez, de la cúspide de la vida y de la resignación ante la caducidad y ante la muerte. Porque en cuanto a esto de la playa, no hay otro camino: o nos disfrazamos de jovencitos o renunciamos a la mar salada. (Manegat)



TIEMPO DE  
OPINION

## RETRASO

Recientemente, una agencia de noticias no oficial bien que con fáciles canales de información cerca del Gobierno, envió un despacho a sus abonados en el que, haciéndose eco del sentir expresado por círculos competentes, afirmaba: "Con relación a los trabajos de la ponencia que informa del Estatuto de Asociaciones, no hay nada nuevo". Ni los miembros de la ponencia ni portavoz oficial alguno desmintió la especie. Hay, por tanto, que deducir que el proyecto de Estatuto ha sufrido un nuevo aplazamiento y que su puesta en marcha, en términos automovilísticos, sigue en ralentí.

¿Qué ha podido pasar para que se produzca un nuevo parón en el comienzo de los debates de una ley ansiada por toda la clase política del país no representada en el equipo gobernante y que está, nutrida por la mayoría de los grupos que, en su día, formaron los núcleos iniciales del Movimiento Nacional, es decir, Falange, tradicionalismo, democracia cristiana, derecha liberal, monárquicos?

La respuesta corresponde al Gobierno o a los que están preparando el texto de la ley. Pero el articulista debe dejar constancia de la inquietud que, en un sector amplísimo de la clase política española, está produciendo la continua serie de retrasos que sufre el Estatuto de Asociaciones. (De Mendo, en "ABC")

## Las otras drogas

Los que se escandalizan por los atuendos de un "hippy" son precisamente los que se callan, cómplices, ante las multitudes desarraigadas de América, África y Asia. Los que se rasgan las vestiduras por el uso de la droga, los que no han tenido jamás una palabra de denuncia contra el empleo de las drogas psicológicas (tales como determinados programas de televisión o páginas de los medios de comunicación de masas o la urgencia a consumir bebidas alcohólicas) o las que toman millones de indios en América para subsistir.

(De "Cuadernos para el Diálogo")

## «SOCIEDAD DE TRABAJO»

A través del uso de ciertas expresiones oficiales, u oficiales, se ha llegado a crear en la mentalidad de muchas personas imágenes desfiguradas de la realidad. Expresiones como la "sociedad de consumo" en España están en cierta manera a la orden del día. No nos parece que pueda hablarse de una "sociedad de consumo" cuando una parte importante de su población activa efectúa jornadas laborales de más de 10 horas. A lo sumo podrá hablarse de una "sociedad de trabajo".

(De "El Correo Catalán")

## EL CONTRASTE DE PARECERES

Uno entiende que los periódicos pueden y deben dialogar y discutir serenamente acerca de la problemática política, económica o social del país, dentro de unas normas de respeto mutuo y utilizando la fuerza de los argumentos que cada uno tenga a bien exponer en defensa de sus opiniones. Es decir, tratando de objetivizar el diálogo, centrándolo solamente en las cuestiones debatidas, sin referirse a las opiniones personales al oponente, que en nada contribuyen a

Y aunque esa objetivación en la controversia se ha echado de menos, muchas veces, entre nosotros, podía observarse últimamente un cierto progreso hacia ese diálogo sereno, sin personalismos.

Lo que no habíamos visto todavía, yo al menos no lo recuerdo, es la petición a quien corresponda de que hagan enmudecer a quien opina en forma distinta a la nuestra. Esta forma de entender el contraste de pareceres es nueva. Al menos desde que ese contraste de pareceres existe. Y esto acaba de suceder. Lo cual es grave.

Dentro de la legalidad vigente caben distintas orientaciones, distintas opiniones sobre un mismo tema. Si cunde el ejemplo de pedir que se haga enmudecer al que piensa de distinta forma a nosotros, esto del contraste de pareceres puede adquirir facetas insospechadas.

(De Burguera, en "Madrid")

## Batalla contra el cine y la TV

Se sabe ya, de cara al futuro gran mercado de las "video-cassettes", las grandes industrias norteamericanas, japonesas y europeas, productoras de sistemas de grabación y proyección, han

cas definitivas de un posible sistema único universal y estandarizado. Se da el caso, por ejemplo, de la empresa de turismo inglesa "Skytours" que, por cuenta de un grupo industrial pro-

ante este mes, los representantes de las casas de distribución cinematográficas de toda Europa. Estas importantes anticipaciones las hemos recogido de fuente muy fidedigna, en los an-

ejero en el pasado mes de abril.

### ACTIVIDAD ITALIANA

Los grupos italianos interesados se han movido muy rápidamente. La primera demostración en Italia de Grabación video-magnética de un acontecimiento de actualidad se realizó en la Feria de Milán de 1968, y en 1961, también en Milán, se celebró el "Primer Encuentro de Estudio Sobre el Futuro de las "Video-cintas". Hace unas semanas, en fin, el editor Pacini, especialista en temas de fotografía y TV, ha lanzado, con el director de televisión Francisco Carlo Crispolati, la primera revista del mundo, dedicada exclusivamente a la técnica de las "video-cassettes" con grabación y proyección electrónica. Como ya se sabe, enchufado en la antena de un normal televisor el "cassette", aparecen en la pantalla las imágenes del programa gra-

bado en dicha cinta, o, a la inversa, pueden grabarse las imágenes que está transmitiendo la televisión, para volverlas a ver cuantas veces uno quiera. La grabación y proyección pueden hacerse también en colores.

En las reuniones del Congreso Internacional de Milán se están discutiendo de modo especial las futuras relaciones entre el cine y las "video-cassettes", y todo lo que éstas representarán en el campo de la cultura y de la enseñanza. «La imagen —dijo el doctor Eitel Mónico, delegado general de la Oficina Internacional del Cine— es una especie de esperanto que une a los pueblos, por cuyo motivo creo que también las "video-cassettes" podrán favorecer el proceso de integración entre la palabra y la imagen, con el fin de favorecer el conocimiento recíproco. Las "video-cassettes" no sustituirán a los libros, como algu-

nos temen, sino que los ayudarán a "hablar" a través de las imágenes».

### IMPLICACIONES

### PREVISIBLES

Por lo que se refiere a programas concretos, la televisión italiana está preparando ya temas didácticos para "video cassettes", mientras un importante grupo va a iniciar la grabación de los cuarenta y pico tomos de la "Enciclopedia Italiana", así como han hecho ya los ingleses con la "Enciclopedia Británica". Muy difíciles y vidriosas serán las relaciones entre la televisión y las "video-cassettes", a pesar de su íntima relación técnica, ya que resultará posible grabar programas enteros de la televisión oficial grabándolos en cintas cuya venta de contrabando será muy difícil impedir. Grandes problemas, pues, de carácter jurídico sobre los derechos de autor han de ser discutidos y resueltos a nivel in-

ternacional. De momento, la competencia entre cine y "video-cassettes" se anuncia ya con perfiles impresionantes. El productor norteamericano Darril Zanuck ha vendido recientemente mil quinientas películas en color en Alemania para su grabación de "video-cassettes", y empresas japonesas han comprado en Italia y en otros países europeos más de mil películas con el mismo fin. Por otra parte, la técnica está haciendo, en este sector, progresos increíbles, aun antes de haber llegado a la fase de producción "standard". Los japoneses, por ejemplo, han anunciado ya la posibilidad de utilizar, para la proyección de "video cassettes", una pantalla de pulsera de tres centímetros por cuatro.

ALEJANDRO

PISTOLESI

ROMA, NOVIEMBRE 1970

## EL «VIDEO-CASSETTE», EL ESPERANTO DEL FUTURO

escogido a Italia y España como mercados experimentales o "mercados piloto" en Europa. Y es precisamente en España y en Italia donde se verificará, dentro de muy poco tiempo, el primer choque entre esos colosos, con el fin de imponer la máxima participación posible de soluciones técnicas propias, cuando llegue la hora de fijar las característi-

ductor de "video-cassettes", va a iniciar próximamente un experimento en gran escala en una cadena de hoteles españoles, para ofrecer a sus clientes programas de "cassettes" sobre temas turísticos y de variedad. Además, en relación con los problemas que plantearán los "video-cassettes" respecto de los tradicionales sistemas, se reunirán en Madrid, du-

bientes técnicos que gravitan en torno al "Segundo Encuentro Internacional de "Video-cassettes", que, por iniciativa de la Feria de Milán y del "MIFED" (Mercado Internacional del Film, del Film, TV y del documental), se está celebrando en estas en la capital lombarda. El Primer Encuentro, organizado por el "MIFED" sobre el mismo tema, se ce-

# Aniversario de la Falange

CERVERA DEL RIO ALHAMA. (De nuestro corresponsal, Isidro San Baldomero).

En el salón del Círculo Agrícola Cerverano se celebró un acto político en conmemoración del 37 aniversario de la fundación de Falange Española por José Antonio Primo de Rivera.

Presidieron el acto algunos miembros del Consejo Local del Movimiento, siendo el conferenciante y disertador el abogado e inspector provincial del Movimiento, don Julio de Leonardo Conde. Hecha la presentación, expuso sucinta y claramente la razón del acto a conmemorar.

Recuerda el haber estado y conocido personalmente a José Antonio, fundador de Falange, aquel 29 de octubre de 1933. Explica el significado de

los grupos vertebrados de España, así como los años tristes de 1931 a 1936.

Dice que José Antonio Primo de Rivera vio con claridad la quiebra de la unidad de España y de las clases trabajadoras, así como la lucha de empresas y de obreros. Hace alusión de la venida de la República de 1931, con sus desmanes y atropellos, siendo José Antonio el paladín de la verdad y la justicia. Argumenta con gran claridad el triple concepto de Municipio, Familia y Sindicato, así como la política, el arte de gobernar, etc. Finalmente hace referencia a las distintas fechas del Movimiento Nacional y, después de unas cuantas consideraciones de índole falangista y joseantoniana termina el acto, siendo muy

aplaudido por los asistentes y cantándose el "Cara al sol".

## TODOS LOS SANTOS

Con un día espléndido y una temperatura otoñal, se ha celebrado, con la solemnidad acostumbrada, el día de Todos los Santos. Los cementerios de Santa Ana y San Gil han sido visitadísimos por los familiares de los seres queridos que yacen en sus respectivas tumbas las cuales estaban adornadas con luces y flores profusamente.

## FALLECIMIENTOS

Han fallecido cristianamente en estos últimos días doña Tomasa Jiménez Beloso, de 85 años, y don Guillermo Berdonces Díez, de 64 años de edad. A sus respectivas familias, nuestra más sentida condolencia.

# HARO

# Una fortuna en flores para los muertos

HARO. (De nuestro corresponsal, Demetrio Olmos)

Es costumbre antiquísima, y la tradición se guarda fielmente en nuestra ciudad. En estos dos días, más el prime-

ro que el segundo, los vecinos, familias reunidas, amigos y conocidos, visitan en el cementerio municipal las tumbas de sus difuntos. Este año no podía ser una excepción y, ya de vispera, el cementerio se fue adornando con flores, como un recuerdo viviente del afecto hacia los que pasaron a mejor vida. La mañana del primero de noviembre fue una procesión continua de personas hacia este lugar. Coches y más coches, flores y más flores, de todas las especies y colores, hasta dejar el recinto de paz convertido en un jardín.

Hace tres o cuatro días ya había comenzado el mercado de flores que, por cierto, en este año ha alcanzado unos precios fuera de serie, tan elevados, que hemos tratado, a grosso modo, de valorar las que había depositadas sobre las tumbas y panteones. Imposible de hacerlo ya que solamente en una de sus calles, el número de clavos depositados era tan elevado que, calculando por término medio a diez pesetas que se ha cobrado cada unidad, sueltos, esta es, sin corona ni hierbas de adorno, sumaba ya una cantidad tan respetable, que nos ha hecho pensar seriamente. Los ramos de margaritas y de crisantemos se pagaron a treinta y aun más pesetas. Total una verdadera fortuna en flores que luego serán dentro de unos pocos días, una verdadera preocupación para el empleado municipal que está encargado de la limpieza y cuidado del cementerio. Tendrá que buscar un sitio adecuado para tirarlas. Pero los humanos

somos así y la vanidad humana pasa aún los límites de la muerte.

La Parroquia organizó el día de los Santos una misa a la una en la capilla del cementerio, que estuvo concurridísima, y el día de Animas, a las doce, a la que también asistió mucho público.

La bondad del día hizo que la necrópolis municipal fuese visitadísima desde la hora de apertura a la de cierre.

Con motivo de la novena que se dedica a las Animas, cada día se dedicará la misa de las siete y media de la tarde por el alma de una grupo de convecinos que pasaron a mejor vida y cuya relación iremos dando diariamente para conocimiento de sus familiares y amigos. Hoy martes: Por el alma de Leandra Pérez Orive, Isaac Muga Martínez, Bonifacio Prieto Trigueros, Ascensión Pinedo Gómez, Nicolás Saldamando Aguirre, Cipriano Corral Lasa, Agapito Alonso Moneo, Ildefonso Palau Fernández, Rafael Ezquerro Angulo y Esperanza Salazar Arbaizar.

## PRUDENCIA Y MAS PRUDENCIA

Llevamos ya unas cinco o seis jornadas domingueras en las que el accidente o accidentes de circulación están a la orden del día. Tanto es así que comentamos el pasado domingo con una amistad si no sería conveniente el instalar en las tardes de los domingos un puesto de socorro permanente en nuestra ciudad. La caza y las diversiones con que cuenta la ciudad, hace que nuestro parque automovilístico normal ascienda de tal manera que, no solamente

no se encuentra en el centro un lugar donde aparcar, sino que hay que tener los ojos bien abiertos para que no se lo lleven a uno por delante.

El pasado domingo, sobre las cinco de la tarde, el coche Renault 4 L matrícula M-595720, conducido por su propietario Ramón Muñoz Arévalo, de 46 años de edad, y ocupado por su esposa, Josefina Rodríguez Tortajana, también de 46 años, ambos naturales de Bilbao y vecinos de Tarragona, capital a la que se dirigían, colisionó con el coche Sincá matrícula ML.8.081, que conducía Antonio Cicloncha González.

El choque fue aparatósimo, con muchos daños materiales en los vehículos, resultando herida doña Josefina que, trasladada rápidamente a la Casa de Socorro, fue asistida por el médico don Jesús María Ganzarín, apreciándole diversas heridas en piernas, cara y cabeza y contusiones generales en todo el cuerpo, por lo que hubo necesidad de darle once puntos de sutura. Las heridas fueron calificadas de pronóstico reservado.

## CINE

Atención a las películas programadas para este mes de noviembre:  
Día 1.—El doctor Zhivago.  
Día 8.—Balada de un pistolero.  
Día 15.—Los cañones de San Sebastián.  
Día 22.—Las sandalias del Pescador.  
Día 29.—Diabólicamente tuyo.  
Al final de la última sesión habrá un coloquio sobre todas las películas proyectadas.  
También para el mes de diciembre hay programadas unas películas excepcionales, que se anunciarán oportunamente.



## RELACION DE PREMIOS CORRESPONDIENTES AL SORTEO CELEBRADO EL DIA 31 DE OCTUBRE DE 1970 AHORRO ORDINARIO

N.º ORDEN	PREMIOS	N.º PREMIADO	OFICINA
1.º	UN PISO EN LOGROÑO	614.298	Arnedo
2.º	UNA LAVADORA AUTOMÁTICA	207.373	Albelda Central
3.º	id. id.	1.578.171	Alfaro
4.º	id. id.	1.323.983	Enciso
5.º	id. id.	1.137.634	Urbana 3
6.º	id. id.	235.801	Torreclilla Urbana 1
7.º	id. id.	448.920	Central
8.º	id. id.	219.651	Central
9.º	id. id.	817.229	Autol
10.º	UN FRIGORIFICO	288.298	Uruñuela
11.º	UNA VAJILLA PORCELANA BIDASOA	1.021.172	Central
12.º	UNA CRISTALERIA TALLADA	42.602	Nájera
13.º	UNA AFEITADORA ELECTRICA	1.268.090	Ausejo
14.º	id. id.	1.572.129	Santo Domingo
15.º	id. id.	109.138	Central
16.º	id. id.	434.022	Calahorra
17.º	id. id.	548.143	Arnedo
18.º	id. id.	1.606.114	Santo Domingo
19.º	id. id.	714.658	Calahorra
20.º	id. id.	1.086.024	Arnedo
21.º	id. id.	928.273	Santo Domingo
22.º	id. id.	133.210	Alesanco
23.º	id. id.	1.594.403	Central
24.º	id. id.	32.204	Calahorra
25.º	id. id.	248.203	Central
26.º	id. id.	700.892	Calahorra
27.º	id. id.	452.815	Torreclilla
28.º	id. id.	1.150.747	Central
29.º	id. id.	256.488	Central
30.º	id. id.	22.875	Calahorra
31.º	id. id.	943.787	Alfaro
32.º	id. id.	162.942	Haro

33.º al 132.º CIEN BATIDORAS ELECTRICAS para todos los boletos cuyas cuatro últimas cifras coincidan con el 0049.

## AHORRO INFANTIL

N.º ORDEN	PREMIOS	N.º PREMIADO	OFICINA
1.º	UNA MOTOCICLETA	17.837	Nájera
2.º	UN TRANSISTOR	4.192	Central
3.º	UN TOCADISCOS	39.474	Autol
4.º	UNA BICICLETA DE PASEO	29.617	Lardero
5.º	UN TREN ELECTRICO	9.343	Calahorra
6.º	UNA CARTERA DE COLEGIAL	4.405	Central
7.º	UNA CARTERA DE COLEGIAL	959	Central
8.º	UNA CARTERA DE COLEGIAL	17.366	Entrena
9.º	UN BALON O UNA MURECA	37.214	Murillo Tudellilla
10.º	UN BALON O UNA MURECA	6.916	Arnedo
11.º	UN BALON O UNA MURECA	15.456	Arnedo
12.º	UN ESTUCHE DE DIBUJO	16.964	Badarán
13.º	UN ESTUCHE DE DIBUJO	20.299	Central
14.º	UN ESTUCHE DE DIBUJO	1.687	Villamediana
15.º	UNA PLUMA ESTILOGRAFICA	27.617	Badarán
16.º	UNA PLUMA ESTILOGRAFICA	20.304	Treviana
17.º	UNA PLUMA ESTILOGRAFICA	24.145	Briones
18.º	UN BOLIGRAFO	24.438	Villamediana
19.º	UN BOLIGRAFO	27.331	Igea
20.º	UN BOLIGRAFO	14.370	Central
21.º	UN LOTE DE LIBROS LECTURA	4.976	Alfaro
22.º	UN LOTE DE LIBROS LECTURA	11.619	Haro
23.º	UN LOTE DE LIBROS LECTURA	24.782	Central
24.º	UN LOTE DE LIBROS LECTURA	2.725	Central
25.º	UN LOTE DE LIBROS LECTURA	3.177	Central

**VISITE EXPOSICION DE MUEBLES DE FORMICA y QUEDARA MARAVILLADO**  
**Juan C. Ortiz**  
VELEZ DE GUEVARA, 8.

**BOTIQUINES**  
COCHES Y EMPRESAS  
**Ortopedia Morgabe**  
V. DE REY, 9. TELF 213914

AGENCIA DE NOTICIAS  
**JOMAR**  
DEPARTO DE CORRESPONDENCIA Y PROPAGANDA EN GENERAL  
CONSULTE PRECIOS - OVIEDO, 15 4.º TELF 225579

**ALBRE**  
Acuchillados, barnizados, pulido de terrazo y brillo  
Teléfono en Logroño: 22-31-46  
Teléfono en Villamediana: 33

en **LOGROÑO**  
le invitamos a visitar

**Florescencia**  
CENTRO DEL DISEÑO MODERNO  
•PORCELANA  
•CUBERTERIAS  
•CRISTALERIAS  
•JUEGOS DE BAR  
•LAMPARAS  
PIEZAS DE ARTE EN CRISTAL Y PORCELANA PRESENTADAS POR PRIMERA VEZ EN ESPAÑA  
Vara de Rey, 36

**¡Atención, amas de casa!!**  
DURANTE UNOS DIAS  
**PAPELES..., ¡MUCHOS PAPELES!**  
DESDE EL PRIMERO DE NOVIEMBRE,  
**GRAN LIQUIDACION DE**  
RESTOS DE SERIE Y ROLLOS SUELTOS  
**- DESDE 50 PESETAS ROLLO -**  
JORGE VIGON NUM. 1.  
(Frente Monumento Labrador)  
Y  
PASAJE DEL ESPOLON TELEFONO 22-34-90  
LOGROÑO

**Nuevo modelo RENAULT 86E**  
la tecnica mas avanzada al servicio de la agricultura  
acogido a los beneficios de credito y subvencion  
mas potencia / menos consumo / refrigeracion por aire  
**HERGUETA**  
CALVO SOTELO, 31 LOGROÑO

# 24 COMPROMETIDOS PARA EL BACHILLERATO NOCTURNO

ARNEDO. — (De nuestro corresponsal, Paco Portillo).

El pasado viernes se celebró otra reunión como ya se tenía anunciado, para intentar concretar sobre la posibilidad de comenzar, en fecha próxima el Bachillerato Nocturno que tanto podía beneficiar a los entusiastas del estudio. Ante los profesores don Alberto González y doña María-José Pedregal, se reunieron 28 jóvenes de ambos sexos y, tras exponer la conveniencia de crear un fondo consistente en abonar el valor de la matrícula, el cual habían de administrar los mismos alumnos dieron de momento su conformidad. Se puso la condición de entregar tal cantidad el primer día de comenzar las clases, perdiéndola automáticamente quien no perseverare en seguir estudiando una vez que se comience.

## ANIVERSARIO DE LA FALANGE

También el mismo día, a las ocho de la noche tuvo lugar en el salón del Casino Arnedano, un acto de con-

memoración del XXXVII Aniversario de la Fundación de Falange Española, con asistencia del alcalde y otras autoridades. Disertó don Francisco J. Ramos Sanz, consejero provincial del Movimiento, finalizando con algunos coloquios entre los asistentes.

## NOTAS DEL DOMINGO

Con una temperatura inmejorable, teniendo en cuenta la estación en que nos encontramos, y un sol radiante, transcurrió la jornada dominguera.

Dos detalles son dignos de destacar: Uno, la II Subida a Arnedo, organizada por el Automóvil Club de Rioja, que despertó gran curiosidad. Debido a la esplendidez del día, todas las alturas que facilitaban la visibilidad del recorrido estaban repletas de público, para poder contemplar esta emocionante prueba de habilidad y pericia en el volante a velocidades vertiginosas.

Otro de los detalles, propios de la festividad fue la

visita al cementerio para honrar con oraciones y flores la memoria de los seres queridos, cuyos restos descansan en tan sagrado lugar. La concurrencia fue numerosísima.

Por otra parte se celebraron con toda normalidad los espectáculos anunciados. En la Sala Micheletta y Sendero Club se celebraron sesiones de baile, como de ecuestre, y en los Cines Cervantes, Celso Díaz y Nuevo Cinema se proyectaron las películas «Proscrito Río Colorado» (infantil), «Buscando a Gregori» y «Waco», que fueron del agrado del público.

El C. D. Arnedo de Primera Regional se desplazó a Artajona para enfrentarse con el Artajonés, de la misma categoría, y el resultado del encuentro fue empate a cero.

En Planarresano, a las 4'30 de la tarde, contendieron los equipos de fútbol juveniles Vianés y Arnedo, siendo favorable el triunfo a los locales por 6-0.

## NAJERA

# El delegado provincial de la familia en el aniversario de la Falange

NAJERA. (De nuestro corresponsal, Luis Royo).

Con motivo de la conmemoración del 37 aniversario de la Fundación de Falange Española, se celebró, en la sala capitular del Ayuntamiento de nuestra ciudad, un acto político, que fue presidido por don Joaquín Gracia, como alcalde y jefe local del Movimiento, en el cual pronunció una charla don Angel Loma-Osorio Uriarte, abogado logroñés y delegado provincial de la Familia.

Tras unas palabras de presentación del orador, pronunciadas por el señor Gracia, que concluyó rogando al señor Loma-Osorio hiciera llegar al gobernador civil de la provincia, para que éste a su vez la transmitiera a S. E. el jefe del Estado, el testimonio de adhesión incondicional tanto de las autoridades como del pueblo najerino, pasó a hacer uso de la palabra don Angel Loma-Osorio.

Su disertación resultó una profunda y amena lección política e histórica, que fue seguida por todos los asistentes al acto con el mayor interés, tanto por su contenido como por la forma de desarrollarla. Todo ello motivó, a su final, la general felicitación.

Entre otros muchos aspectos recogidos en la charla, tras definir la Falange y exponer la significación actual de la fecha en la historia de España, con las circunstancias que dieron origen al acto fundacional, el señor Loma-Osorio detalló la situación del país en 1933 y, tras examinar los problemas fundamentales de entonces, tales como la quiebra de la unidad y de la justicia social, el complejo de inferioridad del país y la falta de autoridad en el Estado, dijo cómo con la Falange aparece la urgencia de

una actitud histórica afirmativa que eliminaría esos errores, para elevar a la patria a la unidad de destino hispánicos propios. Pasó luego a desarrollar diversos aspectos de la doctrina joseantoniana, el valor de su pensamiento, las directrices de Falange y la historia de cómo se ha llegado desde Falange Española a los momentos actuales del Movimiento. Sus últimas palabras nos hablaron de cómo no podemos quedarnos enquistados en aquel 29 de octubre, ni volver más atrás, sino que hay que continuar avanzando, aunque sin olvidar el pasado.

Ni que decir tiene que la ovación fue de verdadero clamor.

## PLAZA DE SAN MIGUEL

Con un solo asunto, referente a la inclusión en el Plan Provincial de la Comisión de Servicios Técnicos para 1971 de la obra de pavimentación de la Plaza de San Miguel, celebró sesión extraordinaria el Pleno del Ayuntamiento. Visto el proyecto de pavimentación de referida plaza, suscrito por el ingeniero de Caminos don Angel Luis Cano, se acordó solicitar de la Comisión Provincial de Servicios Técnicos la inclusión en el plan provincial de 1971 de dicha obra de pavimentación de la Plaza de San Miguel, con una subvención del Estado de 654.651 pesetas, comprometiéndose el Ayuntamiento a ingresar, a disposición de dicha Comisión Provincial, antes de tramitar el expediente de contratación de la obra, la aportación correspondiente al mismo, por un importe de 218.217 pesetas. El Ayuntamiento se compromete a presentar a la referida Comisión el proyecto de las obras con todas las licencias, concesiones y autorizaciones precisas para su ejecución.

# TODA LA RIOJA

# ALFARO NO, DE LA JUNTA PERICIAL A LOS NUEVOS TIPOS DE EVALUACION RUSTICA

ALFARO. (De nuestro corresponsal, González Vicente).

De suma importancia para el agricultor alfarero, en primer lugar, y para los propietarios de fincas también, aunque no las cultiven directamente, ha sido la reunión que han celebrado los miembros de la Junta Pericial de Rústica de Alfaro.

En la misma se han discutido nada más y nada menos que la conveniencia o no de que se eleven los tipos impositivos en la sufrida agricultura, elevación que se pretende realizar por un quinquenio más a base de subir los tipos impositivos el líquido imponible para entendernos antes, y ello en la proporción del 15 por ciento.

Con antelación a la reunión, ya se habían recibido varios escritos de agricultores alfareros e incluso de algunos que no viven en Alfaro, exponiendo, de forma muy razonada, apoyo-

dos en hechos más que ciertos, la improcedencia de tal elevación al menos en cuanto al modo de realizar se refiere ya que el campo, y con él, que lo trabaja, atraviesan por una época de crisis. Muchos productos han sufrido los estragos de pedriscos, heladas etcétera. Otros no se han vendido al precio remunerador que el agricultor esperaba. Otros buenos, otros ha llegado el triste caso de que en el campo se han quedado, pudriéndose al sol, por ser «mal menor» para el agricultor.

En estas condiciones, la Junta Pericial de Rústica, que la componen hombres del campo riojano, de Alfaro, que saben perfectamente su oficio, han dicho que no, que tal elevación en el momento actual, es imprecendente a todas luces. Que es muy fácil desde un despacho elevar y elevar, pero que, si se

quiere ser justo, es necesario estar al tanto de los problemas agrícolas, visitar los campos alfareros, y sobre el terreno comprobar el rendimiento verdadero de las explotaciones.

Queda la segunda parte. La de si el informe servirá para algo más que para llenar un acta. Pero de una cosa si estamos seguros: de que los alfareros de la Junta Pericial han cumplido perfectamente con su misión de representar al hombre del agro, que es el hombre de Alfaro.

## LA ESCUELA DE CAPACITACION AGRARIA. ¿PARA CUANDO?

La visita que el director general de Capacitación Agraria realizó a la hermana ciudad de Haro fue aprovechada por un grupo de alfareros, representantes de la autoridad local,

de los Antiguos Alumnos de la Salle y del Patronato de la Escuela de Capacitación Agraria, para exponer al señor García Gutiérrez sus anhelos y sus deseos, en pro de la consecución de la susodicha escuela.

Al parecer, el señor director general, que atendió amablemente a nuestra «embajada», dio toda clase de facilidades, indicando los distintos caminos a seguir para que la Escuela sea un hecho el año 1971 ó 72, a más tardar. Caminos que elegirá el propio Patronato que se cree a tal fin, y que no podemos exponer ahora, porque siempre procuramos cumplir nuestra palabra.

Sea como sea, se sigue trabajando sin desmayar ante las dificultades. Se comenzó por la piscina, se siguió con el transformador y esperamos que el próximo paso sea la apertura de los cimientos de la Escuela.

de la Capacitación Agraria Alfarera. ¿Mandamos pintar el rótulo ya?

## UN RECUERDO A LOS MUERTOS

El día de Todos los Santos fue un continuo peregrinar de los alfareros hacia el Cementerio Municipal que, dicho sea de paso se encuentra limpio y va adquiriendo una extensión considerable.

Flores rezos y lágrimas fueron entremezclándose con el sentir de los alfareros, que convirtieron el lugar en un florido jardín como homenaje a los difuntos desaparecidos.

Mejor que nuestras palabras, dejemos hablar a Juan José Bernal, poeta de El Salvador, que dice: «Sólo quiero que cuando ésta suceda que una mano cristiana y piadosa, sobre el musgo que cubra mi fosa, de madera coloque una cruz».

# APRENDA INGLES CON

# RIOJA

Y PATROCINADO POR LA



CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE ZARAGOZA, ARAGÓN Y RIOJA



IDIOMAS CAMPO  
1ª Medalla Oro Bruselas 1960  
Inglés - Francés - Alemán  
ENGLISH THROUGH NEWSPAPERS  
Método y sistema patentados  
Las grabaciones de inglés y francés en discos a disposición del lector, en C.A.M.P.O. — Méndez Núñez, 31 — Zaragoza. Prohibida la reproducción. Infórmese hoy mismo.

113<sup>th</sup> LESSON



## THE FARM

The farmer<sup>1</sup> and his wife<sup>2</sup> are busy in the farmyard<sup>18</sup> with their animals. As soon as the pigeons<sup>11</sup> see that the cock<sup>9</sup> and hens<sup>8</sup> are being fed they fly down from the roof to steal the corn. The turkey<sup>10</sup> is also eating but the ducks<sup>12</sup> and rabbits<sup>13</sup> have not been given their lunch yet. The farmer is with the cow<sup>3</sup> and her calf<sup>4</sup> while the horse<sup>2</sup> is watching from the stable<sup>16</sup>. The corn for the animals is kept in the granary<sup>15</sup> near the farm house<sup>14</sup> and there is a trough<sup>17</sup> in the middle of the yard. The sheep<sup>5</sup> and the pigs<sup>6</sup> are happily eating but the sheep-dog<sup>7</sup> is looking sad; perhaps he would be happier in the fields.

## THE POSSESSIVE CASE (lecciones 57 a 61)

poseedor + 's + cosa poseída

My father's farm is very large. These are today's exercises. The legs of the table are very long. The farmer bought a silver watch for his wife. My brother's are better than theirs.

# MINISTERIO DE COMERCIO

# SINDICATO NACIONAL DEL METAL

Por Orden Ministerial de 9 de Octubre de 1970 (B.O.E. n.º 250 de fecha 19-X-70), quedó aprobado el Convenio que suscrito con fecha 29 de Julio último, por el Ilmo. Sr. Subsecretario de Comercio, D. Nemesio Fernández Cuesta, y de otra parte por el Presidente del Sindicato Nacional del Metal D. José Ramón Esnaola Raymond y representantes de fabricantes y marquistas,

**IMPLICA LA REDUCCION** de los precios de venta al público de los siguientes artículos:

<b>TELEVISORES ....</b>	reducen el	<b>16%</b>
<b>RECEPTORES RADIO</b>	" "	<b>11%</b>
<b>MAGNETOFONOS</b>	" "	<b>11%</b>
<b>TOCADISCOS ....</b>	" "	<b>11%</b>
<b>ALTA FIDELIDAD</b>	" "	<b>6%</b>

**VENTAJAS DERIVADAS DEL CONVENIO:** Una segura economía para el comprador en la adquisición de sus equipos para el hogar, sin necesidad de solicitar descuentos, y una mayor productividad para el vendedor por la eliminación de regateos inadecuados.

En lo sucesivo, la competencia se establece por calidad y precio, en lugar de anárquicos y discriminatorios descuentos.

Los fabricantes, cuyas marcas a continuación se expresan, se complacen en hacer constar su adhesión al referido convenio, y, con ello, haber contribuido a los beneficios señalados.

AEG • ANGLO • ASPES • AUTENTI • BIG BEN • CICLOPE • COSMO • DE WALD • DUAL • ELBE • EMERSON • FARO • FERCU • FRANDCIS • GELOSO • GENERAL ELECTRICA • GIHER • IBERIA • INTER • KARSA • KLARMAX • KOLSTER • LAVIS • MARAHIS • MARCONI • MASBEL • NYAKO • OPTIMUS • PERPETUUM - EBNER • PHILIPS • RADIOLA • SANYO • SINGER • SELMASTER • STIBERT • SUPER ELECTRONIC • TALITA • TAUNUS • TELEAVIA • TEI IAR • TURMIX • TELEFUNKEN • TELESONI • ULTRAMAR • VANGUARD • VICA • WERNER • WES. • TINHOUSE • YONDER • ZENITH



# TEMA PREFERENCIAL

# EL VINO ESPAÑOL

«técnicas» para ponerlo en vigor Italia se queja de las dificultades puestas por Francia para la importación de sus vinos. Alemania Federal tiene también problemas y, en todos los países, el aparato administrativo y aduanero no se encuentra a punto para hacer cumplir prácticamente las nuevas medidas de la reglamentación comunitaria. La llegada a una solución entre España y la CEE está naturalmente en función de la clarificación previa de los problemas interiores de los «Seis».

#### PREFERENCIAS

Finalmente, el embajador anunció que el tema de las preferencias generalizadas está de nuevo en el tapete y que España se propone se incluya entre los países que gozarán en su día de estas preferencias. En tal sentido se iniciará próximamente una gira por los seis capitales del Mercado Común,

al mismo tiempo que la cuestión es negociada a nivel comunitario en Bruselas.

De las palabras del embajador se deduce, como ustedes verán, una acción directa y vigilante en torno a los intereses españoles que deben ser defendidos a toda costa. Se deduce también una voluntad firme de acción dentro de un cli-

ma de esperanza. Se está pasando de la teoría de los hombres que negocian un acuerdo a la práctica de los que deben ponerlo en marcha poco a poco, pero de forma que lo que se haga se inscriba ya en un marco de uso corriente. Por lo mismo, los primeros pasos exigen una dedicación paciente y una consideración atenta

Mientras tanto nuestros vinos marchan bien que es lo importante. Hasta ahora, la verdad es que España está introduciendo sus vinos en el Mercado Común muy por debajo del precio de referencia. Gracias a la buena voluntad de la Comunidad nos hemos librado hasta ahora de las tasas compensatorias aunque, en el futuro será obligado que España corresponda a esta buena voluntad con el respeto de las «reglas de juego» comunitario.

El problema no se plantea para nuestros vinos generosos (Jerez, por ejemplo), que siempre se han vendido por encima del precio de referencia sino para nuestros vinos comunes, que estamos vendiendo a precios increíblemente bajos, tan bajos que si por un lado está claro que la CEE no los aceptará en adelante, por otro no está menos claro que tampoco interesa a los propios exportadores españoles los cuales podrían vender lo mismo con mayor ganancia, al tiempo que se corrían el riesgo de desprestigiar una mercancía por precio excesivamente bajo.



La actualidad de las relaciones entre España y el Mercado Común Europeo pasa en estos días por cuatro grandes temas, objeto de una serie de contactos entre nuestras autoridades y las comunitarias. Estos contactos tienen por finalidad la solución de problemas pendientes ya sea dentro del Mercado del acuerdo preferencial entre las dos partes, ya sea fuera del marco del mismo.

Estos cuatro temas son el vino, los gastos de transporte de nuestros agrios, el aceite de oliva y las preferencias generalizadas. Cada uno de estos temas es de por sí lo suficientemente complejo como para justificar una crónica que, aunque sea someramente, explique los orígenes y causas del problema y las soluciones que se están estudiando entre nuestros representantes y los de la CEE.

Esto es lo que hacemos, tratando hoy del vino, mañana de los gastos de transporte de nuestros agrios y pasado mañana, conjuntamente, del aceite de oliva y de las preferencias generalizadas, no porque estos dos últimos temas tengan conexión, sino porque se pueden explicar en menos espacio. España es, tradicionalmente, uno de los mayores abastecedores de vinos de los seis países del Mercado Común. Si bien en el terreno de los vinos corrientes y de mezcla hay algún país que vende más que nosotros a la CEE nuestra primera plaza es indiscutida en lo que se refiere a los vinos generosos y, en total, nuestros vinos han sido siempre de los más vendidos en el Mercado Común.

#### LUCHA DESIGUAL

La importancia vinícola de los seis países del Mercado Común es muy desigual. Al lado de primeras potencias como Francia, y en menor grado Italia, hay otros más modestos como Alemania y otros que no tienen prácticamente ninguna producción como los tres países

del Benelux (Bélgica, Holanda y Luxemburgo). Esto se traduce en la práctica, para las exportaciones de vinos españoles, en que Francia, Italia y Alemania les ponían contingentes, mientras que en el Benelux, los vinos españoles podían entrar sin limitación alguna de cantidad.

El reglamento comunitario 816, puesto en vigor el pasado primero de junio, que junto con sus reglamentos de aplicación, creó el Mercado Común del vino, puso fin al menos legalmente, a esta situación. Dos son las líneas fundamentales de tal reglamento: la libre circulación del vino dentro de los «Seis» y la desaparición definitiva de todo contingente frente a los vinos de países terceros. Pero la desaparición de esta última protección frente al exterior se compensa con el establecimiento de un precio de referencia por debajo del cual no pueden entrar vinos de terceros países en el Mercado Común, so pena de incurrir en tasas compensatorias iguales a la diferencia entre el precio de entrada y el precio de referencia.

El mismo reglamento 816 pre-

veía ya la firma de un compromiso en el Mercado Común y los principales países terceros exportadores de vinos. España entre ellos, para que estos últimos se obligasen a respetar el precio de referencia, toman do las disposiciones internacionales oportunas, sin lo cual el Mercado Común les penalizaría con tasas compensatorias.

#### DISCUSIÓN Y COMPROMISO

Este ha sido el objeto de múltiples contactos entre miembros de la misión de España ante el Mercado Común y representantes de este último. Las discusiones están muy avanzadas y se sabe de fuente segura que España firmará en breve este compromiso, pero no sin antes haber resuelto otro problema de este complejo asunto.

El acuerdo preferencial entre España y el Mercado Común otorga determinadas preferencias a nuestros vinos, sometidas en algunos casos a ciertas restricciones cuantitativas. Estas preferencias fueron negociadas y conseguidas por España antes de entrar en vigor la reglamentación comunitaria que las hacía incompatibles por suprimir los contingentes, pero cuando ya se preveía que el reglamento 816 iba a ser una realidad. Entonces, el Mercado Común se comprometió a otorgar, cuando se pusiera en vigor la reglamentación comunitaria, preferencias a nuestros vinos equivalentes a las conseguidas por España en el curso de las negociaciones. Así, pues, la delegación española negocia paralelamente ahora estas preferencias, equivalentes a las que están en el acuerdo.

Las negociaciones actuales entre España y el Mercado Común se ven afectadas por la gran confusión que reina en este sector del Mercado Común en la actualidad. El reglamento 816, en realidad, no ha sido aún aplicado y se encuentra virtualmente en suspenso. Francia, gran productor, que, además, este año tiene una cosecha record, aduce dificultades

A SU DISPOSICIÓN



# LAIMOND

TODO PARA EL HOMBRE

## Cuatro peligrosos atracadores detenidos en Madrid

MADRID, 2. (Cifra). — Cuatro peligrosos delincuentes, buscados por varias Policías inter-nacionales desde hace dos años y reclamados asimismo por diversos Juzgados españoles, han sido detenidos en Madrid por inspectores de la Brigada de Investigación Criminal.

Se trata de Juan Caill Nemes, de 42 años de edad, jefe de la banda; Tomás Robles Pérez, de 35 años, prófugo militar y con

### ACUERDO ENTRE LOS PESCADORES CANTABRICOS

IRUN (Gupúzcoa), 2. (Cifra). — Para estudiar y resolver el conflicto planteado sobre la pesca de la merluza, por lo que en señal de protesta los barcos españoles abandonaron durante dos días todas sus actividades, se celebró en San Juan de Luz, en el Sindicato de Pescadores, el pasado sábado, una reunión entre los secretarios de la Cofradía de Pescadores de Fuenterrabía y de la citada villa francesa.

La reunión se desarrolló en una atmósfera de gran cordialidad dadas las fraternales relaciones que existen entre los pescadores de los dos países.

Ahora, los pescadores españoles, en virtud del acuerdo tomado, podrán dedicarse a la pesca de fondo a seis millas de la costa de las aguas jurisdiccionales francesas.

### SANCION A UNA EMPRESA

SEVILLA, 2. (Pyresa). — El gobernador civil ha impuesto una multa de veinticinco mil pesetas a la industria "Azulejera Española, S. A.", por clausurar de hecho su centro de trabajo de la localidad de Santiponce.

Según una nota facilitada por el Gobierno Civil, se les hizo responsables solidarios al presidente del Consejo de Administración, don Luis Díaz del Río, y a los consejeros don Amador Ferrer Bañón y don Roberto Pozuelo Espinosa, ya que la mencionada entidad, al proceder al cierre ilegal de su empresa, con notorio atentado a la convivencia social, ha provocado el despido masivo de sus trabajadores.

## DE TODA ESPAÑA

### MISION ESPAÑOLA A LA TOMA DE POSESION DEL PRESIDENTE ALLENDE

SANTIAGO DE CHILE, 2. — La misión oficial española a la investidura presidencial de Salvador Allende, que preside el ministro de Obras Públicas, Gonzalo Fernández de la Mora, llegó esta madrugada a Santiago en un vuelo especial de Iberia, que debió extender su terminal de Buenos Aires hasta la capital chilena.

Junto con el ministro de Obras Públicas integran la misión el director general del Servicio Exterior del Ministerio español de Asuntos Exteriores, Raimundo Pérez-Hernández, y el director del diario "A B C" y consejero nacional, Torcuato Luca de Tena.

Las ceremonias de la transmisión del mando presidencial chileno se iniciarán a las diez y media de la mañana, 14'30 hora española.

El ministro de la Vivienda, don Vicente Mertes Alfonso, ha visitado oficialmente la provincia de Cuenca, entrevistándose con las primeras autoridades y los representantes de diversos organismos. Mertes, además de inaugurar las nuevas instalaciones de la Delegación Provincial de la Vivienda en

diversos antecedentes por robo y gamperrismo; Lucio Pérez Vergués, de 30 años, también con antecedentes por robo, y Pedro Díaz Alvarez, de 46 años, con antecedentes por robo y atentados.

Estas cuatro personas componen una perfecta y bien organizada banda, aunque en apariencia parecieran personas respetables, ya que estaban bien relacionados y vivían en un elevado ambiente social. Pese a estas apariencias, la realidad es que son presuntos culpables de haber asaltado varias joyerías, robando alhajas y joyas por valor superior a los ocho millones de pesetas. Asimismo, se les culpa de tráfico de drogas, contrabando y demás actividades ilícitas.

La Policía española, tras arduas investigaciones, llegó a la conclusión de que los robos de joyerías cometidos en Madrid en los últimos dos años habían sido elaborados por las mismas personas, pese a que jamás se encontraron huellas y no se recuperó ninguna de las joyas robadas.

Tras encontrar una pista, la Policía localizó al jefe de la banda, Juan Caill Nemes, a quien su situación social le alejaba de toda sospecha. Pero, después de un minucioso registro en su domicilio, se encontró gran cantidad de joyas, medallas y relojes, por valor de medio millón de pesetas. Al no justificar la procedencia de las joyas, confesó la verdad de sus actividades.

Juan Caill había evitado, durante años, la persecución de la "Interpol", que le reclamaba por tráfico de drogas y una larga serie de delitos. Asimismo está reclamado por la Oficina de Narcóticos de Nueva York. Bien organizado su sistema de robos: escogían una joyería y mediante el sistema de "Riffifi", efectuando un boquete en un local vecino con las joyerías, penetraban en ella y robaban tranquilamente. En cuanto a la venta de joyas, que la Policía nunca encontró pista alguna, era realizada en Estados Unidos mediante la colaboración de una azafata que las sacaba de España. Las joyerías de Miami eran las que compraban el botín de joyas y alhajas.

Entre las joyerías asaltadas en los últimos dos años por esta peligrosa banda se encuentran la del número 823 de la calle de Alcalá; la de la calle Sagasta número 8, y las de

Cuenca, visitó diversos polígonos y estudió sobre el terreno las necesidades de la provincia en materia de viviendas.

Los ministros de Agricultura y Trabajo recibieron a una Comisión de secretarías de Hermandades Sindicales acompañada por don Luis Mombiedro de la Torre. Ambos ministros escucharon las peticiones de los secretarios en el sentido de que sean considerados como funcionarios de la Organización Sindical, posibilidad que se estudiará en la nueva Ley Sindical.

Se han iniciado en el Instituto de Estudios Sociales las Primeras Jornadas de Información Sindical para periodistas, a las que asisten informadores de diferentes órganos de difusión españoles.

Hoy comenzarán en el Cantábrico unas maniobras navales hispano-lusas que dirigirá el capitán general de la Zona Marítima del Cantábrico, Sr. Romero Manso.

Ciento cincuenta personas se manifestaron ayer en Madrid por el traslado del párroco de la zona pastora de Ciudad Lineal.

Princesa, 84; Blasco de Garay, 43, y la de Avenida de Oporto número 22.

Los cuatro detenidos han ingresado ya en la Prisión Provincial de Carabanchel.

### ROBO EN LA CAJA DE AHORROS DE USURBIL

SAN SEBASTIAN, 2. (Pyresa). — Una caja de caudales, con un peso aproximado de cuatrocientos kilos, que contenía alrededor de un millón de pesetas, fue robada anoche de la sucursal de la Caja Provincial de Ahorros de Guipúzcoa en la localidad de Usurbil.

Se supone que los asaltantes debían ser tres o más personas, dado el peso de la caja, que luego apareció, abierta y sin dinero, en el monte.

La sucursal de la Caja de Ahorros se encuentra en plena plaza del pueblo, muy bien iluminada, y a pesar de que los ladrones podrían haber sido vistos a través de las cristalerías existentes, la desaparición de la caja sólo fue notada cuando bajó a la oficina el agente de la sucursal, don José Sagardía, que vive en el primer piso, el cual comprobó el robo y la inexistencia de señales de violencia en el interior.

### SOCAVON: 1.500 TELEFONOS AVERIADOS

MADRID, 2. (Pyresa). — Mil quinientos abonados del barrio madrileño de Argüelles quedaron incomunicados por teléfono a causa del socavón producido entre las calles de Victor Pradera y Ventura Rodríguez. El socavón, aparte de destruir una cámara de registro, originó el corte de un cable telefónico de 1.800 pares.

Una vez cortada la fuga de gas, el personal de la Compañía Telefónica procedió a reparar el cable averiado y a restablecer el servicio para los abonados afectados. Se espera que en el día de hoy quede totalmente restablecido el servicio telefónico.

## López Bravo expuso los peligros y esperanzas de la economía España - Latinoamérica

MADRID, 2. (Pyresa). — "De mentenerse la actual situación económica, dentro de veinte años, allá por 1990, más de la mitad de la población mundial participará en menos del diez por ciento del comercio internacional", manifestó el ministro español de Asuntos Exteriores, don Gregorio López Bravo, en la inauguración del curso-seminario sobre "España y el desarrollo a integración latinoamericana".

El curso se celebra en el Instituto de Cultura Hispánica y prolongará sus trabajos hasta el próximo día 27 de noviembre. Se pretende, mediante este seminario de desarrollo económico, ofrecer la problemática general de la situación económica y social latinoamericana, enfocada hacia el incremento de las relaciones económicas y

financieras con España.

En primer lugar intervino el secretario general del Instituto de Cultura Hispánica y director del curso-seminario, don Enrique Suárez de Puga, quien señaló los objetivos principales del curso, tendentes a facilitar información sobre la situación de nuestras relaciones económicas y de cooperación técnica con Iberoamérica.

Don Gregorio Marañón, director del Instituto de Cultura Hispánica, manifestó que nada de lo que pueda unir a España e Iberoamérica es ajeno al Instituto. La actuación del mismo en favor de las economías hispanoamericanas es creciente en los últimos años. Seguidamente, el subsecretario de Comercio, don Nemesio Fernández Cuesta, manifestó que la tarea de agrandar la coope-

ración económica entre España e Iberoamérica acucia cada vez más.

Cerró el acto el ministro de Asuntos Exteriores, quien manifestó que el desarrollo económico y social es un deber grave de nuestro tiempo. "Para esta tarea, añadió, gran número de organismos internacionales han redoblado últimamente sus tareas". "Cierto, dijo, que en los últimos años se han producido hechos experimentadores. Sin embargo, es preciso reconocer que la separación entre pueblos ricos y pobres se agrava. Evitar este distanciamiento, el señor López Bravo manifestó que había que actuar con una triple medida: en la de financiación de aquellas economías, la de dar facilidades comerciales y la de transferir tecnología a los pueblos más necesitados.

El esposo e hijas de DOÑA LIBORIA APINANIZ DE FORONDA (q. e. p. d.), por mediación de estas líneas, agradecen profundamente su interés y presencia a cuantos se interesaron por su salud y asistieron a los actos pios celebrados con motivo de su fallecimiento.

En sufragio de su alma se celebrarán dos Novenarios de misas, uno en Santiago, el día 3 del presente mes, a las 9, y otro en San Bartolomé, el día 10, a las 12. Las Misas Gregorianas darán comienzo el día 22, a las 11,30, en Santa Teresita.

Doña Ana María Ortiz de Lanzagorta (Vda. de Perucha), ante la imposibilidad de hacerlo personalmente, nos encarga que por mediación de nuestras columnas demos las gracias a cuantos asistieron a los actos pios celebrados con motivo del fallecimiento de su hermana DOÑA FLORENTINA ORTIZ DE LANZAGORTA (q. e. p. d.) y les hicieron testamento de pesame.

Al propio tiempo, comunión que mañana, miércoles, día 4, a las once y media, dará comienzo un Novenario de misas en el Altar de los Angeles de la Catedral de la Redonda, y en el mismo altar y Parroquia, a las 12,30, durante el mes de diciembre, tendrán lugar Misas Gregorianas en sufragio del alma de la finada, a las que agradecerán la asistencia.

LA SEÑORA

**Doña Visitación Egúiluz Llorente**

FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 49 AÑOS DE EDAD habiendo recibido los Santos Sacramentos R. I. P.

Su apenado esposo, don Agustín Barrios; hijos, María Luz y Miguel Angel; hijo político, don Fernando Abad; hermanos, doña Felisa, doña Julia, don Germán, doña Heliodora y doña Clara; hermanos políticos, don Aurelio Pérez, don Abel Egúiluz, don Fernando Ruiz y don José Sáenz; nietos, Sara y Adolfo Abad; sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

Logroño, 3 de noviembre de 1970.

Iglesia parroquial. — Santa María de Palacio.  
Funeral y misa de réquiem. — HOY, MARTES, a las CINCO.  
Conducción del cadáver. — A continuación.  
Casa mortuoria. — 12 Ligeró, 29.

EL SEÑOR

**Don Silvestre Sobrevilla Barrenechea**

FALLECIO EL DIA 1.º DEL ACTUAL EN ALESANCO, A LOS 78 AÑOS DE EDAD

habiendo recibido los S. S. y la B. A. de Su Santidad R. I. P.

Sus resignados hijos, doña Mercedes y don Juan Antonio (Sacerdote de la Redonda); hijo político, don Lorenzo Carceda; hermana, doña Agueda; nietos, Juan Antonio y María Nieves; sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

Alesanco, 3 de noviembre de 1970.  
La conducción del cadáver tuvo lugar en el día de ayer.

LA SEÑORA

**Doña Petra Guardia Cordero**

Viuda de D. Martín Losa

FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 79 AÑOS DE EDAD habiendo recibido los Santos Sacramentos R. I. P.

Sus apenadas hijas, doña Vicenta (viuda de don Esteban Peña), don Gonzalo, doña Trinidad, don Sebastián, doña Rosario (viuda de don Nicolás Fernández), doña María y doña Valvanera; hijos políticos, doña Máxima Medel, don Rufino Hernández, doña Cecilia Matute y don Francisco Hernández; hermana, doña Macaria; nietos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

Logroño, 3 de noviembre de 1970.

Iglesia parroquial.—Corazón de María.  
Funeral y misa de réquiem.—HOY, MARTES, a las DOCE.  
Conducción del cadáver.—A continuación.  
Casa mortuoria.—Santos Ascarza, 11.

EL MEDICO

**Don Teodoro Dopereiro Rodríguez**

FALLECIO EL DIA 29 DE OCTUBRE R. I. P.

El Ilustre Colegio Oficial de Médicos de Logroño participa a todos los señores Colegidos y público en general tan sensible pérdida y les ruega una oración y la asistencia a la MISA que por el eterno descanso de su alma se celebrará MAÑANA, MIÉRCOLES, a las DIEZ, en la Iglesia de Santa María de la Redonda.

Primer Aniversario

EL SEÑOR

**Don Agapito del Valle López**

Arquitecto

QUE FALLECIO EN LOGROÑO EL DIA 1.º DE NOVIEMBRE DE 1969 R. I. P.

Su viuda, doña María Luisa Rodríguez Garrido; hijos, don Félix, doña María Luisa (Vda. de Muño), don José María, doña Margarita, y prohijado, don Miguel; hermano, don José; hijos políticos, doña Marisol Gastaminza, don José María Pérez Atienza y doña María Gloria Gómez; hermanos políticos, doña Elvira Grossi, don Félix, don Antonio, don Carlos, doña María Vicenta, doña Margarita y don Joaquín Rodríguez Garrido; nietos, sobrinos, primos y demás familia, les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

Logroño, 3 de noviembre de 1970.

MISA DE CABO DE AÑO—HOY, MARTES, a la UNA de la tarde, en la Parroquia de Padres Carmelitas.  
NOVENARIO DE MISAS.—A partir de MAÑANA, MIÉRCOLES, a las OCHO Y MEDIA de la tarde, en la misma Parroquia.

# extranjero

143 MUERTOS EN UNA «BOITE» INCENDIADA

- La sala de fiestas no tenía permiso de explotación
- Familiares de los jóvenes tratan de identificar a las víctimas
- Francia entera clama contra esta desgracia que pudo ser evitada

SAINT - LAURENT - DU - PONT (ISERE), 2. — (Del enviado especial de Pyresa, Enrique Laborde).

Ciento cuarenta y tres ataúdes se alinean, en cinco largas filas, alzados por sillas colocadas en sus extremos, en la gran sala del gimnasio de Saint-Laurent-Du-Pont. Las tapas han sido atornilladas para que los familiares de las víctimas no vean los restos calcinados, los muertos sin rostro y, a veces, los despojos carbonizados, recogidos a duras penas entre el fango y los escombros. Sobre los féretros, unos cartones escritos a máquina con los nombres de los que se han podido identificar. A la entrada de este espacio inmenso, frío, de techo alto, de suelo encerado, unas mesas con los objetos que sirven para una posible identificación: el cierre de un bolso, un zapato, una hebilla, un llavero. El encuentro con el reloj que es, que puede ser, que no es, o la incertidumbre ante el anillo, la pulsera o una extraña pieza metálica que no recuerda nada, da paso a situaciones de un patetismo desgarrador.

Un servicio médico inyecta calmantes, atiende síncope, acude aquí y allá para ayudar a todas esas pobres gentes que reaccionan de forma dramática, como ese padre que, ante un encendedor, repetía como un autómatas: "No has ido hoy a trabajar, no has ido hoy a trabajar" o le señora que le preguntaba a un gendarme: "Dígame que no está desfigurada" y el gendarme le daba toda clase de seguridades. "Ya sabe, Viviane es morena, con el pelo muy largo, los ojos muy vivos". Y el gendarme le aseguraba que él la sacó en sus brazos y que estaba seguro de que era ella...

#### UN ESPECTACULO DANTESCO

Sólo setenta y ocho han sido identificados hasta ahora. La identificación sigue ese proceso de la asociación de objetos y personas. "El espectáculo que se ofreció a nuestros ojos —ha explicado uno de los oficiales del Cuerpo de Bomberos— era enloquecedor. Cuerpos retorcidos como una rama de encina, como las raíces de una viña. También había montones de cuerpos amasados los unos a los otros por efecto del fue-

go y de la masa de plásticos fundidos que había caído sobre ellos. En un rincón descubrimos el cuerpo de una muchacha, reducido a la mitad de su tamaño. Algunos bomberos perdieron el conocimiento. Y el olor, un horrible olor. Cuando llegamos, se oía a carne quemada desde mucha distancia".

"Por el techo, como regueros de pólvora encendida corrían las llamas en todas direcciones. Un humo negro inundó el local. Yo pude salir con dos chicas que llevaban los vestidos convertidos en antorchas y que gritaban. Apagué el fuego con mis manos y con paños de tierra. Después, pude sacar a otra que gritaba detrás de una puerta. Fue la última que salió. Los que había detrás, se quedaron allí para siempre". Relatos como éste, se suceden de modo constante. El más dramático el de un bombero que pudo recuperar a un muchacho que le pedía a gritos que lo matase. "Era una llaga inmensa, la cara parecía una bola. Debía sufrir horriblemente y cuando gritaba..." Raro es el que logra terminar el comienzo de una de sus experiencias.

La investigación ha comenzado. Una joven sueca,

llamada Erika, afirmó que vio a un hombre tirar un cigarrillo contra un decurrido psicodélico. Según ella, se originó un pequeño incendio que intentó apagar. Al no conseguirlo, escapó. Puede ser cierto o un simple producto de la imaginación excitada por los acontecimientos. Pero la realidad es que los hechos alcanzan una gravedad cuya responsabilidad alcanza a todas las autoridades.

La reglamentación en materia de locales abiertos al público es muy rigurosa. El club de baile "Cinco-Siete" no había recibido más que una autorización: la de construir. No tenían sus propietarios ni permiso de apertura ni de explotación. Las salidas de urgencia, no respondían a lo determinado por la ley, ni en cuanto a su tamaño ni por lo que se refiere a un indicativo luminoso en permanencia. La sala de baile estaba construida en gran parte con materiales inflamables y las sillas eran de un cartón comprimido que constituye una excelente presa para las llamas. Los medios de lucha contra incen-

dios eran menos que insuficientes —un solo extintor manual para toda la edificación— y no había bocas de agua para los servicios de bomberos, tal como establecen las ordenanzas. Por último, el local no tenía tan siquiera teléfono y el aviso a la Gendarmaría se dio por el traslado de uno de los supervivientes hasta la Comisaría.

#### NEGLIGENCIA CULPABLE

El alcalde de Saint-Laurent-Du-Pont creía que la autorización para construir equivalía al permiso de explotación. Esa ignorancia le costará cara. La inspección de locales públicos, que tiene fama de ser extremadamente severa, realiza su informe. Por lo pronto, la evacuación del local resultaba prácticamente imposible. Puertas giratorias en un solo sentido, escaleras de caracol para comunicar los pisos, unas estrechas salidas de socorro que se encontraban cerradas —una de ellas tapada por el estrado de la orquesta— una decoración en materiales inflamables, las placas de in-

sonorización eran pura yesca —los periodistas han visto cómo ardían a la simple llama de una cerilla— y, en fin, todo parecía estar dispuesto, como una falla, para ser consumido por el fuego en pocos minutos.

De los tres propietarios, sólo uno ha quedado con vida. Se llama Albert Bas y expulsa a los periodistas con la cantinela de que todo lo ha dicho a la Policía. Por último, decidió explicar las cosas. "Las puertas giratorias eran el único medio de parar a los gorriones". "Pero, ese sistema está prohibido". "Si, debo reconocer que ha servido de prisión. Pero había que evitar los gorriones. No podíamos imaginar ese brasero". "¿Cree usted que han sido respetadas las normas de seguridad?". "Nosotros éramos tres. Yo no voy a estar en todo". "La ley exige que se coloque un letrero luminoso sobre cada salida de urgencia". "En efecto, no lo había. Pero las puertas estaban allí y las podía ver cualquiera". "¿Y la puerta condenada por la orquesta?". "Y yo que sé". "¿No habían hecho ustedes ejercicios de socorro?". "No. ¿Para qué te-

níamos que hacerlos? Lo de ahora no ha sido un incendio, sino un accidente".

#### INVESTIGACION EN MARCHA

El "accidente" ha causado ciento cuarenta y tres muertos, todos ellos jóvenes de edades comprendidas entre los diecisiete y los veintinueve años. Un diputado ha planteado al ministro del Interior una "pregunta de actualidad" sobre las causas de este desastre y la necesidad de que se aplique la ley con todo rigor. De los ciento cuarenta y tres muertos, setenta y ocho eran habitantes de Saint-Laurent-Du-Pont, una localidad de tres mil almas. La investigación prosigue su marcha y no quedará ningún culpable exento del pago de su responsabilidad. El autobús que había llevado al baile a cuarenta y nueve muchachos y muchachos ha regresado hoy con sólo tres a bordo. Los otros se quedaron allí entre el fango, los escombros, los desinfectantes, confundidos sus restos con la masa de cascotes, hierro y ladrillos.

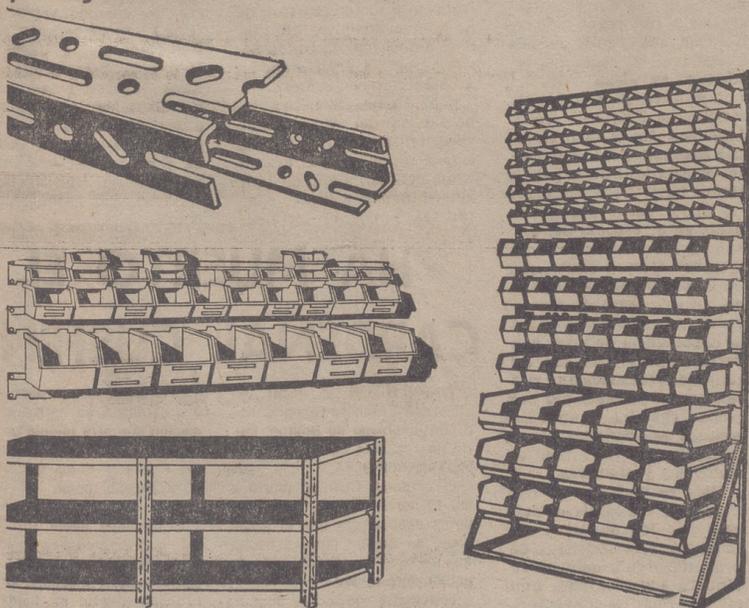
A última hora se ha sabido que dos de los jóvenes que lograron salir de la sala han muerto en el hospital de Lyon. Otros once jóvenes se encuentran en estado de observación psiquiátrica. En la fotografía de «Cifra», un aspecto del rescate de las víctimas.



GAÑE TIEMPO Y ECONOMICE EN SU ALMACEN CON

Sistemas **TECO-FIX** **Supaslot**

armarios, móviles y elementos. Cajas en acero y plástico varios colores. Angulo ranurado Supaslot para estructuras, entrepisos y estanterías



Especialización en toda clase de problemas de almacenamiento. Solicite información y asesoramiento técnico sin compromiso a:

**Pancorbo**  
CENTRO MECANOGRÁFICO

Avda. República Argentina, 32-Tlfos. 21 19 24 y 21 11 50 - LOGROÑO



120 plazas vacantes (ambos sexos) sin título

EDAD MINIMA, 21 AÑOS (sin límite máximo) MAS DE 100.000 PTS. ANUALES

Convocada oposición LIBRE para cubrir CIENTO VEINTE PLAZAS DE AGENTES DE LA JUSTICIA MUNICIPAL —Juzgados—. Solicitudes hasta el 16 de noviembre. Sencillas pruebas sobre cultura general. Magníficas posibilidades de ASCENSO, en categoría y sueldo (vea nuestra «Guía Informativa»)

Solicite URGENTEMENTE, sin ningún compromiso, información, con programa y modelo de instancia (sencillamente enviando este recorte y sus señas) con DIEZ pesetas en sellos para franqueo, a:

ACADEMIA FUENCARRAL C/ Fuencarral, 46 MADRID-4 (Telf. 221 95-88)

## ORIENTE MEDIO

### • España defiende en la CNU al pueblo palestino

### • La negociación, base de la paz

NUEVA YORK. (De nuestro corresponsal, Guy Bueno).

Convencida de que el conflicto en el Medio Oriente encierra el peligro de «desembocar fatalmente en una nueva confrontación» entre las partes directamente afectadas «con riesgo de convertirse en una conflagración mundial», la delegación española presentó hoy por boca de su embajador De Piniés la postura de nuestro Gobierno en el debate planteado actualmente ante la Asamblea General de la ONU. No ha sido fácil reconciliar en el enunciado de nuestra actitud el deseo de mantener «sin modificaciones ni enmiendas» la famosa resolución 242 adoptada por el Consejo de Seguridad en noviembre de 1967, con la intención, siempre manifestada en este foro, de defender en la medida de lo posible los intereses de los pueblos árabes. Esta dificultad ha quedado zanjada en favor del segundo elemento de esta ecuación, al declarar el embajador De Piniés en conclusión de su discurso que España votará a favor del proyecto de resolución presentado días atrás por un grupo de países afro-asiáticos más Yugoslavia. En efecto, mientras la resolución 242 aboga en favor de la creación de nuevas fronteras seguras, este último proyecto de resolución omite

toda referencia a esta necesidad.

DE CARA A LA REALIDAD

La dificultad estriba en hacer respetar el espíritu y letra de la Carta de la ONU, que prohíbe naturalmente toda adquisición de territorios por la fuerza, a la luz de las realidades políticas. Entre ellas, el hecho de que la rotura del consenso logrado por las grandes potencias en su resolución de noviembre de 1967 conduciría a un auténtico callejón sin salida tanto en lo que a las relaciones entre Washington y Moscú respecta, cuanto en lo que atañe a una intervención práctica de estas potencias en la búsqueda de la solución del conflicto del Medio Oriente. Por lo demás, cabe señalar que Siria se ha negado hasta ahora a aceptar la resolución 242, por lo que incluso de ser traducida a realidades por todas las demás partes interesadas, su aplicación no afectaría a las alturas de Golan. Más allá de esta consideración, no menos evidente es que Israel no se repliegó sobre fronteras infinitamente más vulnerables que las presentes sin auténticas garantías de paz y de seguridad, por lo que todo llamamiento a la retirada de sus fuerzas sin esta compensación no tiene más remedio de ser un ejercicio académico. En fin, si no se puede dudar de la razón que asiste a España

al exigir la retirada de las fuerzas israelíes de los territorios ocupados, hay que reconocer que la medida tan sólo puede convertirse en ley moral y materia de ser aplicada a rajatabla a todo Estado que la haya violado o viole, por lo que en lógica se debería prohibir el retorno de las fuerzas egipcias a Gaza o de las jordanas a la ribera occidental del río Jordán, ya que ambas anexiones fueron frutos de conquistas hechas hace veinte años y realizadas en violación de la pertinente resolución, amén de la Carta de las Naciones Unidas.

DOS HECHOS FUNDAMENTALES

Esta comprensión es la que ha inducido a un creciente número de oradores, incluido nuestro ministro de Asuntos Exteriores, López Bravo, a hacer mención de los intereses de los palestinos en sus intervenciones ante la Asamblea. Es decir, a reconocer por primera vez en todos estos años que sin la participación de los palestinos no es probable que se logre resolver el conflicto planteado en el Oriente Medio.

La delegación española insiste en dos hechos fundamentales: 1) En que es indispensable mantener la resolución 242 y por ende toda la ambigüedad que permitió el consenso de las potencias y de

los países directamente interesados, menos Siria. 2) Que no es menos necesario respetar el cese del fuego logrado a principios de agosto pasado gracias a los esfuerzos diplomáticos realizados por el ministro de Asuntos Exteriores americano, Rogers. Y ello tanto más cuanto que el embajador De Piniés denuncia en su intervención el carácter «ofensivo» de los elementos bélicos introducidos en el área desde el establecimiento del alto el fuego.

RESOLUCION LATINO-AMERICANA SOBRE ORIENTE MEDIO

EL CAIRO, 2. (Efe). — Una acogida favorable, aunque no exenta de reservas, ha tenido en los medios políticos de la República Árabe Unida la resolución presentada por las delegaciones de América latina en las Naciones Unidas, especialmente Argentina y Brasil, sobre el conflicto del Oriente Medio.

Las principales reservas planteadas a la resolución de los países latinoamericanos, planteada como fórmula de compromiso entre las presentadas por los Estados Unidos y el bloque afroasiático, según se pone de relieve hoy en El Cairo, se centran en torno a un solo aspecto del documento, el que hace referencia al reconocimiento de los derechos del pueblo palestino, sobre los que no insiste especialmente,

LONDRES. — (De nuestro corresponsal, Manuel Adrio).

Esta ciudad entra en su sexta semana de huelga de empleados de los servicios de limpieza y la verdad es que no hace falta ver la te-

Esta mañana he dado una vuelta por el Soho y he quedado sorprendido ante la cantidad de basura que hay apliada en Farewell Leicester Square, que parece un estercolero en lugar de una de los más bulliciosos y bonitos centros de Londres.

## Londres: las basuras lo llenan todo

En otros puntos, los bomberos han tenido que acudir presurosos a sofocar los incendios que los propietarios de almacenes y tiendas provocaron ante sus puertas para verse libres de las toneladas de cajas, papeles y otros desperdicios que impedían el acceso a sus establecimientos.

Los bellos parques y jardines también tienen la cara sin lavar en este otoño londinense, que parece madrileño, y que sería completamente ideal sin esta huelga de barrenderos que permite a las «hojas del árbol caído» campar por sus respectivos.

En otros puntos, los bomberos han tenido que acudir presurosos a sofocar los incendios que los propietarios de almacenes y tiendas provocaron ante sus puertas para verse libres de las toneladas de cajas, papeles y otros desperdicios que impedían el acceso a sus establecimientos.

PACIENCIA Y BUEN HUMOR

Pero lo más sorprendente del caso es que la población soporta estas incomodidades con paciencia y buen hu-

## ATENTADO EN PAKISTAN, CONTRA EL PRESIDENTE POLACO

KARACHI, 2. (Efe-Reuters). — El presidente de Polonia, Marian Spychalski, escapó ayer de ser atropellado por un camión de transporte de equipajes cuando estaba siendo oficialmente recibido en el aeropuerto de Karachi.

Pero el ministro adjunto de Asuntos Exteriores polaco y sus tres personas perecieron al ser arrolladas por el vehículo. Según una información, el conductor del camión, al ser detenido dijo a la Policía: «Misión cumplida». Pero no ha sido posible confirmarlo.

Los testigos más próximos al camión han declarado absurdas las sugerencias hechas en el sentido de que el conductor daba gritos anticomunistas al lanzarse contra el grupo encargado de la recepción oficial.

Inmediatamente después de producirse el incidente, el presidente, Spychalski, dio por terminada su estancia en Pakistán y emprendió viaje de regreso a Polonia, llevando el cadáver del ministro, Zygfryd Wolniak. Jun-

to a éste murieron el director adjunto de los Servicios de Inteligencia del Pakistán y dos fotógrafos de Prensa. Otras personas fueron trasladadas al hospital y dos de ellas, una el embajador polaco en Pakistán, se encuentran en grave estado.

La Policía pakistani ha acusado hoy de asesinato a Feroz Mohamed, conductor de una furgoneta del aeropuerto de esta capital, que lanzó su vehículo contra las personalidades que saludaron al presidente polaco, Marian Spychalski.

La Policía ha informado que Feroz Mohamed estaba libre de servicio, se apoderó de la furgoneta y la precipitó hacia el lugar en que el presidente polaco estaba siendo saludado a su llegada a esta capital. El presidente y su esposa cayeron al suelo en la confusión, pero salieron ilesos.

VENTA DE ARMAS A PAKISTAN

NUEVA YORK, 2. (Pyresa). — Los Estados Unidos venderán a Pakistán seis cazabombarderos

Starfighter F-104, siete bombarderos «B-57», cuatro lanchas patrulleras y trescientos carros blindados para el transporte de tropas. La noticia de la venta de armas fue facilitada por el consejero del secretario de Estado para Asuntos de Medio Oriente, Joseph Sisco.

Aunque la decisión de la venta de armas a Pakistán fue tomada hace ya algunos meses, el anuncio no ha sido hecho público antes de tener la confirmación del Congreso.

Las protestas indias a esta venta de armas, que es una excepción en el acuerdo de embargo fijado para Pakistán y la India después de su guerra de tres semanas en 1965, han sido bastante más pronunciadas que cuando la Unión Soviética vendió 200 tanques, en 1966, a los pakistaníes. En el presente acuerdo, las autoridades estadounidenses se han negado a vender tanques a Pakistán por estimarlos incluidos en el concepto del embargo de armas.

## BREVES

### MEDVEDEV VUELVE A LA VIDA PUBLICA

NUEVA YORK, 2. (Pyresa). — El biólogo y escritor ruso Zhores Medvedev, que fue internado en el hospital psiquiátrico cercano a Moscú el día 29 del pasado mes de mayo, ha vuelto a la vida pública después de haberse producido gran número de protestas entre los mejores científicos y literatos rusos del momento.

El propio doctor Medvedev ha hecho pública su incorporación a la sociedad soviética en una carta enviada al «New York Times», escrita de su puño y le-

tra, en la que explica su situación actual diciendo:

«El 19 de octubre he empezado a trabajar como jefe de un equipo de investigación sobre la fisiología y bioquímica de animales domésticos en la ciudad de Obninsk, en la región de Kaluga (unos 250 kilómetros al Sudoeste de Moscú). Trabajo en el laboratorio de proteínas y prosigo mis investigaciones en el campo de los mecanismos moleculares y en el desarrollo y envejecimiento de los organismos».

### SCHEEL, EN VARSOVIA

BONN, 2. (Efe). — Walter Scheel, ministro federal de Relaciones Exteriores, emprendió viaje aéreo a Varsovia poco después de las seis de la tarde en un avión especial de «Lufthansa» tras haber mantenido un cambio de impresiones con el canciller Brandt. El ministro alemán hizo escala en un procedimiento de París, donde había sostenido una conferencia consultiva con sus colegas, Maurice Schumann.

Scheel es el primer ministro exterior de Alemania Federal que visita Polonia des-

### ITALIA RECONOCERA A CHINA POPULAR

ROMA, 2. (Efe). — El anuncio del reconocimiento entre Italia y China Popular se podrá dar en los próximos quince días (antes de la primera mitad de noviembre), si no se presentan dificultades en el próximo encuentro entre las delegaciones de los dos Gobiernos, informa esta mañana «Il Messaggero», de Roma.

El diario agrega que, según la Agencia de Prensa «And-Kronos», la fórmula será la misma según la cual el pasado tres de octubre se llegó al reconocimiento entre el Canadá y China Popular; es decir, en el comunicado conjunto se aludirá

al punto de vista chino según el cual Formosa forma parte del territorio de la República Popular China, y en el documento mismo se inserta una frase con la cual, por parte de Italia, sin entrar en el fondo del tema, toma nota de tal punto de vista.

Se trata, añade el rotativo, de una solución que no contradice la línea sostenida desde el comienzo de la negociación por los representantes italianos, según la cual el reconocimiento diplomático entre los dos países no comporta juicios de valor del uno sobre controversias territoriales del otro.

### DOS ISLAS CANADIENSES SERAN CUBANAS

NUEVA YORK, 2. (Pyresa). — Dos islas canadienses en pleno río San Lorenzo serán declaradas territorio cubano en el momento que los terroristas del Frente de Liberación de Quebec se decidan a devolver al diplomático inglés Ciro, secuestrado el pasado cinco de octubre.

Las islas de Notre Dame y Sainte Helene, situadas frente a Montreal, fueron evacuadas durante una semana del 18 al 26 de octubre, y colocadas «bajo control cubano» como medida para garantizar a los secuestradores su posibilidad de volver a La Habana después de

liberar a Ciro.

Las islas serán de nuevo declaradas «territorio cubano», lo que equivale a una extensión oficial de las oficinas del Consulado de Cuba en Montreal. Esta declaración lleva implícitas todas las prerrogativas e inmunidades que se conceden a los representantes diplomáticos extranjeros.

Al mismo tiempo, un reactor de la Fuerza Aérea canadiense, con capacidad para 130 personas, permanece en estado de alerta total, listo para llevar en cualquier momento hacia La Habana a los secuestradores

HELSINKI, 2. (Efe). — Las conversaciones encaminadas a limitar los arsenales nucleares de las dos superpotencias se han reanudado después de una pausa de tres meses, tras las reuniones celebradas en Viena.

El ministro de Asuntos Exteriores de Finlandia, Vaino Leskinen, dio la bienvenida, esta mañana, a las delegaciones de Estados Unidos y de la Unión Soviética y les deseó «el mejor éxito, por anticipado, en el aspecto del desarme y del control de armamentos».

Gerard Smith, jefe de la delegación de los Estados Unidos, puso de relieve, en su discurso de apertura, la importancia de estas conversaciones y dijo que durante las reuniones anteriores, ambas delegaciones han podido examinar numerosos asuntos relacionados con la limitación de las armas estratégicas y ofensivas.

«Hoy reanudamos en Helsinki nuestros esfuerzos para convertir los objetivos que todos los seres racionales debemos tener en común, en auténticos acuerdos para limitar las armas estratégicas.

Los observadores opinan que la misión norteamericana espera que el equipo soviético acepte la negociación en el curso de las conversaciones. Se cree que Estados Unidos han presentado varias propuestas para limitar diversos sistemas de armamentos, pero hasta ahora los rusos no han dejado ver su juego.

La delegación rusa, no reveló en su discurso de apertura, la actitud soviética con respecto a la tercera fase de las conversaciones, limitándose a decir que la Unión Soviética presta gran atención a estas conversaciones.

«La Unión Soviética es partidaria del relajamiento de la tensión mundial, de la suspensión de la carrera de armamentos, alentada por determinados círculos capitalistas y por el fortaleci-

miento de la seguridad internacional», dijo Semenov. La primera reunión plenaria de las conversaciones «SALT» se celebrarán en la Embajada de la Unión Soviética de esta capital mañana martes, y las reuniones siguientes se celebrarán, alternativamente, en la Embajada de la Unión Soviética y de los Estados Unidos en fechas que van siendo decididas en las sesiones procedentes.

## HA MUERTO EL CARDENAL CUSHING

WASHINGTON, 2. (Efe). — El cardenal Richard Cushing, retirado arzobispo de Boston, murió hoy en esta ciudad a los 74 años de edad.

El cardenal Cushing murió a las 19 horas GMT de hoy sólo horas después de que el arzobispo de Boston hubiera hecho público que se encontraba en estado muy grave.

El actual arzobispo de Boston, Humberto Medeiros, que sucedió al cardenal Cushing cuando éste se retiró hace dos meses, se encontraba en la cabecera de su cama al morir, dijo el comunicado oficial.

El cardenal Cushing, una de las figuras más conocidas de la Iglesia católica norteamericana, había desempeñado el puesto de arzobispo de Boston durante los últimos veintidós años.

Gran parte de su popularidad era debida a su estrecha asociación con otra familia de Boston de origen también irlandés, los Kennedy a los que asistió y acompañó durante toda su vida.

El cardenal había sufrido diversas enfermedades en los últimos años entre ellas enfisema, diabetes y cáncer. En 1954 fue operado de un tumor maligno, y en 1964 los médicos tuvieron que extraerle uno de sus riñones, a la vez que le pronosticaban seis meses de vida como máximo.

«He estado casi en el umbral del cielo, pero, qué remedio, me he curado y vuelvo a casa», comentó, con su típico humor irlandés, cuando se recuperó después de este período de tiempo.

# LOGROÑO: CIUDAD

## 3 puntos en el Pleno de la juventud

- Jóvenes trabajadores
- Estudiantes
- Crisis en los clubs

aquí. Después de resumir y acordar todo lo dicho, en la noche del sábado y mañana del domingo, creemos que son éstos los resultados:

### EL MUNDO DEL TRABAJO

En la tarde del sábado se empezó con una presentación del delegado, que corrió a cargo de Eugenio de la Riva. El señor Basurto Duró saludó a los jóvenes y empezaron las jornadas de trabajo.

Lo primero que se hizo fue crear tres Comisiones para que ellas, con más tiempo, profundizaran y detallaran los problemas que les afectaban. Estas Comisiones fueron tres: «El mundo del trabajo», «El mundo estudiantil» y «Cosa de clubs».

En lo que se refiere a los jóvenes trabajadores, se puso de relieve la falta de formación profesional de los mismos. Se estudió la posibilidad de hacer viable, por medio de la Delegación que tiene subvenciones para actos culturales, un programa que solucione esta deficiencia.

Se habló de los «menores de 18 años» que carecen de ambientes donde poder divertirse, sin gastar más di-

nero que el que les permiten sus posibilidades.

Existe un recelo por parte de los jóvenes trabajadores, de los jóvenes en general, que no han entendido aún si el Consejo sirve para resolver problemas. De ahí que los jóvenes dirigentes de este Consejo sientan verdaderas ganas de «hacer algo» para demostrar que no todo son palabras.

### LOS ESTUDIANTES

En este segundo apartado del mundillo estudiantil no se pudo concretar mucho. Los puntos más importantes están pendientes de las soluciones que dé el «libro blanco».

Entre las cosas concretas que se pedían, una era la participación del alumno en la confección de los horarios de clases. Se habló también de las «diferencias» inevitables o inevitadas entre el delegado de curso y el profesor. No se plantean los problemas de compañero a compañero porque si alguna de las proposiciones no gusta al profesor, éste puede tomarse la revancha en las notas. En resumen que existe desigualdad aun en este campo.

### LOS CLUBS

Los clubs están pasando por un momento crítico. Las cosas no marchan tan bien como sería de desear. La Comisión creada para atender los problemas de los centros juveniles tendrá que dar con las raíces del mal.

Se habló de la notable falta de cultura en estos centros. Por eso salió a relucir —una vez más— la tan traída y llevada «Casa de la Juventud», que sería a su vez «Casa de la Cultura».

Se planteó la cuestión de si sería conveniente que los clubs fueran autónomos o coordinados. Se llegó al acuerdo de que se hicieran autónomos.

Participaron en las Asambleas representantes de Murillo, Alfaro, Cenicero, Santurdejo, Alberite y Santo Domingo, además de los participantes de los cinco centros de Logroño.

Cerró el Pleno don Antonio Aige Pascual, gobernador civil, que comentó la necesidad de profundizar los temas esbozados en el Pleno, dando ánimos a seguir por el camino emprendido.

FOTO HERCE



El sábado y domingo fueron días importantes para la juventud riojana. El Pleno de jóvenes se reunió para estudiar los principales problemas con los que han de enfrentarse los jóvenes de



## Charla con Luis Solana

# 14 RIOJANOS POR AMERICA

Luis Solana, que ha hecho una crónica de lo que fue el viaje.

### CHILE

—¿Qué día salieron de aquí?

—El día uno a la una de la madrugada. En diez horas estábamos en Río de Janeiro y en dos y media en Buenos Aires. Para las cinco de la tarde, hora española, llegábamos a Santiago de Chile.

—Se ha escrito mucho de Chile en los últimos días, ¿qué pasa por allí?

—En cuestión política, hasta el día dieciocho que estuve por allí reinaba la normalidad. No digo que después de ese día, a raíz de los atentados, se hayan tomado medidas de seguridad. En lo que me tocó estar a mí, pude disfrutar de todo con entera normalidad. Es más; hay zonas residenciales que estaban sin ninguna protección y no se han producido actos delictivos.

—¿Qué diferencias notó entre Chile y España?

—En primer lugar es advier-

te un tipo de construcción distinta. Las casas son más bajas. Así quedan protegidas de los temblores de tierra. No falta algún que otro rascacielos edificado a prueba de estos movimientos terrestres. Eché en falta algo que es muy nuestro, muy de Logroño, las tasca y bares para chiquitear. Los horarios también difieren notablemente.

—Centrándonos en Santiago, ¿qué le gustó más?

—La cordialidad del ambiente, —¿Tuvieron algún contacto con los riojanos residentes allí?

—En el Estadio Español el día cuatro, hubo una misa cantada con guitarras, pisado de uva como aquí, plática del cura, etc. Asistieron unas trescientas personas.

### BUENOS AIRES

—Dejamos Chile... —El día dieciocho por la tarde. Fuimos a Buenos Aires, donde permanecemos hasta el veintidós inclusive. En Buenos Aires se tomaban más medidas

de seguridad, se revisaban los bolsos de mano y se procedía al «chequeo» de todos y cada uno de los pasajeros.

—¿Qué le chocó más en la capital argentina?

—Sus proporciones gigantescas. Hay nueve millones aproximadamente. Sus calles están trazadas en una alineación perfecta. Alguna de ellas es de una anchura formidable. Concretamente, la calle del «9 de Julio» dicen que es la más ancha del mundo.

—¿Visitó alguno de esos barrios típicos o típicos famosos en todas partes?

—Los visitamos todos. Me encantó «Caminito», el barrio donde nacieron los tangos.

—En el aspecto cultural, ¿hubo algo digno de mención?

—Pude ver que hay una gran afición a la lectura. Las librerías permanecen abiertas las veinticuatro horas del día.

### RÍO DE JANEIRO

—La diferencia —nos explica don Luis Solana— entre Bue-

Aires y Río es enorme. En la primera, la belleza natural es nula; el hombre la ha tenido que crear. En Río, sin embargo, esta belleza natural es enorme.

—¿Lo que más llamó su atención en Río?

—Su arquitectura. A pesar de las dificultades que presentaba el terreno se han hecho maravillas.

—¿Cómo son los hombres de Río?

—Abundan mucho los negros. Y se nota una gran afición por el fútbol. Nos tocó asistir a un encuentro puntero, Flamengo-Botafogo, y pudimos comprobar esta enorme afición.

—¿Cuándo estaban de vuelta...?

—El veintisiete, a las once y cuarto.

Un viaje de casi un mes por los lugares más importantes de Sudamérica. Don Luis Solana viene encantado. Dice que tendrá para recordar para mucho tiempo.

Foto HERCE

# VENTANA

# A LA

# CALLE

Acaban de transcurrir las festividades de Todos los Santos y de los Fieles Difuntos, en las que, tradicionalmente, las gentes honramos la memoria de nuestros muertos con visitas a los cementerios, con oraciones, ofrendas de flores y luces —faroles, lamparillas, cirios— y otras manifestaciones piadosas.

Nos hallamos, pues, al abrir de nuevo esta «Ventana», tras retirar de ella el letrero que decía «Cerrada por vacaciones», con una perspectiva de tumbas, sobre fondo de cipreses haciéndose reverencias unos a otros, mecidos por el viento.

Un panorama muy poco alentador para reanudar nuestras tareas con el ánimo dispuesto a considerar las cosas con cierto optimismo, como tenemos por buena costumbre. Un panorama completamente distinto al que dejamos al iniciar nuestra ausencia, con la alegría de las recién terminadas fiestas «mateas» todavía flotando en el ambiente, con las gentes todavía llenando las terrazas de las cafeterías para disfrutar de las delicias de un verano ya finiquitado en el almanaque, pero esplendorosamente vigente aún en las calles de la ciudad.

Ahora, en cambio, nos encontramos al otoño adueñado de ésta. Un otoño ciertamente suave y benigno en cuanto a sol y temperatura, pero con olor a crisantemos, a vegetación mustia, a castañas asadas y calentitas.

Esto, decididamente, no es aquello. Procuraremos amoldarnos, porque no hay otro remedio, pero no estamos muy seguros de acertar a «cogerle» el aire a la cosa desde hoy mismo. Se hará lo que se pueda.

Por de pronto, ya nos encontramos con que, estas bondadosas concesiones del otoño al sol y a las gratas temperaturas, han traído de la mano la antipática sequía, con las consabidas amenazas de posibles restricciones en el suministro de agua potable, de energía eléctrica y todo eso, que siempre constituye un serio motivo de preocupación.

De preocupación por lo que en sí tiene una sequía de grave problema para la ciudad y para el campo, y de honda preocupación también por lo que pueda venir después. Porque la experiencia nos ha enseñado a todos que, muchísimas veces, después de hablar de sequías, hay que hablar de inundaciones. Cuando los otoños se dan cuen-

ta de que tienen abandonadas sus obligaciones en cuanto a suministro del líquido elemento, pretenden paliar su negligencia volcando sobre nosotros, de una vez, toda el agua retrasada. Y, entonces es ella.

Por el Vietnam del Norte acaban de experimentar a su costa lo que significa este afán de los otoños de reparar apresuradamente sus faltas. Que el Señor nos libre de tener que sumarnos a la funesta experiencia.

Pero, a todo esto, resulta que todavía no hemos entrado en el tema que nos habíamos propuesto para reanudar nuestro contacto con el lector. Se ve que, efectivamente, todavía andamos algo desentrenadillos.

Queríamos hablar de lo visitadísimo y lo bonito que ha estado nuestro camposanto en los dos días pasados.

Será, si se quiere, una costumbre un poco pagana esta de las ofrendas florales en las tumbas. Pero tiene, sin duda, un fondo y conmovedor significado afectivo que no es posible desdeñar, que es preciso considerar y estimar en todo lo que tiene de expresión de unos bellos y amorosos sentimientos hacia esos seres queridos cuyos cuerpos reposan en el seno de la madre tierra.

Nuestro cementerio ha estado rebosante de flores, en ramos, en coronas, en tapices...

Y eso que, ha habido que ver los precios que las flores han alcanzado estos días.

Este es el lado prosaico de la cuestión. Una pena, que todas las cuestiones, hasta las que tratan de expresar un estado del alma, tengan su lado prosaico, que las rebaja y envilece.

¿Por qué razón, una docena de claveles, por ejemplo, que normalmente viene a costar en los establecimientos del ramo —no nos negarán que lo del «ramo» viene ahora oportunísimamente— unos doce duros, ha costado estos días veinticinco o veintiséis, y de ahí para arriba?

Nadie lo sabe. Nadie lo explica. Nadie ha pedido, tampoco explicaciones. Pero, es un fenómeno bastante sorprendente.

Sin duda, hay días, festividades, que revalorizan horros de la mercancía floral: el Día de la Madre, la festividad de Todos los Santos, la fiesta de los enamorados...

Nuestra efusiva enhorabuena a los establecimientos del ramo.

Pero, es una pena, ya lo hemos dicho, que haya que mezclar la prosa con las flores, tan poéticas ellas, tan bellas y delicadas.

¿Verdad, ustedes?



— \* —  
Durante nuestra ausencia, no han dejado de llegar aportaciones —que nos llenan de agradecimiento y satisfacción—, de los amigos de nuestra Hucha Popular, aportaciones que detallamos a continuación:

De «Un grupo de baztaneses simpatizantes de la Hucha», dos mil doscientas (2.200) pesetas.

Del Club Taurino Logroñés, recaudadas en su comida de hermandad, dos mil (2.000) pesetas.

«Con el afecto de Evan's», mil (1.000) pesetas.

En el mismo sobre blanco de otras veces, con la inscripción «Nueva Rioja». —Para Hucha Popular—. 2.10-70», mil (1.000) pesetas.

«Recordando a Chere», en dos distintas aportaciones de doscientas pesetas cada una, cuatrocientas (400) pesetas.

De dos buenos amigos, con suerte, quinientas veinticinco (525) pesetas.

De «El simpatizante de siempre», también en dos aportaciones de cien pesetas cada, doscientas (200) pesetas.

De «La señorita X. X. de siempre», cien (100) pesetas.

De «Un pensionista», cien (100) pesetas.

De «Tristeza», cincuenta (50) pesetas.

De «Un camarero de Rin-Go», cincuenta (50) pesetas.

Y de un nuevo encuentro callejero con el amigo de tantas otras veces, veinticinco (25) pesetas.

Agradecidísimos a todos.

Suma lo consignado siete mil seiscientos cincuenta (7.650) pesetas.

Que, con las dos mil doscientas noventa y dos (2.292) a que ascendía el fondo general al interrumpir temporalmente nuestras actividades, elevan el total de dicho fondo general, en este momento, a nueve mil novecientas cuarenta y dos (9.942) pesetas.

## AGENDA DEL DIA

### SANTORAL

Martín de Porres, Innumerables Mártires de Zaragoza, Valentín y Cesáreo.

### SERVICIO FARMACEUTICO

Señora viuda de don Antonio Romero del Saz, Avenida de Colón, 27, y don José Fernando Fernández Sevilla, Gallarza, 26.

### TELEFONOS DE URGENCIA

Estación Autobuses ...	212127	Bagasta ...	223984
Espolón ...	212299	Cuerpo de Bomberos ...	211011
Murrieta ...	222626	Cuerpo de Bomberos ...	211019
Gral Franco ...	222333	Comisaría de Policía ...	211610
Estación Ferrocarril ...	221060	Ambulancia (Centro de	
Guardia Civil ...	211310	Recuperación Virgen de la	
Urgencia nocturna de la		Esperanza) 220400 214951	
Guardia Municipal ...	211210		
Casa de Socorro ...	211410		
RENFE ...	213856		
Cruz Roja (ambul.) ...	212426		
Cruz Roja (chóter) ...	222710		
Hospital Provincial ...	211410		
Seguro Enfermedad Resi-			
dencia Sanitaria ...	213600		
Servicio de urgencia calle			

**CUPON PRO CIEGOS**  
Número premiado ayer:  
**251**

### Instituto de Previsión

## Convocatoria del concurso de premios a la natalidad 1971

Se convoca el concurso para la concesión de los premios a la natalidad correspondientes al año 1971, que se otorgarán por el Ministerio de Trabajo con arreglo a las siguientes bases:

Primera.—Los premios establecidos son:

a) Dos premios nacionales para los dos matrimonios españoles con mayor número de hijos en la fecha de la convocatoria del concurso.

b) Dos premios nacionales para los dos matrimonios españoles que tengan en la fecha de la convocatoria del concurso mayor número de hijos vivos, siempre que se dé la circunstancia de que hayan tenido un hijo a partir de la fecha de la convocatoria del concurso anterior que sobreviva en la del concurso para el que se solicite el premio.

c) Cien premios que se otorgarán un primero y un segundo premio en cada

provincia, al matrimonio español con mayor número de hijos en la fecha de la convocatoria del concurso.

d) Cien premios que se otorgarán un primero y un segundo premio en cada provincia, al matrimonio español que tenga en la fecha de la convocatoria del concurso mayor número de hijos vivos, siempre que se dé la circunstancia de que hayan tenido un hijo a partir de la fecha de la convocatoria del concurso anterior que sobreviva en la del concurso para el que se solicite el premio.

Segunda.—Podrán solicitar estos premios todos los matrimonios españoles.

Tercera.—Las solicitudes se extenderán en el modelo al efecto confeccionado, que se facilitará en las Delegaciones Provinciales del Instituto Nacional de Previsión y en sus agencias, y deberán ser firmadas por el padre o, en su defecto, por la madre.

Cuarta.—Las instancias se presentarán o remitirán a la Delegación Provincial o agencia del Instituto Nacional de Previsión a cuyo territorio corresponda el lugar de residencia habitual del solicitante, hasta el día 10 de enero próximo, a las 18 horas.

La concesión de los premios se llevará a efecto por la Dirección General de la Seguridad Social.

**Fernando L. Muñoz y Serrano del Castillo**

SUSPENDE SU CONSULTA HASTA NUEVO AVISO  
Médico sustituto,  
D. SATURNINO BRIONES MATUTE  
C/ Vara de Rey, 52. Tel. 223848  
C. S. P. núm. 1.036

**Alfredo Milazzo Estefanía**

MEDICINA INTERNA  
Consulta: General Moja 12 3  
Izqda Tel. 21 14 69  
Horas: de 1 a 2 y 5 a 7  
(C. S. P. núm. 999)

## Exámenes extraordinarios de estudios primarios

El día siete de noviembre próximo a las tres de la tarde en el Colegio Nacional «Vuelo Madrid-Manila» de esta capital, calle República Argentina s/n, se celebrarán exámenes extraordinarios para la obtención del

certificado de estudios primarios.

Cuantos deseen presentarse podrán solicitarlo hasta el día seis inclusive del mismo mes, en las oficinas de esta Inspección (Miguel Villanueva número 9, séptimo izquierda).

### Instituto de Enseñanza Media

## Matrícula de asignaturas pendientes de cuarto, sexto y reválida

Todos los alumnos que tengan una o dos asignaturas pendientes de cuarto y sexto deberán formalizar matrícula en este centro durante los días comprendidos del 2 al 7 de noviembre (Las tres asignaturas de Falange, F. E. N., Educación Física y Hogar son consideradas como una sola).

Los exámenes de dichas asignaturas darán comienzo el día 8 de noviembre y finalizarán el día 7 del mismo mes.

**REVALIDA**  
Todos los alumnos que se hayan presentado alguna vez a reválida y tengan pendientes uno, dos o los tres grupos deberán formalizar

matrícula los días comprendidos entre el 2 y el 7 de noviembre en este centro.

Entre los días comprendidos del 9 al 12 de diciembre deberán matricularse los alumnos que por vez primera se presenten a reválida.

Los exámenes darán comienzo el día 8 de enero.

Estas instrucciones se hallan expuestas en el tablón de anuncios.

Suscribase a **NUEVA RIOJA**

## HACE 25 AÑOS

3 DE NOVIEMBRE DE 1945

### La Obra Social del Movimiento

Se celebró una importante reunión de la Junta Provincial de la Obra Social del Movimiento a la que asistió, interviniendo con gran interés, el obispo de la diócesis. El gobernador civil hizo entrega de doscientas mil pesetas de donativo: cien mil como base económica de la próxima campaña de Navidad, e idéntica cantidad como aportación anual acostumbrada.

Reinaba gran expectación entre los aficionados ante el partido más interesante de la temporada en Las Gaudinas del Deportivo Logroñés, contra el Huesca, C. F.

En los salones del Círculo Logroñés se celebró a las siete de la tarde un concurso de pináculo, con el que se inauguraba la temporada.

Falleció en Haro el médico, don Gáldido Medina Orúe, siendo sentidísima su muerte.

## HACE 50 AÑOS

### El transporte ferroviario

Se reunieron en la Cámara de Comercio la mayoría de los expedidores de mercancías de esta capital, a fin de deliberar acerca del transporte ferroviario, y después de un amplio cambio de impresiones se acordó reunirse nuevamente en breve para tratar con más atención sobre tan importante tema, pues cada día eran mayores los perjuicios que originaba la anomalía de los transportes.

La temperatura de hoy fue más apacible que la del día anterior, llegando a 20,6 la máxima y 7 la mínima; sin embargo, hizo frío por la tarde, lloviendo en cantidad de un litro por metro cuadrado.

Durante el pasado mes de octubre se pagaron por las administraciones de Lotería de esta provincia veintiséis mil ciento cincuenta pesetas por premios obtenidos en los sorteos.

## PELETERIA RICINDBER

CREA Y CONFECCIONA PARA USTED LOS MAS ATRACTIVOS MODELOS CON LAS PIELES MAS SELECTAS

**RICINDBER** General Franco, 18

## Construcción de cuadros automáticos

y montajes eléctricos

## VALDOVINOS

EXPOSICION Y VENTA: CALVO SOTELO 34  
TALLERES: AVDA ESPAÑA 14

Logroñés, 0; Coruña, 0

## UN GRAN EMPATE DE FUERZAS

EL CONJUNTO RIOJANO GUSTO, ÓTRA VEZ

El tan esperado Logroñés-Coruña terminó en tablas. Ambos contendientes usaron las mismas armas: algo de nervios y mucha fuerza en los ataques. Puede decirse que el encuentro estuvo muy igualado aunque, excepto al final, el Logroñés llevara la iniciativa y el dominio. Es por ello que el público no lo pasara mal en un encuentro sin goles. Hubo entrega y, desde que comenzó el partido hasta que terminó, los jugadores no abandonaron la lucha en ningún momento. Un gran papel desarrollaron ambas defensas al impedir que los respectivos guardametas tuvieran poco trabajo. Por otra parte, la incertidumbre de los delanteros muchas veces por precipitarse, otras por su lentitud, condujeron a que el marcador permaneciera de principio a fin con el cero a cero.

El Logroñés salió al campo con la ausencia de tres de sus mejores titulares: Larrañaga, Belaza y Hernáez. A pesar de todo, la entrega e ilusión con que salieron a jugar, emularon en muchas ocasiones al juego más sereno y experimentado de los gallegos. Los peligros en las dos porterías reflejan —en ausencia de goles— que el equipo fue más incisivo y cuál de ellos pudo llevarse la victoria en caso de tener que fallar un resultado.

Se registró un lleno completo en los graderíos, con aficionados de la capital y provincia, puesto que el encuentro había despertado gran atención. La tarde transcurrió con una buena temperatura y el terreno de juego se encontraba en las mejores condiciones para jugar.

teban sólo tres minutos para finalizar el encuentro. José Luis sustituyó a Chapela.

### EL PARTIDO

La furia y codicia planteados por ambos equipos desde el primer momento, levantan los ánimos del espectador, augurándole un gran partido.

A los treinta segundos del saque inicial, el Logroñés se aventuró un córner en su contra y medio minuto más tarde, otro. A pesar de todo, la ofensiva riojana se deja ver en lo sucesivo, puesto que todo este primer tiempo sería de leve dominio blanquirojo. En el minuto dos, los riojanos sacaban un córner sobre el área blanquiazul.

Después de estos primeros minutos, continúa el juego de fuerza, no sin que se notara en los muchachos de Galarraga algo de nerviosismo, en contra de un juego más técnico de los gallegos.

En el minuto 26, el Logroñés podía haber marcado, al tirar Guesalaga sobre el marco visitante y rematar luego Goicoechea un remate en corto. Sin embargo, el disparo fue a dar justamente donde estaba el portero Aguilar.

Nuevos acosos riojanos, y en el minuto 36, otra vez Goicoe-

chea desaprovecha una gran ocasión.

El segundo tiempo se plantea con distintas características. Es el conjunto blanquiazul quien, si antes había alardeado de gran efectividad en la defensa, ahora continúa con este planteamiento, pero abandonando todo tecnicismo y usando el mismo sistema de fuerza que el Logroñés. Comenzó el cuadro gallego siendo más práctico y acosador. El juego se niveló más entre ambos contendientes. El balón no era jugado con precisión, sino, todo lo contrario, una y otra vez era bombardeado y empujado hacia adelante.

En el minuto 20, Goicoechea sacó un córner y Corcuera le cabeza, mandó el balón rozando el larguero de la meta de Aguilar.

En el minuto 22, el delantero centro Chapela consigue burlar a la defensa y quedarse solo ante Chamin. Pero su disparo va fuera. Podían aquí marcar los blanquiazules, pero también fallaron.

Al final se establece el dominio alterno, con un juego de gran intriga, puesto que se siguió el mismo ritmo de interés puestos al principio. No cabe duda de que el cero a cero en el marcador influiría en el ánimo de los contendientes.

ZOSIMO GARCIA



Uno de los momentos del encuentro en que puede observarse la dureza y fuerza de los contendientes. — Foto HERCE.

## Así actuaron los equipos

### LA CAFETERIA ENTREVISTA DE DOLAR

#### Chomin, el reaparecido

Chomin, el guardameta blanquirojo con cuya colaboración se consiguió el ascenso de categoría, reapareció el domingo, jugando por vez primera en lo que va de temporada oficial.

Por ello, la primera pregunta que DOLAR le hace a Chomin es si suponía un gran compromiso volver bajo los palos a lo que nos contesta sin titubeos.

—En efecto era un compromiso por ser el primer partido, además ante la propia afición, y, por si fuera poco, frente a un equipo tan potente como el Coruña.

—¿Contento de volver al puesto?

—Sí, muy satisfecho. El Logroñés me renovó para jugar, y estando en el banquillo no se corresponde a la atención que tuvieron al confiar de nuevo en mí.

—¿Estas conforme con ser el actual suplente de Larrañaga?

—No, por supuesto. Me creo capacitado para ser titular y lucharé por conseguirlo.

Nos parece muy buena la postura del meta rojiblanco, puesto que de esta competencia se beneficiará la mejor puesta a punto de ambos y, lógicamente, todo redundará en beneficio del club.

—¿Cuántos años tienes?

—Treinta, una buena edad para ocupar el puesto que desempeño.

—¿Se interesó por ti algún club al terminar la pasada temporada?

—Sí. Concretamente, el Hércules.

—¿Con qué equipos habías jugado anteriormente en Segunda División?

—Cuando pertencí a las plantillas del Sestao, Indauchu, Badalona y Levante, estos clubs militaban en Segunda División.

—¿El jugador más peligroso del Coruña?

—A mi parecer, los dos jugadores que más peligro me han ocasionado han sido el extremo derecha y el centro delantero, aunque considero que en «Riazor» se mostrarán todavía más peligrosos.

Agradecemos la contestación al simpático guardameta, a quien DOLAR le desea muchos éxitos en su nueva temporada en el C. D. Logroñés.

PEPE

(Foto: Herce)

#### El Coruña

Sorprendió el Deportivo de La Coruña y no precisamente por su juego técnico. Todo lo contrario, el cuadro gallego hizo gala en Las Gaunas de un espíritu de lucha y de un hambre de balón poco común en un equipo que procede de la División de Honor. Su juego técnico y espectacular se lo dejaron en casa para dar paso a un partido pleno de fuerza y vigor en el que todos sus hombres fueron al balón como si se tratara de principiantes.

Este sistema quizá decepcionase un tanto al público, que llenó el campo de Las Gaunas, pero es evidente que el cuadro coruñés vino a puntuar y lo logró, lo que quiere decir que cumplió su objetivo principal, lo demuestra el hecho de que, al finalizar el encuentro, los jugadores albiazules se abrazaban con entusiasmo y alegría.

Ha sido hasta la fecha el Coruña el equipo que más cerrado ha jugado en nuestro recinto, pues hubo momentos que en el área visitante o en sus inmediaciones hubo diez hombres con misión defensiva y ésta fue otra de las cosas que decepcionó a la concurrencia. Es poco que un equipo que según se ha escrito ha costado veinte millones de pesetas, realice una exhibición de clase tan poco convincente como la realizada por el

bando de Roque Olsen, pero para sacar puntos en la actual Segunda División parece necesario el actuar de esta forma y sacrificar el fútbol espectáculo. En este sentido de jugar fútbol ha sido el Betis el gran campeón de lo que hasta ahora ha pasado por Logroño.

El Coruña se cerró bien atrás, taponando huecos con firmeza, aunque a veces atropelladamente. El lateral Belló fue el más destacado en la zaga que componían hasta cinco o seis hombres. Delante ni los extremos ni Chapela fueron tan peligrosos como se esperaba. En resumen, un Deportivo Coruñés al que hay que darle buena nota en cuanto a voluntad y espíritu de lucha, pero que no gustó en cuanto a fútbol espectáculo se refiere y del que se esperaba mucho...

#### El Logroñés

En el Logroñés del pasado domingo hubo, como es habitual, buena voluntad y entusiasmo a raudales, en este sentido lo mismo que los coruñeses el bando blanquirojo obtuvo buena calificación, pero a la hora de armar el juego necesario para romper la defensa gallega faltaron ideas, rasar más el juego y abrirlo por las bandas, era únicamente por las alas por donde podía llegar peligro para el meta Aguilar. Se bombardeó el balón con exceso y eso facilitaba la labor de los zague-

ros gallegos que una y otra vez deshacían los intentos locales. Se mantuvieron bien las líneas zagueras con Chomin en la meta que hacía su debut esta temporada y tuvo poco trabajo, algunos balones bombardeados y nada más, ya que la delantera gallega no tiró nunca a puerta con peligro. Realizó buena labor Cenitagoya en el lateral derecho, mientras en el centro Zugadi y Corcuera actuaban con gran seguridad. Arana volvió a ser el defensa más flojo y es que el joven guipuzcoano intenta jugar el balón hasta en los momentos más comprometidos y eso le trae en ocasiones peligros innecesarios para su equipo. Muy bullidor Berasategui, pero sigue sin coger el ritmo y la forma que él puede alcanzar. A Laverna le hace falta más espíritu de sacrificio y cuando pierda un balón volver rápidamente hacia atrás para intentar recuperarlo o cuando menos cubrir huecos, no quedarse allí parado y volver con mucha calma como viene haciendo

en multitud de ocasiones. En el ataque Guesalaga, junto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más gris de todos los encuentros jugados en Las Gaunas y fue Goicoechea el hombre más peligroso y bullidor de la delantera blanquiroja, en cuanto a pequeños detalles, tuvo fallos y algunas inhibiciones, cumpliendo Arrieta en la otra punta. Amantegui tuvo la tarde más

# deportes

## Atlético de Madrid y Sevilla empatados en cabeza por positivos

### En Segunda, el Betis No ganó el Logroñés, pero convenció

En un solo fallo en Primera División con arreglo a mi pronóstico del jueves.

El Barcelona, del que dije no me había gustado ni pizca por su juego lento, premioso, plomizo, perdió en el Nuevo Campo ante su tradicional rival de "costa", lo que le apea a tercer lugar, por positivos, en la clasificación, en tanto el Valencia, sumando sus primeros positivos, se coloca, por el mérito del triunfo y por puntuación, en situación de aspirante.

Normalísimo el empate entre los dos grandes madrileños, que bien dije, fuera la diferencia de clase y forma entre ellos existente en los días de su enfrentamiento, la clásica rivalidad aupa al inferior al nivel de su contrario. Sigue imbatido —el único— el "once" blanquirrojo capitalino, magnífica hazaña, ocupando el puesto de cabeza muy merecidamente, en compañía del Sevilla, que tiene los mismos positivos merced a su también previsto empate en Málaga.

Afirmaba que el Las Palmas, con nuevo entrenador, y por ser larga la racha de no victorias en su campo, derrotaría a la Real Sociedad. Así ha sido, y además por un tanteo contundente, dejando mal herido al "mito" de Esnaola y al clásico cerrojo donostiarrá. Esta victoria de los isleños puede significar una "resurrección" que les lleve a salir del puesto de anticola —por negativos— que actualmente ocupa. Tampoco fue extraño el empate del flojo Elche en la Romareda. El Zaragoza venía caminando con

tales aires de moribundo, que aun con nuevo preparador era pronto para recuperar algo de salud. Continúa, pues, ostentando en solitario el farolillo rojo y cargando con la pena de no haber conseguido victoria alguna.

Y también plenamente normales las victorias caseras del Celta sobre el Sabadell (en un magnífico cuarto puesto se sitúa el conjunto gallego), del Gijón a costa del Granada y del Atlético de Bilbao sobre el Español.

#### SEGUNDA DIVISION

A mi juicio, fue en esta jornada inmediata pasada en la que nuestro Logroñés puede decirse se ha afincado en Segunda División. Su magnífico encuentro —con tres bajas— y la gran mayoría de sus jugadores ex-terceras frente a uno de los más serios candidatos al ascenso, el veterano ex-primer Coruña, con jugadores de reconocida talla, como Chapela, Laureda, Sertucha... fue la mejor inyección hasta ahora para nuestro optimismo. Es indudable, insisto, que imponerse casi netamente a su poderoso adversario, obligándole a una defensiva a ultranza, dominándole, atosigándole y mereciendo la victoria, pese a que el conjunto gallego luchara a fondo, es la máxima prueba de que nuestros muy bravos blanquirrojos pueden mantenerse en la categoría con todos los honores.

Había apostado a que el Betis sacaría algo positivo de su visita a la zona minera del Nación. Empató con el Langreo, resultado que coloca al equipo andaluz en cabeza de la clasificación por puntos positivos, pasando el de Sama a sostener la carga de dos de los amargos.

Con más tres ocupan segundo puesto el Rayo Vallecano —nuestro próximo adversario— pese a su prevista derrota en el Ferrol; el Burgos, sorprendentemente su escandalosa derrota en el terreno del colista Onteniente, y el Coruña.

El Córdoba, que dio la gran paliza al valiente Villarreal, dio otra muestra de estar plenamente capacitado para disputar su puesto de ascenso.

Se hundió el Santander a un menos tres, dando la sorpresa de no haber podido plenamente en su campo a un Mallorca que viene acusando agridado destempe.

Y gran sorpresa ese empate del Calvo Sotelo, colista, en Castellón, frente a un conjunto hasta hace poco "galito" único y que no sólo ha dejado ya de serlo, sino que también, según sus últimas actuaciones parece hay que descartarlo de las batallas finales para el ascenso.

El Cádiz se portó con arreglo al vaticinio, consiguiendo un valioso punto en el campo del Moscardó. También el Oviedo y el Pontevedra, pues afirmaba que la rivalidad antigua y moderna entre gallegos y asturianos...

Y plenamente normal el triunfo

del Hércules en Alicante a costa del incómodo y correoso San Andrés.

#### TERCERA DIVISION

El Tenerife —desde el principio de la Liga le había echado el ojo— es el más firme candidato a terminar con el antorchado de campeón y el premio de ascenso. Su igualdad en el muy difícil Ipurúa, ante un siempre recio Eibar, así lo reconfirma. Tiene ya el botón de cuatro positivos, uno más que el Palencia, vencido por la mínima en Tudela (¡bien por el Tudelano!), y dos sobre el "Sanse", que en Atocha, y por goleada, se deshizo del Calvo Sotelo, y que el Valladolid, propietario de gran zurra al Chantrea en el Zorzillo.

Excelente hazaña la del Real Unión al empatar en el feudo del temible Talavera, así como la del Mirandés por su igualdad, en el territorio del Getafe.

Continúa el Osasuna sin vencer ni a medias, pese a su triunfo en el Salvador sobre uno de los fuertes, el Salamanca, ya que su victoria, por la mínima, fue conseguida además a trancos y barrancas.

Y normales las victorias caseras del Plus Ultra a costa del Ejea y del Huesca sobre el Carabanchel, incluso normal la goleada de los aragoneses pues su enemigo es de los flojissimos.

#### DEL CAMPO

## RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

### PRIMERA DIVISION

Celta-Sabadell	1-0
Gijón-Granada	3-2
At. Bilbao-Español	2-0
Barcelona-Valencia	0-2
Zaragoza-Elche	1-1
Málaga-Sevilla	1-1
At. Madrid-R. Madrid	2-2
Las Palmas-R. Sociedad	4-2

#### J. G. E. P. F. C. P.

At. Madrid	8	5	3	0	14	5	13+5
Barcelona	8	5	2	1	16	7	12+4
Sevilla	8	4	3	1	8	4	11+5
Valencia	8	4	2	2	11	6	10+2
Celta	8	4	2	2	10	8	10+2
At. Bilbao	8	3	3	2	10	7	9+1
R. Madrid	8	3	3	2	11	9	9+1
Granada	8	3	2	3	11	10	8
R. Sociedad	8	2	4	2	5	6	8+2
Málaga	8	2	3	3	7	11	7-1
Las Palmas	8	1	4	3	9	13	6-4
Gijón	8	2	2	4	8	15	6-2
Elche	8	1	3	4	9	10	5-3
Sabadell	8	1	3	4	10	14	5-3
Español	8	1	3	4	2	8	5-3
Zaragoza	8	0	4	4	5	13	4-6

#### PROXIMOS PARTIDOS

Sabadell — Las Palmas
Real Sociedad — Gijón
Español — Zaragoza
Sevilla — Barcelona
Valencia — At. Madrid
Real Madrid — Bilbao
Granada — Málaga
Elche — Celta

### SEGUNDA DIVISION

Ferrol Rayo V.	1-0
Santander-Mallorca	1-1
Córdoba-Villarreal	5-1
Pontevedra-Oviedo	0-0
Onteniente-Burgos	4-0
Langreo-Betis	0-0
Castellón Calvo Sotelo	0-0
Hércules San Andrés	1-0
Moscardó Cádiz	0-0
Logroñés-Coruña	0-0

#### J. G. E. P. F. C. P.

Córdoba	9	6	0	3	17	8	12+2
Betis	9	4	4	1	12	7	12+4
Castellón	9	5	2	2	11	10	12+2
Hércules	9	4	3	2	10	6	11+1
R. Vallecano	9	5	1	3	13	8	11+3
Coruña	9	4	3	2	10	9	11+3
Burgos	9	5	1	3	11	10	11+3
Ferrol	9	5	0	4	8	7	10
Logroñés	9	4	2	3	14	13	10
Cádiz	9	4	1	4	13	10	9+1
Villarreal	9	3	3	3	12	13	9+1
Pontevedra	9	3	3	3	10	11	9-1
Oviedo	9	3	2	4	10	9	8
Langreo	9	3	2	4	3	8	2
Santander	9	3	1	5	6	9	7-3
San Andrés	9	2	3	4	4	8	7-1
Moscardó	9	2	3	4	5	13	7-3
Mallorca	9	1	4	4	10	11	6-2
Onteniente	9	1	4	4	10	13	6-4
C. Sotelo	9	1	2	6	7	13	4-4

#### PROXIMOS PARTIDOS

Rayo V. — Logroñés
Mallorca — Ferrol
Villarreal — Santander
Oviedo — Córdoba
Burgos — Pontevedra
Betis — Onteniente
Calvo Sotelo — Langreo
San Andrés — Castellón
Cádiz — Hércules
Coruña — Moscardó

### TERCERA DIVISION

Michelin-At. Madrileño	1-1
Huesca-Carabanchel	5-0
Tudelano-Palencia	1-0
Osasuna-Salamanca	2-1
Talavera-R. Unión	0-0
Sanse-C. Sotelo	4-0
Valladolid-Chantrea	5-1
Getafe-Mirandés	1-1
Plus Ultra-Ejea	2-0
Eibar-Tenerife	0-0

#### J. G. E. P. F. C. P.

Sanse	9	7	1	1	20	5	15+3
Tenerife	9	6	1	2	18	5	13+5
Valladolid	9	5	3	1	20	9	13+3
Palencia	9	5	2	2	12	12	12+4
Talavera	9	3	5	1	14	7	11+1
Huesca	9	5	1	3	14	9	11+1
Salamanca	9	4	2	3	14	9	10+2
Eibar	9	4	2	3	12	9	10
At. Madrileño	9	4	2	3	19	17	10+2
R. Unión	9	4	1	4	10	11	9+1
Osasuna	9	3	3	3	11	9	9-1
Plus Ultra	9	4	1	4	10	11	9-1
Tudelano	9	3	2	4	11	13	8
Getafe	9	3	2	4	11	13	8-2
C. Sotelo	9	4	0	5	8	13	8
Mirandés	9	3	1	5	10	12	7-3
Chantrea	9	3	1	5	10	20	7-1
Carabanchel	9	2	1	6	3	14	5-3
Michelin	9	1	2	6	9	22	4-4
Ejea	9	0	1	8	3	10	1-7

#### PROXIMOS PARTIDOS

At. Madrileño — Tenerife
Carabanchel — Michelin
Palencia — Huesca
Salamanca — Tudelano
Real Unión — Osasuna

Sanse — Talavera  
Chantrea — Calvo Sotelo  
Mirandés — Valladolid  
Ejea — Getafe  
Eibar — Plus Ultra

### PRIMERA REGIONAL

Haro-Azkoyen	2-0
Artajonés-Arnedo	0-0
Oberena-Yagüe	3-1
Iruña-Sangüesa	2-0
San Juan-Logroñés	4-0
Aurrerá-Alfaro	1-2
C. ro Muskaria	1-2
Ca ra-Izarra	4-0
Osa a Nájara	4-0
Balsamaiso-Peña Sport	3-3

#### J. G. E. P. F. C. P.

Oberena	9	6	1	2	20	8	13+3
San Juan	9	5	3	1	14	6	13+3
Alfaro	9	5	3	1	24	12	13+5
Calahorra	9	6	1	2	23	12	13+3
Iruña	9	5	2	2	17	12	12+2
Muskaria	9	4	3	2	16	13	11+3
Peña Sport	9	5	1	3	20	20	11+3
Nájara	9	4	1	4	16	17	9+1
Sangüesa	9	4	1	4	11	17	9+1
Cirbonero	9	4	0	5	17	15	8-2
Aurrerá	9	3	2	4	14	15	8-2
Arnedo	9	3	2	4	14	15	8
Balsamaiso	9	1	6	2	16	20	8-2
Izarra	9	3	2	4	16	22	8
Osasuna	9	3	1	5	14	3	7-3
Haro	9	2	3	4	10	12	7-3
Azkoyen	9	3	1	5	11	14	7-1
Artajonés	9	2	3	4	9	15	7-3
Logroñés	9	3	0	6	18	23	6-2
Yagüe	9	1	0	8	9	27	2-6

#### PROXIMOS PARTIDOS

Azkoyen — Balsamaiso
Arnedo — Haro
Yagüe — Artajonés
Sangüesa — Oberena
Logroñés — Iruña
Alfaro — San Juan
Muskaria — Aurrerá Liédena
Izarra — Cirbonero
Nájara — Calahorra
Peña Sport — Osasuna

### SEGUNDA REGIONAL

La Calzada Tardio	3-0
Berceo-River Ebro	6-0
Loyola-At. Riojano	2-2
Lodosa-Varea	5-1
Albelda-Calahorra Ind.	4-3
Oyonés-Alberite	3-2

#### J. G. E. P. F. C. P.

La Calzada	8	8	0	0	27	3	16+8
Berceo	9	5	2	2	23	14	12+2
Lodosa	8	4	3	1	19	12	11+5
At. Riojano	8	4	2	2	20	13	10+2
Calahorra Ind.	9	4	2	3	18	16	10+2
Albelda	8	4	1	3	15	17	9+1
River Ebro	8	4	0	4	18	21	8
Loyola	8	3	1	4	15	11	7-1
Oyonés	9	3	0	6	17	25	6-4
Vianés	8	3	0	5	11	19	6-2
Alberite	8	2	1	5	15	20	5-3
Varea	8	1	2	5	8	18	4-4
Tardio	9	2	0	7	10	25	4-4

### TERCERA REGIONAL

La Unión-Pradejón	0-0
-------------------	-----

### JUVENILES

#### GRUPO "A"

La Calzada-Iti Mirandés	1-1
Haro-Nájara	4-0
Balsamaiso B-La Unión	1-2

#### J. G. E. P. F. C. P.

Iti-Mirandés	7	5	1	1	27	9	11
Logroñés	6	4	2	0	12	6	10
Haro	7	4	1	2	19	10	9
La Calzada	7	3	2	2	15	14	8
La Unión	7	3	1	3	1	12	7
Nájara	7	1	1	5	8	21	3
Balsamaiso B	7	0	0	7	6	26	0

#### GRUPO "B"

Arnedo-Vianés	4-0
Berceo-Tardio	4-1
At. Riojano-Loyola	0-0
Yagüe-Balsamaiso A	3-2

#### J. G. E. P. F. C. P.

Arnedo	8	7	0	1	26	7	14
Berceo	8	6	1	1	20	9	13
Loyola	8	4	3	1	11	5	11
Yagüe	8	4	2	2	16	8	10
Balsamaiso A	8	2	4	2	12	9	8
At. Riojano	8	2	2	4	10	13	6
Vianés	8	1	0	7	6	26	2
Tardio	8	0	0	8	5	29	0

### LA QUINIELA GANADORA

Celta-Sabadell	1
Gijón-Granada	1
Atlético de Bilbao-Español	1
Barcelona-Valencia	2
Zaragoza-Elche	X
Málaga-Sevilla	X
Atlético de Madrid-Real Madrid	X
Ferrol-Rayo Vallecano	1
Santander-Mallorca	X
Pontevedra-Oviedo	X
Onteniente-Burgos	1
Langreo-Betis	X
Moscardó-Cádiz	X
Logroñés Coruña	X

### PRIMERA REGIONAL

## El Alfaro, con cinco positivos, el mejor situado en cabeza

Tras la jornada del domingo, continúa la lucha en cabeza. Los cuatro equipos situados en ella

# deportes

## CASSETAS

### GALARRAGA: «Resultado justo»

Terminado el encuentro, entró don Román Galarraga en la sala de Prensa, manifestando visiblemente su contento.

—Hemos perdido un valioso punto, pero frente al Coruña supone para nosotros una victoria.

—¿Cómo ha visto este encuentro?

—Me ha parecido un buen partido. Los jugadores han puesto mucha fuerza y empeño. Por mi parte, he felicitado a mis muchachos por lo bien que han sabido emplearse.

—¿Por qué sustituyó a Arrieta?

—Arrieta acusaba un golpe y

creí oportuno sustituirlo por Michelena, ya que este jugador juega más en punta y desorganiza mejor el juego defensivo del contrario.

—¿Qué opinión le merece el Coruña?

—Es un conjunto que llega de Primera División y, por tanto, posee mucha más experiencia y veteranía que nosotros. Ellos han sabido emplear en este partido más trucos. Creo que el árbitro les ha tolerado demasiadas cosas. Además, el señor Peinado no ha querido conceder el tiempo perdido en el encuentro.

—¿Cree que Michelena ha cumplido bien su cometido?

—A mí me parece que sí. Es un muchacho que realiza su labor, aunque le falta velocidad y fuerza.

—¿Está de acuerdo con el resultado?

—Me parece que es justo, aunque si debiera de existir un vencedor indudablemente tendría que ser el Logroñés, pues tuvo más oportunidades para marcar.

—¿Por qué no marcó?

—Al transcurrir tanto tiempo sin goles, los muchachos se precipitaban.

### OLSEN: «El punto es un logro»

Tampoco estaba descontento el entrenador del Coruña, don Roque Olsen.

—¿Se contenta con este empate?

—Teniendo en cuenta que el Logroñés se consolida como un buen equipo, conseguir un punto en su terreno es un gran logro.

—¿Les ha afectado el juego de fuerza a sus jugadores?

—Mucho, puesto que gran

parte de ellos se encuentran tocados y alguno, como Cholo, lesionado. Pero en este punto hay que descartar la marullería, ya que el juego fue duro, aunque sin mala intención.

—¿Es éste el Coruña que militó en Primera División?

—De ninguna forma. Al principio intentamos jugar con cierta técnica, pero al ver que de nada nos servía hemos recurrido a la misma arma con que

jugaba el Logroñés. Y me he dado cuenta que también nuestro equipo es muy fuerte.

—¿Su mejor acierto?

—Que mis jugadores supieron marcar bien a los contrarios.

—¿Cómo ve el futuro del Logroñés?

—Creo que terminará en un buen puesto de la clasificación.

JORGE SAULEDA

## PRIMERA REGIONAL

CALAHORRA, 4  
IZARRA, 0

Jugando sólo a ráfagas, el Calahorra se impuso netamente a un Izarra que, dicho sea de paso, disculpa mucho de aquél Izarra que nosotros conocimos y con el que denodadamente tuvimos que luchar para conseguir el ascenso a Tercera División.

Comenzó dominando el equipo abiazul, imponiendo su mando durante los primeros veinte minutos, en los que forzó tres corners. Pero cuando un minuto más tarde Carmelo remataba de cabeza y en plancha un buen servicio de Pirulo y abría la cuenta, el Calahorra serenó su juego y dominó ampliamente a su adversario.

En el minuto treinta y siete, Gorricho, de tremendo disparo, aumentaba la renta en favor del equipo local.

A los siete minutos de la segunda parte, una perfecta combinación entre Carmelo y Choli, la culminó este último batiendo hábilmente a Apesteguiá. Y once minutos después, Mondragón, rematando un pase de Marsal, que sustituyó a Calatrava en el minuto ocho, consiguió de cabeza el cuarto tanto del equipo local.

En las postrimerías del encuentro, el Calahorra consiguió otro gol que el señor Bonafau dio por bueno y después lo invalidó al comprobar que el portero estellista, uno de los mejores hombres sobre el campo, estaba tendido y lesionado en una ceja.

El equipo navarro, un tanto flojo en la defensa, tuvo su hombre providencial en Apesteguiá, que salvó a su equipo de una abultadísima derrota. La delantera se mostró bulliciosa y si no marcó fue igualmente por la estúpida actuación de Subero.

Ya decimos que el Calahorra jugó solamente a ráfagas. Dominó plenamente a su contrario —ahí quedan esos quince corners a su favor—, pero todavía hay que exigirle un poco más.

Regular el arbitraje del señor Bonafau que no quiso saber nada de cuanto acontecía por las áreas; sus auxiliares, Blas y Rodríguez, cumplieron perfectamente.

Izarra. — Apesteguiá; Arrieta; Zabaleta; García; González; Javier; Felipe; Basilio; Erro; Osinaga y Julio.

Calahorra. — Subero; Bola; Cano; Pirulo; Manolo; Acuerreta; Mondragón; Carro; Arrieta; Calatrava y Gorricho.

JOTAGE

BALSAMAISSO, 3  
PEÑA SPORT, 3

Nueva pérdida de un positivo del Balsamaiso, y van... Menos mal que solucionan después en los desplazamientos estos continuos déficits.

El domingo lo fue frente a Peña Sport, de Tafalla, equipo fuerte, con un volante derecho de calidad poco común. El empate final refleja lo ocurrido sobre el terreno en cuanto a merecimiento, ya que en goles creemos que fue excesivo el 3-3, puesto que muchos fueron parables. Por supuesto, que los tres logrados por los navarros eran parables. Ello motivó que en el descanso fuera sustituido Javier por San Román, quien mantuvo la puerta imbatida.

Marcó primeramente López para el Balsamaiso, para empatar y después adelantarse el bando navarro. Nuevo empate del bando local, al marcar también López, y otro gol parable que permitió a los navarros retirarse a los vestuarios con ventaja (3-2), neutralizada en el segundo tiempo en gol de Peña. Que tuvo mayor dominio territorial de los blancos, pero que dio lugar a peligrosas réplicas de las tafallices que cuentan con un delantero centro de peligrosas reacciones. Correcto arbitraje de Cecl.

SAN JUAN, 4  
LOGROÑES PR., 0

Partido de resultado anormal, influyendo sin duda la casera actuación del árbitro, señor Segura.

En la primera mitad, que terminó sin goles, después de un mayor dominio del San Juan, aunque infructuoso por la buena labor de la zaga riojana. Segura despachó del terreno a Arroita, quien se revolvió ante una entrada fea de un jugador navarro.

En la segunda parte serían Román y Jalón dos nuevos expulsados del Logroñés Promesas, en ambos casos por protestar decisiones del árbitro. En este período, a los dos minutos, marcó Garro; a los cinco minutos del anterior, el mismo jugador marcaría el segundo, y un tercero un poco más tarde, cerrando la cuenta Górriz con un cuarto.

La defensa riojana y Royo fueron los más destacados de su bando, mientras que Gil, Górriz, Larrea y Garro lo fueron por el bando vencedor.

El Logroñés Promesas alineó a López; Fidel (Cilla), izquierdo. Maestro; Jalón, Rojo; Sergio, Al baina (Gonzalo). Osé; Arroita y Román.

El San Juan a Astiz (Fernando); Valeriano, Tornos, Saldise; Gil, Górriz; Navarro, Larrea, Garro. Huarte (Ruiz) y Erasus.

HARO, 2  
AZKOYEN, 0

Resultado victorioso, aunque escaso para los merecimientos acumulados en la segunda mitad, el conseguido por el Haro ante su parroquia.

Un gol se logró en cada tiempo, ambos obra de Alberto, el segundo a los 17 minutos de la segunda parte, de tiro cruzado, que dio paso a una fuerte presión jarrera, que no tuvo frutos unas veces por desacierto rematador y otras por verdadera mala suerte.

El «once» jarrero actuó con entusiasmo y mejoró mucho anteriores partidos.

Casas I y Osés fueron los mejores del bando visitante, mientras que Aliaga sería el más distinguido de los riojanos.

Bien Navajas con el silbato.

AURRERA, 1  
ALFARO, 2

Ruano, árbitro del encuentro, presentó las siguientes alineaciones:

Aurrera: Fraile; Carlos, Latorre II, Gupegui; Pascual, León; Pérez, Miguelena, Celigueta, Puyada y Zunzarren II.

Alfaro: Vicente; Preciado, Pastor, Royo; Jiménez, Gurria; Juanín (Palacios), Javi (Almazán), León, Sigi y Tejada.

Mejor juego del Alfaro, con más técnica y precisión que sus entusiastas oponentes. A los 14 minutos, León marcaba el primer tanto alfareño, al aprovechar un buen servicio de Javi.

En la segunda mitad, a los 20 minutos, se castiga al equipo navarro con una falta al borde del área, que es convertida en gol por León, a pase de Gurria.

A falta de diez minutos marca el Aurrera su gol, a la salida de un córner, rematando Latorre I, que había sustituido a Pascual.

ARTAJONES, 0  
ARNEDO, 0

Buen positivo el conseguido por el Arnedo en Artajona, ante un equipo muy duro y que se muestra difícil en su propio terreno.

Siete corners sacó el Arnedo por cinco el bando navarro, lo que indica el mayor dominio ejercido por el equipo riojano.

Esta fue la alineación del equipo riojano: Alfredo; Guiri, Clavelin, Vega; Medrano, Jorge; Angellillo, Otaño, Michel I, Charro y Lavín. En la segunda mitad, Benito salió en lugar de Michel, y a los 20 minutos, Sivori por Angellillo.

Buen arbitraje del calagurritano Ruiz.

## BALONCESTO

# LANAS ESMERALDA, 62- VASCONIA, 62 EMPATE MUY DISPUTADO

El sábado pasado, en el Frontón Adarraga, se disputó, a las ocho de la noche, el anunciado partido entre el Club Vasconia de la capital alavesa y el Lanás Esmeralda. El encuentro respondió a la inusitada expectativa que había despertado, y los aficionados, que contribuyeron con su asistencia a la mayor entrada registrada en mucho tiempo, salieron verdaderamente complacidos por el bello espectáculo que se les ofreció sobre la cancha.

En cualquier deporte, la fuerza trasciende hasta el público. Pero cuando a ella se unen el entusiasmo y la técnica, y todo ello se conjuga por igual en ambos equipos, la emoción que resulta cala en lo más hondo del ánimo de los espectadores. Así, los tres últimos minutos del partido se vivieron con una tremenda intensidad por parte de los asistentes que, confundidos con el equipo riojano, veían y alentaban el formidable ahínco con que el Lanás defendía lo indefendible, levantando el marcador adverso punto a punto con la machacone-

ría y la agresividad que da la ilusión.

Al final, un regusto amargo quecaba en todas las bocas al pensar en aquellos tres tiros libres, verdadera arma lanera, des aprovechados en el último segundo y que hubieran dado un vencedor al encuentro. Pero quedaba la impresión de dos equipos que lucharon como juveniles, planteándose problemas defensivos, sin cesar en un ataque sin tregua sobre los aros rivales.

El Vasconia hizo honor a la fama de que venía precedido, y fue una verdadera pena que una inoportuna lesión nos privara de la actuación de su pivot, Luque-ro. Se nota en sus hombres la categoría y varios de ellos han mejorado ostensiblemente de juego respecto a las actuaciones que conocíamos. En suma, se presentó como un equipo bien dirigido y con unos firmes puntales en las alas por su veteranía y experiencia.

Nuestro Lanás Esmeralda realizó un buen partido. Se le notó excesivamente la responsabilidad de este partido, sobre

todo en la primera parte, en la que pecaron algunas veces de atropellamiento por las alas. Pero se veía que el dispositivo mixto de la defensa lanera había empezado a dar sus frutos, servido con gran fervor y entrega por los jugadores locales, y servía para parar las temidas penetraciones de los vitorianos.

En el segundo período, que comenzó con un 24-29 adverso y después de un desconcierto inicial, que aumentó la diferencia hasta once puntos, el Lanás Esmeralda exhibió un gran juego, que se prolongaba en los contraataques, hasta conseguir remontar el tanteador y colocarlo a su favor. Pero aquí los nervios jugaron una mala pasada a los jugadores blancos, y en cuatro contraataques que venían a demostrar una vez más la categoría del Vasconia, éstos pusieron puntos de por medio.

Sin amilanarse los riojanos, y echando mano de su más ferrosa defensa, consiguieron enlugar en los dramáticos minutos finales los seis puntos

que parecían haber sentenciado el marcador. Como les decía, se malograron tres tiros libres en el último segundo, y el encuentro acabó con empate a 62 puntos.

Ha sido, sin duda, este partido un digno final de la etapa de preparación que el equipo ha afrontado por medio de estos partidos amistosos. La Liga empieza el domingo en Pamplona contra el Natación. Temible confrontación a la que acudirán los riojanos con una gran confianza en sí mismos y en su quehacer deportivo.

A las órdenes de los coligados López y Terreros, que estuvieron bien, los equipos anotaron así:

Vasconia: Armentia (11), Argote (4), Pinedo I (11), Pinedo II (12), Ibáñez (12), Viteri (2), Ibarrondo (4), Gil y Nájera (6).

Lanás Esmeralda: Chin (5), Rubio (27), Agustín (2), Cazo, Vicario Bonet, De Miguel (11), Eiz, Ezquerro (12) y Rebollo (5).

CESTA



## ¡ Los DYANE 6 atacan !

Atacan a los coches que se "van". Porque de la estabilidad depende la seguridad de los ocupantes.

Los Dyane 6 se agarran a la carretera sin perder, jamás, ni un mm<sup>2</sup> de adherencia, gracias a la suspensión a interacción entre sus cuatro ruedas independientes, a sus batidores de inercia, a su tracción delantera, a su racional repartición de pesos, a su bajo centro de gravedad y a su sistema de amortiguación indirecta.

Atacan a los coches baratos que resultan ser los más caros. Porque el precio

de compra es el menor costo de un automóvil... luego está la gasolina, las averías, el mantenimiento...

Los Dyane 6 cuestan 84.450 pesetas f.f., pero su bajo consumo, su calidad mecánica y su reducido entretenimiento los convierten en el coche más rentable.

Atacan a los coches rápidos que llegan tarde. Porque no por mucho acelerar se llega más temprano. Los Dyane 6 con su velocidad

punta de más de 110 km/h, que es también su velocidad de cruce, y la posibilidad de entrar en las curvas sin preocupaciones, llegan antes a todas partes. Su sencillez técnica reduce los riesgos de averías, por lo que, además, los Dyane 6 llegan siempre.

Visite hoy mismo a su Agente CITROËN, que le mostrará todas las "armas secretas" de los Dyane 6.

**CITROËN**  
prefiere lubricantes TOTAL

# A MADRID

PARTIDO RAYO VALLECANO-LOGROÑES

SALIDA: Día 7 de noviembre, 15,30 horas.  
REGRESO: Día 8 de noviembre, 20,00 horas.

POR NAJERA Y SANTO DOMINGO

Autopullman SETRA, dotado de calefacción, butacas reclinables y toda clase de comodidades

PRECIO PLAZA AUTOPULLMAN 350 PTS.

Incluido alojamiento y desayuno en magnífico hotel de 4 estrellas (Hotel Ecuator) Avda. Portugal, 7 bajo Teléfonos 22-30-48 y 21-45-70



PRECIO TOTAL 650 PTAS.

Facilitamos alojamiento en cualquier otro tipo de hotel

## Importante grupo asegurador

PRECISA

Agentes capital y provincia  
Dirigirse por escrito a

M. GEYER. Vara de Rey, 17, 7.º LOGROÑO.

## ALTA DECORACION Forlady EN SU COCINA



DISTRIBUIDOR: GUILKA-Somosierra, 19.

## Gran ocasión

Vendemos equipos para convertir en viñedo tractores Barreiros modelo R.500 o similares, precios de ocasión.

Talleres Granada y Martínez.  
Teléfono 88 en FALCES (Navarra)

## permítanos que renovemos el suelo de su piso

SOMOS ESPECIALISTAS Y LE BRINDAREMOS LA MEJOR SOLUCION Con los suelos ligeros SINTASOL, FLEXOL y CEFLEX fabricados por CEPLASTICA.

## zapata

Chile, 13 - Tfños. 21 39 09 - 22 32 95 - LOGROÑO  
Distribuidor y colocador de SINTASOL, CEFLEX, FLEXOL, SINTAMUR, parkés tropicales, nacionales y de importación. Revestimientos. Moquetas



PASTILLA LAPIZ  
**NEUSC**

El más popular y eficaz de los preparados contra las grietas de las manos.  
LAB. DOR. GENIS VICH

## ¡ya es posible!

con un solo frasco eliminar definitivamente la 'Caspa' NUEVO PREPARADO ALEMÁN



ES SUFICIENTE LA APLICACION DEL CONTENIDO DE UN FRASCO PARA SU ELIMINACION DEFINITIVA  
D. BENIGNO PIQUERO DIAZ  
Tomás de Burgui, 4, 2.ª Izda. - Tel. 21 55 38  
PAMPLONA

GRIFERIAS «ROCA» Y «BUADES»  
TUBERIA DE HIERRO Y PLOMO  
ACCESORIOS PARA TUBERIA MARCA G. E.

**- PERÉ -**

PIO XII, 5,  
 Junto a la Estación de Autobuses  
Teléfono 225467

# deportes

## PELOTA

# Victorias de Arroyo sobre Marín y de Sacristán I y II sobre Tripita y Ramírez

Acceptable entrada en el Adarraga en la tarde del domingo.

Comenzaron Giménez Borja y Giménez Gabarri contra San Román y López, viéndose desde los primeros momentos la abrumadora superioridad de los primeros, el delantero con una zurda espléndida y el zaguero muy bien de estilo y de pegada. Dieciséis minutos duró la desigual pelea, venciendo los primeros —a los que habrá que ver de nuevo, ante más enemigo— por 18-6, tres de ellos de saque. Los tantos de los vencidos fueron dos de saque y uno por falta del contrario.

En el segundo partido de preselección resultó muy revoltoso y en general gustó. Comenzó desconcertado el zaguero de Solozábal (un muchacho de Murillo llamado Heredia), por lo que Treviño y Oliván alcanzaron un 9-3, de los cuales siete lo

fueron consecuencia del saque, cinco ganados por Treviño y dos fallados por Solozábal. Pero Heredia sacó a relucir un buen toque de derecha, se igualó la contienda y, aunque Treviño mantuvo su fuerte ataque se repuso Solozábal y en virtud de su mayor experiencia y pegada acabaría imponiéndose por 22-15, llegando desde un adverso 9-12.

Después salieron los manomanistas Arroyo y Marín que pelearon durante 27 minutos y proporcionaron un gran partido. Venció Arroyo por 18-11, pese a que iba perdiendo 6-11. Marín, hasta entonces llevaba muy bien el partido, gracias a su acertado juego de volea. Pero un «churro» a esas alturas se convirtió en el séptimo tanto del de Oyón y sacando a relucir su fenomenal pegada y violento saque, «se quedó con la pelota en la mano» al terminar

de una tacada. De estos doce tantos seguidos siete fueron de saque, cinco de los cuales fueron seguidos en la iniciación de la arrancada final.

Muy bien ambos jugadores. Marín se empleó con entusiasmo y a fuertes pelotazos de su rival contestó con devoluciones difíciles, una de ellas a pelota pasada, desde el nueve y medio, verdaderamente increíble de no haberlo visto.

Nueve tantos hizo Arroyo con el saque con una falta y tres el de Treviño, también con una falta al botar la pelota y no alcanzarla después para proyectar la jugada.

El partido que cerró el festival duró 71 minutos y los hermanos Sacristán vencieron a Tripita y Ramírez por 22-18.

Resultó una pelea un tanto monótona y llevando 14-6 los hermanos apareció el tesonero Tripita, que jugando con inteligencia se fue apuntando tantos y más

tantos, llegando a situarse en un favorable 17-18, aunque el gran esfuerzo realizado y unos fallos finales le dejaría clavados en el 18, alcanzando los de Treviño el 22.

Seis tantos ganó Sacristán con el saque y tres Tripita. Buena nota para los cuatro contendientes.

### PROGRAMA PARA EL DOMINGO

El domingo próximo, a las cuatro y media, Giménez Borja y Giménez Gabarri contra Ostiategui y Martínez. Treviño y Corral II contra Solozábal y Oliván. Marín contra Ramírez, mano a mano, y por último, Arroyo e Iruzubieta contra Sacristán hermanos. Estos dos últimos partidos del campeonato provincial.

### PROFESIONALES

En San Sebastián vencieron Retegui y Nalda II por 22-21 a los hermanos García Ariño, en un partido salpicado de fallos, de 72 minutos de duración y desarrollo vulgar.

Después, Madrid y Alda-

zabal, 22; Piérola y Echeve X, 16. Eguiguren y Oteiza, 14; Arruabarrena y Ayerbe, 16.

En Vitoria vencieron Berasaluce IV y Azcárate a Tapia II y Andueza III por 22-13, en 73 minutos de juego, todo él favorable a los vencedores. Gran actuación de Azcárate. Tapia II tuvo de todo con dos genialidades suyas al entrar de volea a sendos saques del delantero contrario, una de las cuales fue tanto. Después, Arocena y Berasaluce II, 22; Compañón y Chichán, 17.

PARA MAÑANA  
Juegan mañana, en Vergara, Retegui y Azcárate, los triunfadores del domingo contra Barberito y Lajos, que siguen formando la pareja de la actualidad. Después, Madrid y Nalda II contra Piérola y Aldazábal. Un programa de... envidia. Lo ponen el domingo en el Adarraga, y hay un lleno de asfixia.

EDUARDO

## BALONMANO

# Bonito encuentro, con victoria del Bianchi (12-16)

Con una mañana radiante de sol y numerosa concurrencia de aficionados, se jugó el domingo, en la cancha del Colegio de los PP. Escolapios, el encuentro de Primera División Nacional entre nuestros representantes, Estrella del Norte, y el Bianchi, de San Sebastián.

La distancia que separa a ambos clubs en la tabla clasificatoria nos hacía suponer que el conjunto donostiarra no encontraría grandes dificultades para la consecución del triunfo. Frente a frente dos equipos: el Bianchi, «leader» de la clasificación, que cuenta por victorias sus actuaciones, y el Estrella del Norte, a la inversa.

Sin embargo, cuantos estuvimos presentes a la hora de la contienda, siguiendo el desarrollo del partido, teníamos nuestras dudas sobre el resultado final y terminamos convencidos de que muy bien podía ser otro el resultado y quedarse los dos puntos en casa.

Veamos, por ello, cómo funcionó el marcador:

Al momento de iniciarse el encuentro marca su primer gol el Estrella del N. por mediación de Topete, de penalty, al que responde el Bianchi con otro, también de castigo máximo que transfiere Eguizábal. Primer empate. Vuelve a marcar el equipo amarillo de Escolapios y nuevo emparejamiento en el marcador (2-2). Así continuamente casi durante toda la primera mitad, hasta la igualdad a 8 tantos, que es deshecha por Eguizábal justamente cuando terminaba el tiempo reglamentario. Al descanso 8 a 9 favorable a los visitantes y un buen partido por ambos bandos.

Como dato curioso que habla de la igualdad de fuerzas, diremos que hubo empates a 1, 2, 3, 5, 6, 7 y 8.

En la continuación, de salida, se adelantan de nuevo los del Bianchi con dos goles de Villarreal y Elicechea (11-8), para inmediatamente reaccionar los del Estrella y con sendos tantos de Topete y Mazo colocarse a la distancia mínima (11-10). El equipo riojano se había lanzado y en vena de aciertos

estaba jugando y dominando al contrario en todos los terrenos; pero un fallo técnico, con la entrada casi simultánea de dos jugadores en frío, dio al traste con todas las esperanzas.

Se perdió el ritmo y la iniciativa y el Bianchi aprovechó esta ocasión para hacer tres dianas seguidas y, a falta de poco tiempo para finalizar el encuentro, asegurarse el resultado y los puntos, aunque todavía se marcaron cuatro goles más, dos por bando. Resultado final: 12-16 para el Bianchi.

Una cosa sobre todo hemos podido sacar en consecuencia: el equipo del Estrella del Norte va a más cada día. Si teniendo en cuenta a un equipo de la talla del Bianchi ha podido jugarle de cara, sin desentonar, cuando por la cancha del Colegio de los PP. Escolapios desfilen otros cuadros de menos talla que el de hoy, estamos seguros que Pereira y sus pupilos podrán darnos victorias y satisfacciones que hasta el presente no hemos tenido.

El comportamiento de la afición fue magnífico, animando constantemente.

En el cuadro de honor de destacados: Castro, Palacios S, y Valentín Izquierdo por el bando riojano. Mendivil, Artuzamunos, Villarreal y Elicechea por los donostiarros.

Alineaciones y goleadores:  
BIANCHI: Chueca y Mendivil; Eguizábal (3), Pilarte, Aizpurua, Liceaga, Villarreal (3), Silván, Sarasola (3), Artuzamunos (2), Elicechea (3) y Soto.

ESTRELLA DEL NORTE: Castro, Mate, Sarabia, R. Cañas, Davallilo (1), Palacios E., Mazo, Izquierdo (3), Palacios S. (2), Bermejo (2) y Topete (3).

El arbitraje de los zaragozanos señores Martínez y Luño, caserillo, pero sin influencia en el resultado. Técnicamente no han asimilado las normas que sobre el «doble arbitraje» ha dictado la Federación Internacional de Balonmano y que determinan clara y concretamente la labor y las atribuciones de cada uno.

IZQUIERDO

# BERNARD MASCOT DIRIGIRA EL URTAIN - COOPER

PARIS, 2. (Afil) — El francés Bernard Mascot ha sido designado por la Unión Europea de Boxeo para dirigir la pelea que por el título europeo de los grandes pesos se celebrará en Londres el diez del presente mes de noviembre entre el campeón, el español José Manuel Ibar «Urtain», y el aspirante, el británico Henry Cooper.

### SIN NOTICIAS DE URTAIN EN LONDRES

LONDRES, 2. (Pyresa). — Henri Levene, promotor del combate entre Urtain y Henry Cooper, que debe celebrarse el próximo día diez en el Estadio

de Wembley, ha manifestado esta mañana al corresponsal de «Pyresa» su preocupación por el comportamiento del púgil español.

«Hasta este momento no he recibido la menor comunicación suya y no sé cuándo llega a Londres. Aunque los periódicos locales de esta mañana dicen que será el martes día tres, acabo de recibir una llamada de Madrid en la que me comunican que no vendrá hasta el día cinco».

«Jamás en mi larga vida de promotor he tenido tantas dificultades como ahora, y eso

que he tratado con campeones de la talla de Cassius Clay, Ray «Sugar» Robinson, Floyd Patterson y Henry Cooper».

Levene negó la posibilidad de que el combate fuese aplazado y aseguró que todavía no están cerradas las conversaciones con Televisión Española para la retransmisión del combate a España en directo. «No entiendo cómo Televisión Española ha hecho público que se retransmitirá, pues todavía no hemos llegado a un acuerdo, si bien las diferencias económicas que nos separan no son muy importantes».

## ¡Liquidación de esta obra de lujo!

# El maravilloso mundo de los animales

VALE 400 PESETAS SOLO POR 218 PTAS.

(más 26 pesetas de gastos)

¡SEPA COMO VIVEN LOS ANIMALES!

¡SUS LUCHAS! ¡SUS COSTUMBRES!

¡SUS AMBIENTES!

NO ES UNA ZOOLOGIA ARIDA

Igual que en una visión cinematográfica, usted se enterará de cómo nacen, cómo crecen, cómo se alimentan, cómo se juntan, cómo atacan, cómo se defienden todos los animales

442 PAGINAS TAMAÑO 20 x 15 cms.

24 LAMINAS EXTRAS ENCARTADAS

ENCUADERNACION LUJO, CON ESTAMPACIONES EN COLOR Y ORO FINO

Puede examinar el tomo antes de abonarlo

(A reembolso de 218 ptas., más 26 pesetas de gastos)

Con cada pedido REGALAMOS «BIOGRAFIAS DE GRANDES HOMBRES», con fotografías. Vale 50 pesetas.

Además, REGALAMOS un ATLAS UNIVERSAL (encuadernado) conteniendo cuadros astronómicos, mapas de continentes, con los mapas de sus naciones. ¡Solamente de España hay ocho mapas distintos! ¡A todo color! Y el bello infantil «JUANITO» (tamaño grande, 109 páginas), repleto de ilustraciones y grabados a todo color. Vale este infantil SETENTA PESETAS.

También REGALAMOS un MAPA DE ESPAÑA a todo color (50 x 35 cms.) para colgar en la pared, con detalles de poblaciones, pueblos, carreteras, kilometraje, etc. Y si nos formula el pedido antes de quince días le ENVIAREMOS, además, una joya de la literatura universal que podrán leer Ud. y sus hijos: «EL PEQUERO LORD», de France H. Burnett. Con la vida del pequeño Cedric en la casa de su abuelo, el lord Fauntleroy. Magnífica edición encuadernada. Texto íntegro. Este SOLO REGALO vale 200 pesetas.

NO ADMITIMOS GIROS ANTICIPADOS. NO ENVIAMOS AL EXTRANJERO.

PEDIDOS A:

Oportunidades Editoriales ADEGA. Aragón, 387. BARCELONA-13.

N. R.





RADIO RIOJA

PROGRAMA PARA HOY  
7,58: Matinal Cadena SER. 10,00: Aires del Ebro.  
11,00: Radiovariedades.

11,15: Cancionero.  
11,30: Mediodía Cadena SER.  
1,00: El disco de hoy.  
1,20: Top seis.  
1,30: Una voz de mujer.  
1,40: Vosotros y yo.  
1,55: Aquí Santo Domingo.  
2,30: Radio Nacional de España  
  
3,30: Canciones de ayer.  
3,40: Club de adheridos.  
4,00: Más allá de las estrellas.  
4,35: Lydia.  
  
5,05: Los miserables.  
5,30: Idolos.  
Los hijos lo merecen.  
  
6,35: Un paso en falso.  
7,05: Los parientes pobres.  
7,40: Rezo del Santo Rosario.  
8,00: Gane con Pécker y Prat.  
10,00: Radio Nacional de España.  
10,30: Barrón, poeta de Logroño.  
11,00: La hora de las brujas.  
12,00: Buenas noches, Logroño.  
13,00: Edición de madrugada.

\* MATINAL  
12,15: Apertura.  
12,30: Primera hora.  
13,30: Conviene saber.  
SOBREMESA  
2,00: Panorama de actualidad.  
3,00: Noticias a las tres.  
3,25: Buenas tardes.  
5,00: Despedida y cierre.  
TARDE  
6,45: Apertura.  
7,00: Con vosotros. Capitán Marte XL5. Hoy: «Sabotaje».  
  
7,55: Teleclub.  
\* NOCHE  
8,25: Esta noche...  
8,30: Novela. Hoy: «Los tres mosqueteros».  
  
9,00: Telediario.  
9,30: Los españoles. Hoy: «Un artista romántico».  
9,55: El cine. Cinco clásicos de la comedia americana. Hoy: «Los viajes de Sullivan».  
  
11,30: Veinticuatro horas.  
11,50: Despedida y cierre.

Radio Calahorra

18'30: Pasarela de estrellas.  
9'05: Los santos de cada día.  
9'10: Orquestas madrugadoras.  
9'20: Los días tienen su historia.  
9'30: Reina en el hogar.  
10'00: La novelera (Novela).  
10'30: Radio club.  
11'15: Éxitos de ayer.  
11'30: Hermana radio.  
12'05: Amigos oyentes.  
12'15: Pequeño concierto.  
12'05: Galería de éxitos.  
13'35: Canciones de siempre.  
14'45: Pequeño concierto.  
15'00: Tarde joven.  
17'00: Confidencias.  
18'05: España en su música.  
19'00: Concierto en la tarde.  
19'30: 14 aciertos  
20'00: Santo Rosario.  
20'50: Ofrenda musical.  
21'00: Panorama.  
21'30: Club de abonados.

T. V. E.

CARTELERA

ASTORIA De 4,30 a 12,30  
Mayores 18 años  
Grandioso EXITO  
¡La película que ha sacudido a América de punta a punta  
LLUEVE SOBRE MI  
CORAZON  
TECHNICOLOR  
Shirley Knight, James Caan  
GRAN PREMIO del Festival de San Sebastián  
Pases aproximados, a las 4,40-6,40-8,40 y 10,50

ATENEA De 4,30 a 12,30  
Mayores 18 años  
¡¡ULTIMOS DIAS!!  
Atronadoras carcajadas, con la escultural rubia atracadora «OJOS VERDES, RUBIA Y PELIGROSA» (Scope-Color)  
KIM NOVAK y Clint Walker  
Cinco hombre en la lista de muerte de una mujer vengativa  
«LA NOVIA VESTIA DE NEGRO» (Technicolor) Jeanne Moreau «Ojos», aprox.: 4,30-7,45 y 11,00 «Novia» aprox.: 6,00 y 9,15.  
PRECIOS: 15 y 20 pts.

AVENIDA De 4,30 a 12,30  
Mayores 18 años  
SENSACIONAL EXITO  
Crimen e infierno... este es el paraíso de las drogas  
LO NOCHE INVITA A MATAR  
Technicolor. Harry Guardino, Hope Lange, Pat Hingle  
Y el divertido reestreno OBJETIVO BIKINI  
Technicolor - Cinemascope José L. López Vázquez, y Gracia Morales  
Pases aprox.: Estreno, 4,30-7,45-10,50. Reestr., 6,15 y 9,15.

BRETON (14 años)  
De 4,30 a 11,30  
¡Programa doble!  
1.—Un ESTRENO de TERROR en Technicolor! ¡Nunca se vio una película tan audazmente fantástica!  
«EL DESEO Y LA BESTIA»  
Con Peter Cushing, Robert Flemyng, Roy Hudd  
2.—El film «Metro» en color  
LOS DIABLOS DE LA GUERRA  
Con Guy Madison, Pascale Petit  
Butaca de patio, 20 pesetas

DIANA (14 años)  
De 4,30 a 12,30  
Mayores 18 años  
¡¡ULTIMOS DIAS!!  
¡TEMPORADA de SELECCION!!  
Una mujer vive el sueño de las noches de excitación y amor en un film que descubre brutalmente las intimidades de Hollywood  
«LA LEGENDA DE LYLAH CLARE»  
(Technicolor) KIM NOVAK Peter Finch, Ernest Borgnine  
Pases progr.: 4,30-7,15 y 10,00. Pases film: 4,50-7,40 y 10,25.

MODERNO (18 años)  
De 4,30 a 12,30  
¡Un prog. doble INMENSOS!  
¡¡EXITO del estreno excepcional en Technicolor!  
¡¡UN ANTHONY QUINN FABULOSO!!  
«SUEÑOS DE REYES»  
Con Anthony Quinn, Irene Pápas e Inger Stevens  
2.—El film de «suspense» y terror en COLOR  
EL PISCOPATA  
Con Patrick Wymark, Margaret Johnston  
Pases del estreno: 4,30-7,30 y 10,45. Reestreno, 6 y 9,15.

OLYMPIA De 4,30 a 12,30  
Mayores 18 años  
¡¡ULTIMOS DIAS!!  
Sedución a mano armada, tras la honra de una mujer amordazada, en una morbosa obsesión  
«SEDUCCION»  
(Technicolor) Bibi Anderson y Lambada  
«SOLO SE VIVE DOS VECES» (Cinemascope - Technicolor) Sean Connery, Karin Dor  
(El fabuloso James Bond 007)  
Estr. aprox.: 4,30-7,45 y 11,00. Reestreno aprox.: 6,00 y 9,20.

RIALTO De 4,30 a 12,30  
Mayores 18 años  
COLOSAL EXITO  
Jugador, aventurero, contrabandista; así era Davey  
LA HORCA PUEDE ESPERAR  
Technicolor Cinemascope John Hurt, Pamela Franklin Y el divertido reestreno  
UNA CHICA CON GANCHO  
TECHNICOLOR  
Aiki Vouyouklaki-D. Eliopoulos  
Pases aprox.: Estreno, 4,30-7,45-11. Reestr.: 6,15 y 9,15.

SAHOR De 4,30 a 12,30  
Mayores 18 años  
EXCEPCIONAL EXITO  
¡Uno de los mayores alardes cinematográficos del momento  
EL SECRETO DE SANTA VITTORIA  
Technicolor - Cinemascope Anthony Quinn - Virna Lisi, Ardó Kruger - Anna Magnani  
Un film tan real que parece inventado  
Pases aprox.: 4,40-7,30 y 10,20.

# FAYE DUNAWAY RUEDA EN EL «OESTE» DE ALMERIA



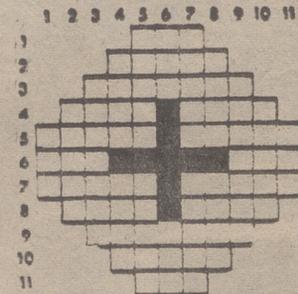
—No me asustan los tiros. Es Faye Dunaway.  
—Creo que «Doc» puede ser una producción importante dentro del «western».  
Se basa en una leyenda muy americana en torno al doctor Holliday en el Oeste.  
—Con Frank Perry trabajo muy a gusto.  
La estrella añade:  
—Almería es una ciudad pequeña y en los escenarios que han buscado los productores se trabaja mejor que en los estudios, aunque con más polvo.  
En «Doc» no hay héroes al estilo que uno se imagina en el Oeste. Se ha tratado de dar un mayor realce a la historia. Los héroes pierden bastante del mito. Son más de carne y hueso. Hay tiros ensaladas de tiros. Hay peleas. Hay caballos galopando... Faye Dunaway se divierte en su papel. Aunque de largo, moda ahora llamada «maxi», la joven estrella no pierde su belleza, no se le va el brillo de los ojos, no se le cae la sonrisa de la boca.  
—¿Le asustarían los tiros del Vietnam?  
—Sí, claro. Son otros tiros. No me gusta la violencia. La paz, ante todo. Y la libertad. Que cada ser humano pueda poner en práctica sus deseos, sus anhelos. Vietnam es algo monstruoso en nuestra época de conquista de la Luna. Como es monstruoso el tinglado de los árabes y los judíos cuando se enzarzan en ataques, aéreos o de artillería. No soy violenta en mi carácter. Y odio la violencia. Si yo pudiera gobernar el mundo y solucionar los problemas haría que las cabezas de la gente se llenara de comprensión, que los zorrinos hambrientos se hartaran de manjares que los ricos fueran menos ricos y los pobres no fueran pobres.  
—¿Le quitarían millones a Onassis?  
—Jamás con mis modos. Se

los sacaría de la cartera con dulces palabras y un ramo de sonrisas explotando la buena voluntad que hay en cada persona.  
Sus ojos son dos joyas En verde. El cabello, en melena es de un castaño que da en rubio. Cae muy bien al rostro. Carnosos los labios. Faye Dunaway es mujer célebre. Un so-o papel —el de «Bonnie and Clyde»— le ha bastado para subir a la cima de la fama. Aunque en aquel film —que ha resultado toda una época y que ha impuesto— de nuevo en el mundo las faldas hasta los tobillos—, el que ganó millones fue Warren Beatty. La verdad es que a Faye Dunaway la lanzo mejores sueldos, lo que en pocos años la convirtió en millonaria. Puede pagarse caros caprichos: un apartamento en Nueva York y otro en Londres. Aunque no se da la importancia de una Brigitte Bardot o de una Sofie Loren, sí que luce sus joyas y va cargada de joyas y pulseras valiosas, así como de varios anillos y sortija un tanto «hippies».  
—El éxito me ha dado dinero. El dinero me ha dado libertad. No me siento maniatada.  
—¿Da el dinero la felicidad?  
—No. La felicidad necesita dinero y algo más.  
—¿Acaso amor?  
—Amor sí. Aunque no necesariamente ni indispensablemente un amor de enamorados. Yo sé lo que es estar enamorada. Pero también he sufrido en mi vida el golpe de la ruptura del amor, la ruptura de un matrimonio. Y me ha dejado huella. Cuando pienso en casarme con un hombre, lo pienso mil veces y cada vez siento más miedo. Hasta pánico. No tengo vocación de divorciada. Cuando me case, será con el propósito firme de ser una esposa fiel y una madre como la que yo deseo siempre, como la que yo sueño.  
—¿Faye Dunaway siente vocación de madre?  
—Sin duda alguna. Como toda mujer. A veces, sueño con un hijo mío.

Es cordial. Es una de esas estrellas de Hollywood a las que te acercas sin dificultad. Aunque en Roma interpretó con Marcello Mastroianni «Los amantes», ella no es mujer que se vea atormentada por las pasiones. No es una mujer con vocación de «amante». De sangre irlandesa, Faye es natural de Florida. Empezó su carrera en el teatro. En el cine lleva tres años «El compromiso» es una de sus mejores películas. Ahora se estrenó en el Oeste. No pierde belleza. Su filosofía es muy elemental: «La vida es placer y dolor» Y el lema es... «huye del dolor y te encontrarás con el placer».  
—Sí, es lo que hago. No tengo vocación de mártir. Prefiero ser una «mujer feliz».

ENRIQUE SUERO

## CRUCIGRAMA



HORIZONTALES. — 1: Asidero. — 2: Manada de cerdos. — 3: Congregante. — 4: Pedazo de madera, metal u otra materia corto y grueso. Herida. — 5: Al revés, apresar a una fuerza militar, por haberle cortado la retirada. Moneda turca de muy poco valor. — 6: Al revés, terminación del diminutivo. Marchar. — 7: Cartas de la baraja. Frutas. — 8: Nato. Te atreves. — 9: Hecho sin artificio. — 10: Al revés, niños pequeños. — 11: Llamada de socorro.  
VERTICALES. — 1: Nivel. — 2: Parte del zapato. — 3: Graduación, en el ejército. — 4: Escaso. Unes. — 5: Al revés, gorra que usaban las mujeres para abrigar o adornar la cabeza. Sitios poblados de malezas y árboles. — 6: Al revés, nivel. Especie de bisonte. — 7: Lábrala. Agujeros invisibles a simple vista que hay en la superficie de los seres vivos. — 8: Al revés, hebra sutil con que forman los capullos ciertos gusanos. Al revés, igual. — 9: Línea curva que da vueltas alrededor de un punto, alejándose de él gradualmente. — 10: Lo que se da como prenda o garantía en algún contrato o concierto. — 11: Al revés, catedral.  
SOLUCION AL ANTERIOR  
HORIZONTALES. — 1: Ten. — 2: Pomos. — 3: Tenemos. — 4: Poro. Oros. — 5: Arras. Satán. — 6: Can. Aco. — 7: Adama. Asnos. — 8: Oder. Reas. — 9: Odiseas. — 10: Idean. — 11: Roa.  
VERTICALES. — 1: Acá. — 2: Prado. — 3: Tomado. — 4: Pera. Medi. — 5: Tomos. Arida. — 6: Eme. Seo. — 7: Nomos. Arear. — 8: Sora. Sean. — 9: Sotanas. — 10: Sacos. — 11: Nos.

## MUEBLES FERRO

Fábrica con despacho en Sagasta, 21.  
ELIJA ENTRE LA MAS EXTENSA GAMA QUE USTED HA CONOCIDO...  
MAS DE 50 MODELOS DE TRESILLOS  
MAS DE 50 MODELOS DE DORMITORIOS  
GRAN VARIEDAD EN SALAS DE ESTAR  
Fabricamos en la medida, estilo y color que desea.

## REPARTIDORES

Con vehículo, se necesitan en  
LOPEZ ROMERO, S. A.  
Miguel Villanueva, 6, 1.  
Oficina de Colocación. Ref. 17.480

NOVA COLONIA VIRGEN REINA  
CRA. SORIA KM. 10  
3 habitaciones (armarios emp.)  
cocina muy amplia.  
2 baños.  
salón comedor con chimenea  
completamente amueblados - terraza  
superficies de: 1300 a 1450 m<sup>2</sup> - entrada de coches  
cerca de cemento y jardinerías - luz y fuerza 220 V.  
motor pozo - tubería de riego - sembradas de hierba  
árboles frutales - calles de 6 metros, alumbrado, etc.  
GRANDES FACILIDADES  
Entrada o convenir resto de 1 a 3 años  
INFORMES  
REMÓN  
Muro de la Mata, 2-2º  
LOGROÑO  
Carretera Logroño a Soria Km. 10

# ANUNCIOS POR PALABRAS

## TARIFA PARA ESTA SECCION

Precio por palabra ... 2,00 ptas  
Se admiten solamente en ventanilla.

### ALQUILERES

**GRUAS GARTE** Teléfono número 21-28-77

**COSECHADORAS** «Epie» de 2,50 reparadas en el conductor en alquiler para la campaña Teléfono 9 Cárcar (Navarra)

**ALQUILARIA** apartamento amueblado, una o dos habitaciones, por uno o dos meses. Razón, escribir «Nueva Rioja», Socio.

**PISO** amueblado, cedido, comodidades. Teléfono 214053.

**CEDO** piso amplio, amueblado, céntrico. Teléfono 211253.

**PISO** nueva construcción, cedido en alquiler. T. 223974.

**PISO** 4 habitaciones, alquiler. Duquesa Victoria, 70, quinto izquierda

**ALQUILO** piso en General Mola, exterior. Razón, teléfono 220056.

**SE CEDE** piso amueblado, con calefacción eléctrica y a carbón, teléfono, nevera y calentador. Vara de Rey. Razón, teléfonos 21434 y 213088.

**LOCALITO** para taller relojero. Muro del Carmen, 4 primero.

**LOCAL** 100 m.2, especial industria. Teléfono 220309

**PISO** amueblado, pequeño, céntrico, soleado, cedido. Teléfono 214226.

**CEDO** piso amueblado. Q. Llano, 18, tercero.

**SE CEDE** piso. Razón, Queipo Llano, 52, entlo d.

### AUTOMOVILES

**MONIARA** compra cualquier clase de vehículo Pago al contado

**SEAT** 600, buen estado, vende **LAND-ROVER** 109, 2.ª mano, buen estado, vende **VOLKSWAGEN**, buen estado, vende **HERGUETA**. Calvo Sotelo, 39. Logroño.

**BOMOSIERRA**. Seat 1.500 Ranchera, Seat 1.500, Simca G.L., R-8, 4L Super, Seat 600 D, 2 CV. Teléfono 225481.

**A PARTICULAR**, compro automóvil buen uso. Garaje Logroño.

**EQUILIBRADO** de ruedas, servicio rápido. Garaje Logroñés

**AUTOCAISION:** El coche usado con más garantía. 850 extraordinario. Varios 1.500 buen estado. Citroen 2 HP. R-10 y R-8, muy buenos. Skoda, baratas. Dodge-Dart GL, garantizado, muchos extras. Ocasión única: motos Buick Metralia y Lambretta 150, precios populares. Avenida de Portugal, 35. Teléfono 220734.

**600**, 4-F, Citroens 2 HP. Razón. Garaje Centra.

### COLOCACIONES

**TORNEROS**, se necesitan. López Romero, S. A. O. Colocación 16.587

**MUY** fácil le resulta distribuir la alta calidad de los productos «Avon» garantizados. Buenas ganancias horas libres señoras y señoritas activas. Infórmese. Maravillosa oportunidad esta época. Si reside en Logroño o Miranda de Ebro, llame al teléfono 211053 de Logroño, o escriba al Apartado 14.875 de Madrid.

**APRENDIZ** de ultramarinos, se necesita. Of. Colocación, 17.688.

**TRACTORISTA**, necesita José Romanos. Teléfono 128. Alfoño.

**OSABA** Electricidad, S. A., necesita oficiales electricistas competentes de primer o segundo. Interesados, presentarse en San Antón, 16, a partir de las 7 tarde. O. Colocación 17.675.

**OBRO** y chico para obrador. Fábrica: Calvo Sotelo, 10. O. Colocación 17.727.

**SE NECESITA** chófer carnet primera. Teléfono 215492. Avenida España, 10, primero «C». O. Colocación 17.729.

### SERVICIO DOMESTICO

**CHICA**, se necesita. Murrieta, 16, sexto «C». NECESITO asistenta y muchacha poca familia. Vara de Rey, 7, tercero d.

**SEÑORA** para niños, se necesita. Miguel Villanueva, 7, sexto d.

**CHICA**, se necesita para tres de familia. Pérez Galdós, 1, cuarto izquierda.

**CHICA**, necesito. Avda. J. Antonio, 16, cuarto.

**SIRVIENTA** para Barcelona, se necesita, con informes y experiencia. Sueldo 6.000 pesetas. Gran Vía, 22, primero izquierda. Joaquín Espert.

**SE NECESITA** chica, buen sueldo. Plaza de Europa, 1, cuarto izquierda.

**CHICA**, se necesita para cocina, muy buen sueldo. Llamar al teléfono 212237.

**EMPLEADA** hogar, necesito para dos de familia. Calle Lardero, 11 y 13.

**CHICA**, se necesita para tres personas. Joyería Moreno. Vara de Rey, 17.

**CHICA**, se necesita para tres personas. Joyería Moreno. Vara de Rey, 17.

**CLASES** mecanografía, taquigrafía, correspondencia, cálculo, contabilidad, cultura general. Marqués Enseñada, 28, entresuelo centro.

### AGENTES DE LA PROPIEDAD

**SOLOZABAL**. Compra-venta fincas. Muro de la Mata, 6.

**SOLOZABAL**. Calle Cantabria, sin ascensor ni portería. Entrada, 100.000 pesetas.

**SOLOZABAL**. Calle Marqués de Vallejo, 3 habitaciones, sin ascensor ni portería.

**SOLOZABAL**. Calle Calvo Sotelo, 4 habitaciones, sin ascensor ni portería.

**SOLOZABAL**. Calle Madre de Dios, 3 habitaciones, exento. Facilidades.

**SOLOZABAL**. Barrio de Varea, 3-4 habitaciones. Grandes facilidades.

**SOLOZABAL**. Duquesa de la Victoria, ascensor, 3 habitaciones. Facilidades.

**SOLOZABAL**. General Franco, 3 habitaciones. Grandes facilidades.

**SOLOZABAL**. Avenida Colón, 3 habitaciones, ascensor, calefacción.

**SOLOZABAL**. Calle Marqués de Murrieta, 3-4 habitaciones, ascensor, calefacción.

**SOLOZABAL**. Gran Vía, 3-4 habitaciones, exentos, calefacción. Facilidades.

**SOLOZABAL**. Calle Duquesa de la Victoria, 4 habitaciones, ascensor, calefacción.

**SOLOZABAL**. Calle Rey Pastor, sin ascensor ni portería, 4 habitaciones.

**SOLOZABAL**. Calle Pérez Galdós, 4 habitaciones. Facilidades.

**SOLOZABAL**. Locales en: Manzanaera, Marqués de Murrieta, Gran Vía, Rodancho, Pérez Galdós, Somosierra.

**SOLOZABAL**. Si usted desea vender o alquilar su piso, lonja, dirijase a nosotros. Le asesoraremos y le ofreceremos el cliente.

**SOLOZABAL** ampliará detalles en: Muro de la Mata, 6. Teléfonos 215007 y 223633.

**BLAZQUEZ** le proporcionará el piso que usted desea y en cómodos pagos.

**PISOS** en alquiler, situados en el centro de la ciudad, varios precios según su categoría, vende Blázquez. Informes, Calvo Sotelo, 16, sexto izquierda. Teléfonos 214605 y 223994.

**SE VENDEN** pisos con todas comodidades y facilidades, con lonjas de todas las medidas. Razón. Oviedo, 16.

**VENDO** piso céntrico, 4 habitaciones, en 275.000 pesetas. Razón. 222369.

**SE VENDE** pabellón industrial 300 m.2, con luz y agua, frente de carretera, en la carretera de Zaragoza Informes, en el teléfono 220916. Esteban Burgos.

**PISO** con sótano y huerto. Berriatúa, 53, entlo. dcha. (Detrás La Campa) 275.000 pesetas, 10 a 5 tarde.

**PISOS** 300.000 pesetas, facilidades, exentos, 4 habitaciones, 3 exteriores, trastero, sin ascensor. T. 220823, mañana.

**SE VENDE** piso primero, propio para oficinas, peluquería, etc. Teléfonos 212538-224580.

**SE VENDE** piso 3 habitaciones más servicios. Avda. Colón, 9 quinto izqda. Razón, en el mismo.

**PISOS** céntricos, llaves en mano. 5 habitaciones, calefacción central y servicios Informes, Zaporta, 4. Perfumería Rex.

**CONSTRUCCIONES** San Mateo. Venta de pisos y lonjas (completamente terminadas) con facilidades, en calles Manzanaera, 1 y en 12 Liger 28 Razón, en oficinas de 12 Liger, 24 Teléfono 221638.

**2.000 m.2** terreno gran porvenir, con vivienda y bajos, facilidades. 12 Liger, 15, tercero derecha.

**VENDO** piso exento, calefacción, mucho sol, 5 habitaciones. Facilidades. Verlo, 4 a 7. Franco, 57, séptimo. Teléfono 215072.

**FINCAS** secano y regadio, término El Cortijo, libres arrendatario, vende, Razón, Industria, 2, bajo. Mañanas, 11 a 1; tardes, 5 a 7.

**FINCA** rústica en Calahorra, 65 fanegas, regadio propio, frutales, chopera 100 m. ciudad, libre colono. Razón, Pérez Galdós, 44, segundo derecha. Teléfono 213063. En Calahorra, Sol, 5. Frutas Díez.

**TERNEROS** de recría vende Angel Ortiz Ctra de Burgos Cno Carretil Telf 212831

**PIENSOS** paupa blanca altaifa empaçada Avda Navarra 14 Santiago Zulueta

**MULAS**, vendo dos, siete y ocho años, remolque y carro. Florentina García, en Huércanos.

**OVEJAS** 150, pariendo, 44 borregos, vende Regino Yécora, en Ventas Blancas.

**OVEJAS** 180, con corderos y pariendo. Razón, Bar Fuentesila. Teléfono 220059.

**POR AUSENCIA**, vendo mula 1,55 alzada, 7 a 8 años, inmejorables condiciones. Razón, Florentino Marín, en Castroviejo.

**MACHO** cerrado, a toda prueba, vende Ramón Flaño, en Ausejo.

**HUESPEDES** ADMITO pensión. Castroviejo, 20, cuarto d.

**ADMITO** dormir o pensión completa, calefacción. Bretón, 33, segundo izquierda.

**SE ADMITEN** a pensión. Bailén, 13, segundo izquierda.

**ADMITO** dos, casa confortable. Teléfono 223031.

**ADMITO** dormir o convenir. 223902.

**ADMITO** pensión completa. Avenida España, 12, segundo «A».

**PERDIDAS** MONEDERO verde oscuro, con llave, recibos y dinero. Extraviado sábado, en la venta de flores de General Franco. Se gratificará su entrega en oficinas Bodegas Franco Españolas.

**PULSERA** de perlas, extraviada de Quintiliano a General Franco el domingo por la tarde. Gratificarán en Alonso TV. Teléfono 222091.

**TRASPASOS** TIENDA de comestibles. Teléfono 224265.

**POR ENFERMEDAD**, traspaso carnicería nueva instalación, Calle Huesca, 15, quinto 1.

**TIENDA** comestibles. Teléfono 213012.

**SE TRASPASA** «Bar-Mini» Somosierra, esquina República Argentina.

**NEGOCIO** en marcha, al contado, desde 300.000 a 400.000 pesetas, según enseres a adquirir, con almacén moderno, 150 m.2, céntrico, maquinaria, materiales, servicios. Teléfono Ocasión Beneficios superiores de actualidad. Ramo alimentación. Teléfonos 211872 y 222491.

**TIENDA** comestibles. Razón, Puente, 15.

**VEHICULOS** TRACTORES Fordson Major, Ebro, Hanomag Barreiros, Al gayer, procedentes de cambio, bien de precio, vende CAMIONES Ebro y Borgward, vende HERGUETA. Calvo Sotelo, 39. Logroño.

**SE VENDE** coche de gemelos nuevo. Teléfono 211845.

**FURGONETA** 2 HP, de particular a particular, en inmejorable estado y a toda prueba, se vende. Bailén, 41, bajo

**LAND-ROVER** tipo 109, vende Jesús Briones, en Ochánduri. Teléfono 5.

**DKW** modelo F-1.000 tipo furgón con motor Perkins.

**DKW** modelo F-1.000 tipo furgón con motor Mercedes

**AVIA** 4.000-L, en chasis con cabina antigua.

**COMMER-SANTANA**, furgón con motor Perkins.

**DKW** modelo F-1.000, con motor Sava-Austin.

**Razón: Pérez, R. T. S. A. M. Murrieta** 52. Teléfono 223350. Logroño.

**SE DECORAN** pisos de escuela. Teléfono 220081.

**PINTURA** en general, empapelados especiales. Avisos, teléfonos 223655 y 225535.

**ANTICONGELANTE** en Pérez, R. y T., S. A. M. Murrieta, 52-2. Teléfono 223350. Logroño.

**ELECTRICIDAD**, bobinados instalaciones, reparaciones, buen servicio. Gregorio Beni. Jorge Vigón, 38. Teléfono 223775.

**CADENAS** para la nieve en Pérez, R. y T. S. A. M. Murrieta 52. Teléfono 223350. Logroño.

**CUBIERTAS GINTURATO PIRELLI**

**PEREZ, R. Y T. S. A.**

M. Murrieta 58 Teléfono 223350 LOGROÑO



## CAMPAÑA DEL DESPERTADOR

MILES DE DESPERTADORES nacionales y extranjeros a PRECIOS DE EXCEPCION

# MARTIN CARDENAS

GENERAL MOLA, 73, y PIO XII núm. 1

**ASISTENTA**, necesito. Murrieta, 35, segundo «A».

**CHICA**, necesito. Pío XII, 4, segundo d.

**CHICA** o asistenta para todo el día. Mola, 20. Peluquería.

**ASISTENTA**, se necesita. Vara de Rey, 36, sexto centro.

**BUSCAMOS** máquina embotelladora automática de ocasión no importa el tiempo que tenga. Interesados, dirijirse al Apartado 50.014 de Madrid.

**SE COMPRA** cremóleo usado de petróleo para calefacción central. Teléfono 223784.

### COMPRAS

**ATENCIÓN**, maderistas. Para abastecer fábrica de embalajes de madera, con un consumo de 400 Tm todos los meses del año, precisamos madera de chopo canadiense, lombardo, sauce y álamo blanco, madera sana, cilíndrica, 18 arriba, var de y con corteza, de 2,25 largo. Precios por Tm. puesta en Zaragoza (fábrica). Precios por Tm puesta en zona de monte. Ofertas, a Fernando Infante Apartado de Correos número 231. Zaragoza.

**SOLOZABAL** ampliará detalles en: Muro de la Mata, 6. Teléfonos 215007 y 223633.

**SOLOZABAL** ampliará detalles en: Muro de la Mata, 6.

**SOLOZABAL** tiene a su disposición fincas rústicas y urbanas sitas en: carretera de So-

ria, Cortijo, Varea.

**FRANCES**, profesor nativo. T. dos cursos, incluido universitario. Santos Acarza, 3, primero.

**MAESTRA**, de clases primaria y bachiller. Mayor, 138, cuarto.

**CUARTO** piso, 330.000, mitad facilidades, exento gran terraza encima, 4 habitaciones, 3 exteriores, balcón. T. 220823.

**TERRENO**, se vende. 290 m.2, bien situado, barato. Carretera de Burgos. Teléfono 211679.

**PISO**, vendo en 200.000, calle Mayor, 136, bien conservado, hermosa cocina, cuatro habitaciones, galería, sin gastos. nformes: teléfono 221277.

**GANADOS** CORDERAS de corte, vende 145, muy gordas, Rafael Muñoz, en Bañares.

**VENDO** 150 ovejas pariendo, juntas o en partidas Alejandro Rodríguez, en Entrana.

**OVEJAS** 170, todo diente, vende Crescencio Gómez, en La población (Navarra).

**MACHO** de mediana edad, a toda prueba, vende Juan Lozano, en Matute.

**CERDOS** 100, cebón y recría, vende. República Argentina 23. Comestibles.

**MACHO**, vende a toda prueba Mercedes Havia (Vda. de Francisco Pascual), en Gárdenas

**DESEMBARCO** domingo, no-one, vacas procedentes de Santander. Razón, Cabo Noval, 4. Laureano Revuelta. Teléfono 214578.

**VENDO** rebajón a partir noviembre Razón, Silviano Fernández, en Villamediana.

**TERNEROS** de recría y vacas de leche Cayetano Lacle. Cabo Noval, 4.

**LOCALES** pequeños, dos altas. Facilidades. Carnicería comestibles, taller etc Teléfono 220823, mañana.

**TERRENO** carretera Burgos, vende Km. 3. T. 220823, mañana.

# SANTANA, el ejecutivo

## FUERA DE LA PISTA

Santana es un gran tenista, pero muy mal interlocutor. ¿Por qué es un mal interlocutor? La razón es clara. Estuvo poco tiempo con él, pero le formulé muchas, muchísimas preguntas y sus contestaciones, aunque no eran monoslabos, eran escuetas, cortantes. Sali de su despacho y sentí la sensación de descanso. De descanso mental, se entiende, porque en cuanto al físico los sillones que tiene el señor Santana en su despacho son de lo más confortables. Me fue difícil concertar la entrevista. Durante quince días o más estuve llamando

por teléfono a su casa y a su oficina mañana y tarde.

Cuando realice las últimas llamadas, sin ninguna esperanza por mi parte la misma voz con acento gallego, un marcado acento gallego, me contestaba: «El señor no está en casa, acaba de salir...».

—Yo pase mucho tiempo fuera de Madrid. Hace quince días que he venido y, claro, en este período todo el mundo quiere hacerme entrevistas. Me llaman para que les haga el favor de recibir, etc... y yo no tengo tiempo, ya que tengo que resolver muchas cosas.

Esta fue la frase más larga que oí a don Manuel Santana. Por eso la incluyo en lugar preferente. Le advertí, inmediatamente después de saludarnos, de que hablaríamos muy poco de deporte, que nos centraríamos fundamentalmente en Santana hombre. Yo quería conocer sus gustos, cómo emplea su tiempo, etc. Aquí está el resultado.

—¿Cómo organiza usted su jornada?

—Llego a la oficina a las nueve y media, me voy a la una, vuelvo a las tres y estoy hasta las siete.

—¿Y después de las siete?

—Voy a casa. A los niños los veo poco.

—¿Es usted un hombre hogareño?

—Sí.

—¿Suele salir por las noches?

—A veces.

—¿Dónde suele ir?

—Al cine. Alguna vez a cenar. Ya sabe: los compromisos.

—¿Qué le gusta más: el cine o el teatro?

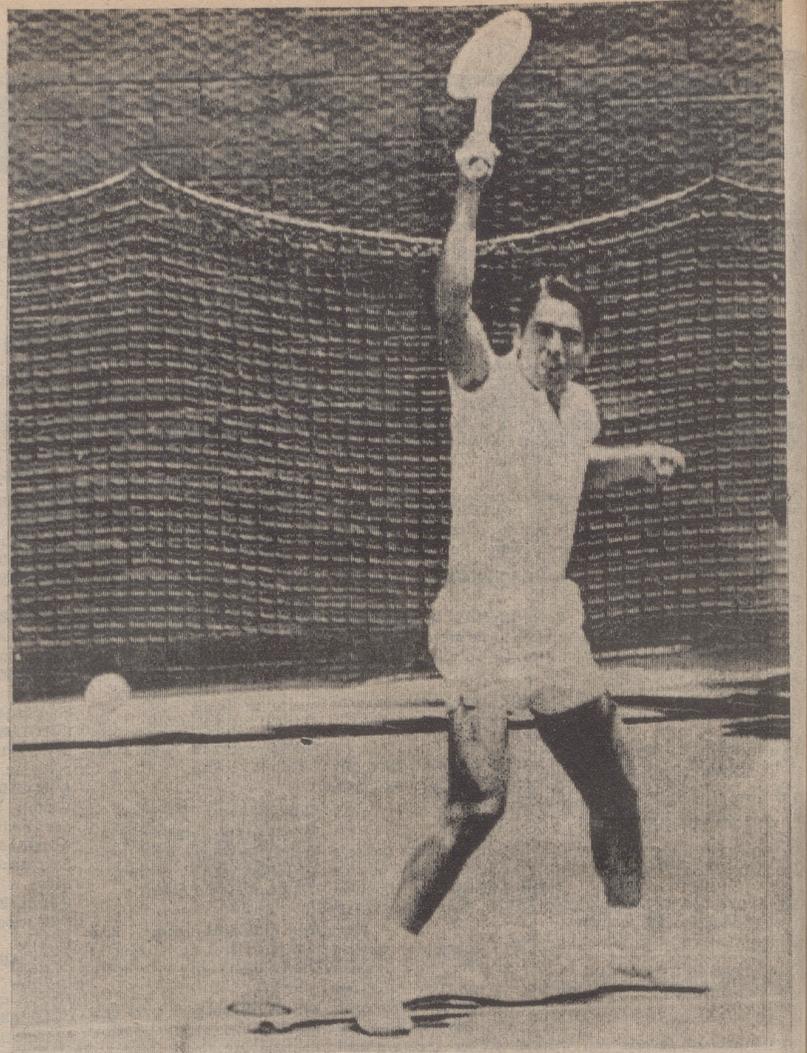
—El cine.

—¿Qué clase de películas?

—La comedia americana.

—¿Ha vivido usted en Nueva York?

—Sí. En el año 1968, de



enero a junio.

—¿Por cuestiones de su empresa?

—Sí.

—¿Se considera un ejecutivo?

—Sí.

—¿Qué cargo tiene en su empresa?

—La dirección de relaciones públicas.

—¿Le gusta su trabajo?

—Sí. Es importante para mí.

Me quedé un rato en silencio. Pensé: voy a preguntarle algo sobre el tenis a ver si es más explícito.

—¿Ha pensado en retirarse Manuel Santana?

—Sí. Pero dejar de jugar al tenis, jamás.

—¿Jamás?

—Bueno, me refiero a llevarlo a la práctica. Lo dejaré cuando se me caigan los pantalones de viejo.

—¿Actualmente, ¿cuántas horas dedica al tenis?

—Hace ya doce días que no juego.

—¿Pero, ¿normalmente?

—Cuatro o cinco días a la semana.

—¿Cuántas horas?

—Una hora, una hora y cuarto, aproximadamente.

—¿Se puede considerar el

tenis ya como deporte popular?

—Bueno; bastante popular.

—¿Es asequible a cualquier economía?

—Antes, no; ahora, sí. Hay pistas públicas en la Casa de Campo.

—¿En qué número, entre los deportes, lo pondría como popular al tenis?

—Primero, fútbol. Luego, baloncesto, tenis y natación.

—¿Piensa seguir presentándose a campeonatos?

—Sí, pero no de forma continuada.

—Su esposa, ¿está contenta con el tiempo futuro que le dedicará al tenis?

—Encantada.

—¿Juega ella al tenis?

—Sí.

—¿Es crítico de su esposa, señor Santana?

—Bueno; ella juega al tenis para divertirse con sus amigas.

—¿Ha visto alguna vez a sus hijos con una raqueta?

—Yo, no, pero sé que la han cogido.

—¿Se dan cuenta sus hijos, ya el mayor con siete años, de la popularidad de su padre?

—No; todavía no se dan cuenta.

Me fijé en las fotografías que decoran su despacho. Hay dos o tres en las que aparece el tenista con distintos trofeos. En lugar preferente, y en foto grande, aparece Santana saludando a Anthony Quinn, o al revés. Esperando que me contase una anécdota o las circunstancias del momento del encuentro con el actor, le digo:

—¿Cuándo le hicieron esa foto?

—En el año 1967.

—¿En dónde?

—En Madrid.

Ya no insistió más. Con esperanza de oírle hablar un rato a él solo toco otro tema.

—¿Lee mucho?

—No.

—¿Esta leyendo algún libro actualmente?

—Sí: «Papillón».

—¿Le gusta?

—Sí. Nunca he estado tanto tiempo con un mismo libro.

—¿Autor preferido?

—No sé. Con Alvaro de Laiglesia me divertí mucho.

—¿Le gusta la música?

—Me encanta.

—¿Y bailar?

—También. Soy mal bailarín, pero me gusta.

Estoy pensando en terminar la entrevista. Solo dos o tres preguntas más, porque verdaderamente esto de utilizar el «sacacorchos» sólo me gusta para las botellas.

—¿Le ha tratado bien la crítica?

—Sí. Además, en algunos momentos, ha sido un apoyo para mí.

—¿Le preocupa el futuro que le tocará vivir a sus hijos en esta sociedad que se prevé tan distinta a la que está usted viviendo?

—Sí. De los padres depende la educación de nuestros hijos. Hoy se habla ya con más naturalidad con ellos.

—¿Es usted introvertido?

—Como hombre no soy reservado. No tengo que ocultar a nadie cómo soy. Soy serio interiormente, que es lo importante.

Termino. Me levanto y le doy las gracias. A los diez minutos de empezar la conversación se me ocurrió preguntarle algo, pero no lo hago hasta ahora.

—¿Le gusta o le molesta que le hagan entrevistas?

—No, no; me gusta. Además es natural. Si no fuera así no contestaría a las llamadas.

—Muchas gracias, señor Santana.

MIRENTXU CRESPIAN,  
en «La Voz Social»

